R. L. KAMLALA KUTCHHUAK

Edited by
Prof Siamkima



R L KAMLALA KUT CHHUAK

Edited with an Introduction
by

Siamkima Khawlhring
M A (Gau) M A (Illinois)
Professor & Head of the Department of English
Pachhunga College
Aizâwl

Published by
C Chhunbura
TLANGVENG PRESS
AIZAWL
1980

R L KAMLALA KUT CHHUAK
Edited by Siamkima Khawlhring

Lei tur awmna

Lianchhungi Book Store
Bara Bazar
Aizawl

Synod Bookroom
Aizawl

Book Corner
Chandmary
Aizawl

Good News Sto es
Lunglei

Bethel Store
Lu glei

First Edition 1980 — C 2 000

Manufactured in India

PRINTED BY C CHHUNBURA
AT THE TLANGVENG PRESS MISSION VENGTHLANG
AIZAWL MIZORAM



R L KAMLALA (1902 –1965)

Khawvelin a hliam hnute zawng
Puan var sinin an leng ta a
An rumna leh hring nun a reh
Angelte dung an thul

Thuhmahruai

R L KAMLALA LEH A KUT CHHUAK

Chhu ram mawia han lengte zawng
Khuavel nun hrutiang chhawnin
An zua chhung Pathian rûn an lûm
An lua thli a fir ngai lo
Hiara tui ang an thiang kim ngei
An s khirel a vul reng e
Chung tûrn a sa an tuar lo
Duh te n tualah an leng thin

Pu R L Kamlala hla châng khat heta kan han tar lan hian a hla phuah dân ze pui leh hla phuah tir thintu a ngaihtuahna leh a rilru luah reng thin chu a tilang a Hiara tui awmna r ma chengte hian kan nunphung leh ngaihruat thiam dan atanga Vân ram kan beisei thin hi kan hla thu mawi taka a han sawi chhuah theih awng hian Van ram pawh hi a Mizo rein a ni

Mizote hi Kristian kan lo nih hnu hian kan Mi zo tawng leh hla thu ngei hmanga Pathian hla lo siam hmasa ber chu Pu Patea Khawbung nia hriat a ni a a dawttu chu Pu C Z Huala a ni a a pa thumna chu Pu R L Kamlala hi a ni Heng kan hla siamtu hmasaten kan Mizo hla thluk leh thute hmanga Pathian fakna hla an lo phuah hmaa kan hla neihte chu Sapho phuah leh a thlûk siam sa kan ṭawnga lehlin chawp a ni ṭhin a Amaherawhchu Mizo rilru leh ngaihtuahna hmanga kan Mizo hla phuah thiam hmasaten kan hla thu ngeia Pathian hla an lo siamte hi chuan kan rilru a hneh dân hi a dang hlein a sak pawh nuam kan lo ti bik hle a ni

C Z Huala chuan heng anni pathum Mizo ṭawnga Pathian hla phuah hmasa bertute zingah hian K m lala hi chu hla phuah thiam tak tak (born poet) an

tih ang hi nun a hria a [1] Pastor Liangkhaia pawhin Kâmlala hlate hi a duh em em mai a a ngaihsanzia a sawinaah pawh Hêng kan hla phuahtute zingah hian Pu Kâmlala hian thilp k chu a dawng zual a ang a ti ve bawk [2] Thanpuii Pa pawhin Ka hla Duhzâwng a tihte zingah leh hla sak nuam leh thu kalhmang (flow) tha tia a sawi ṭhinte entir nan Kâmlala hla châng khat

Tûnah a thar hmangaihna ang n iamah
Kan Lalpa hmun ropu
Lâwmna pangpâr rimtui a vul— tah chuan
A chul leh tawh lo vang

tih hi a thlang chhuak a A chhiara han chhiar ngawt pawhin hnang tah thiam kut chhuak ang mai in a dakin a dak thlarh mai a ni tiin a sawi bawk

C Z Huala pawhin Kâmlala thih (May 25 1965) hnu lawkah a chanchin Mizo Zirlai Pawl Chanchin Buah a ziakin hetiang hian Kristian hla phuah kan lo chin tan dan a sawi Kristian hla thar phuah rong reng hi ka hriat dân a dik chuan kum 1922 vela kan chin ṭan hi a ni a A hma chuan Sap hla a ṭanga kan lehlin a ni ber a Kei chuan Ram ro pui chu ka thlen hun chuan tih hi ka letling a Pu Kâmlalan I ui ral ram nuamah tih hi a letling a Chutia hla lehlin lai chuan Khawbung Patea Ka iopuina leh ka himna hmun tin hi a han phuah a Mitin an duh em em a chuvan in Lei lal pian ro pui chu a tlawm ang tih hi ka siam ve a Tah chuan Pu Kâmlalan Rinin th ir t ham ila tih hi a rawn phuah ta a Chu mi kum vek chu nun ka

[1]C Z Huala Mizo Hla Phuantui *Thu leh Hla*
March 1979 phêk 13 na

Pastor Liangkhaia *Mi oram Chh i leh Hmar K ihran Mizo Missionary te leh Hla Phuahtu hmasate*
(Buatsaihtu— Upa V Hawlla) p ek 8 na

[3]Thanpuii Pa Ka Hla Duhzâwng *Thu leh Hla*
June 1978 phêk 6 na

hria Good Friday lai velin Tunah i thar hmangaih na eng nuamah tih hi a han siam leh a chu zet chuan ram a deng chhuak nasa a ni tiin a sawi [1]

Heng atangte hian Kamlala hi Kristian hla kan ṭawnga siam chhuaktute zinga mi hla tha leh lâr nghet tur siamtu a ni tih kan hmu a ni

Kâmlala hi mi thil chik mi tak a hla phuahte pawh tel tak leh chiang taka vawng ṭha dim diam mi a kut chhuak ang chiaha miten an chhuah duh dawn loh phai chuan Lalpaina mi kaitir ve hlate hi chu chhuah tel ve lo law law se ka duh zawk ti hial khawpa ngaih dàn sawi chhuak ngam a ni a Hla Bu teah a hla an chhut dawn pawhin tum an an rawn awm reng a hriat loh thu sawiin Ka hnen atanga chhuak ve hlate hi a dik leh dik loh hre hauh lovin an hriat angin an chhu mai ni awm in ka hria dik lo a tam em em Hlate hi mi hnan chuan ... cihin an zah em em a ... a phuahtute ... n phalna hmu hmasa te te lo phei chuan a bu siam emaw chanchinbu chhuah emaw tihdan ngam emaw chu an ngam ngai lo tih ka hria tiin a phuah loh anga min an chhuah a hmuh thin chuan a ninrum a tihnatzia a sawi chhuak nghe nghe a Kristian hla kan Mizo hla phuahtute hnen atanga kan lo neih te hi Sap hla Mizo ṭawnga lehlin chhawn lehte ...n ngaihnep tur a nih chhuan lohzia a sawinaah pawh A chhandamna hla Saphote phuahtirtu Pathian bawk kha a ni Mizote phuahtirtu pawh hi tiin a sawi nghal bawk a ni

Kan hla thute hi Pathian hla phuah nan tum ni an lova hman tur a rilhzia leh chutianga phuah chu kan rilru leh ngaihtuahna nen pawh a inrem tûrzia Pastor Liangkhaia pawh khan a sawi uar hle ṭhin Kan Kristian hla hi a siam hmasatu Missionary te khan

---

[1] C Z Huala Hla Phuah Thu in R L Kamlala *M Z P Chanchin Bu* July 1965 phek 5 na

[2] R L Kâmlala Editor hnena lehkha thawn *Tun lai* March 196

Mizovin hla thu bik an nei tih hre lovin thu ziak pângngai (prose) mai mai hi a thlûk remin hla angin an ziak a kan sa ta mai a Tûna keini upaho Mizo hmasate lah khân Pathian lam hla chu heti tur reng hi a ni kan ti a kan hla thu pangngai chu khawvel zai emaw kan ti ta a

> Chutah romei a kai vel a
> Vânho thianghlimte zai vâwrna chu

tih te pawh kha kan sa hreh hle mai a chu chu kan lo dik lo a ni tih tûnah chuan kan hre tawh hlawm âwm e Kan hla thu kan hla tawng thlum tak mai khan Kalvari te phuah ila Lal Isua leh a hmangaih nate phuah ila kan hla chu a tha zawk em em ang tih a rinawm ta a ni Kan hla thar bua Kâmlala hlate kha chu a ţha tawh hle hlawm mai tiin a sawi [1]

Kâmlala hian a hla phuahte chu a lo vawn ţhat zêl avâng leh a bua chhuah theih hun te pawh a la awm ngei ang tih rilru nei râna a thuhmaruaite nen lam a lo ziak diam avângin a duh ang leh a kut chhuak ang ngeiin hawrawp pakhat pawh tidang lam lovin kan rawn chhuah a ni

K mlala hian a hla phuahte hi chi hnihah a then a Kristian hla leh Mihrinna hla tiin a vuah hrang a Mihrinna hla a tihte hi a mihring mihrinna rilru leh ngaihtuahna hmanga a inpuan chhuahna a tui na lam thil zalen taka a phuahna a nih avângin Ka hla chuam tiin a sawi nghe nghe a ni Kristian hla ţhenkhatte hi chu Râlte ţawnga a phuah hmasak Mizo ţawnga a lehlin lehte a ni bawk

Kristian hla a phuah vâng lai tak hian a rilru kaihruaitu ber pakhat chu a phuah hun laia kan Mi zo Kristian Hla Bu leh Sankey Bu kan tih (Sacred Sorgs and Solos compiled by Ira D Sankey) te hi ni in a lang Ama kut ziakah phei chuan a hla phuahte

---

[1] Rev Liangkhaia Hla Thu *M Z P Chanchin Bu* June 1973 ptêk 8 na

reng reng hi Sap tawn in a tlu tlang pui (ti le) a dah vek zel a Heni tuah erawh hi chuan tûn laia kan ulru rem ang zawng leh chin dan dung zuin a hla tlar hma a ter zelte hi a hla tlang puiah dahin a thu tlang puia S p tawrg a lo hman thin hi chu a hnuai ah kan cah ta zel zawk a ni A kut chhuak kan han era thil pakhat a hnan uar em em thin kan hmuh chu hawrawp pui a ni Thil engpawh Van I m thil emaw Pathian leka chhual Pathian nihna leh a ze pui awi lan n n hian hawrawp pui hi hman ti l n a hie tlat thin nin a lang

Be nâng Siamtu Laldân s iah
Kan wi dâwn A ii n nuamah
Kan dâwr in a i g iin ka tip
Lu gduh z wr p c an kimn
Ai ni hâk ruui la l rg an k m tûr
Aw Nun th ng a âr hnuaiah

Hla reng reng hi a lo chhuahna hul chu lawn ra emaw lungngaihna emaw a ni el âwk thin a l'âwmna ii mahin lungngaihna emaw khawharna emaw hi n hla hi a tichhuak tam z iwk fo th n S'ap hl t p luahtu Shelley a pawhin Kan hla ak ui be beite chu lungngaihna lam l late a ni tl in tiin a s wi a H mlala l late pawh hi chutiang bawk chu a ni A t n chi an a kl awvel nun el tung chu lungngaihna hlir lungngaihna hlir a ni a Ani chu lungng ihrate rei mi leh iatna hre mi a ni tih thu hi a rurah hi n bel theih tûr a ni Sap tawnga thu leh hla s an tu pakhat Thomas H rcy a pawhin L wr na l i z wrg te khawvel natna leh rrchawm tuarra r mah hian a chang changa lo lan ve zauh tl in el auh a ri e a tih angin Kamlala nunah pawh l ian hlaa han chartir tûr hlimna leh lâwmna a thlerg kh t hle a a thlen chhin pawhin a ch^m rei lo hle thin

¹Shelley P B *To a Skylark*
²Isa a 53 3
³Hardy Thomas *The Mayor of Casterbridge* Macmillan & C London 1960 p 383

Awmhar thinlai i hnêm
Lâwmna mual liam lul suh
Kan awi ang che zai tiarengin
Kan vuan che — aw ding rawh

Lâwmna lâwmna nang chauh
Kan au kan au vang che

tiin a tân chuan auh lawm lawm a ngai thin a ni A chenna hmun chu lâwmna ni êngin a chhun ngai loh lungngaih chhûm hnuai lei hrehawm hmun rei tak a ni a

Leiah hmun nuam ka tân vâng nâ
Hrehawm tuara ka tahna chauh

a tihna hmun atang chuan a hlate hi a beiseina leh inhnemna a lungngaihna leh manganna hneh theihna tûra a chakna leh hmanraw neih chhun a ni Chuvângin Kâmlala hi hla phuah lo thei lo din hmuna ding a ni He Kâmlala beis ina hi Kristian te beiseina khawvel mite han ngaihtuah dân pâng ngaiah mai chuan beisei tûr awm awm lo hi a ni a mahse Abrahama anga khuaa lungphumte nei mi Pathian rêlbâwl leh siam chu rinna leh beiseinaa thlir tlat thintu a ni He Kàmlala beiseina hi Run dung aia sei ringtu zawng zawngina neih theih po litics leh khawvel ramri siam chawp chunga leng a ni He beiseina neih hi leiah hian mikhual leh châm rei mai nih inhriat phahna a lo ni bawk

Leiah riangin hmun nei lovin
Thlalêr hrehawm hrût vêl ila
Ka châwl ngei ang luipu kamah
Lalpan ka tân a buatsaih e

Kâmlala hi hla phuah thiam chauh ni lovin Mi zo tawng pawh hmang daihzai thiam em êm Pathian thu ril leh thûk a chatuan rem ruat khawvel awm chhûng zawng sermon thiamten an sermon sen loh tûr leh sawi fiah tâwk hleih theih loh tûr Genesis atanga Thupuan thleng thu laimu pawh thu tlem te hmanga kheh chhuak thiam a ni

Aw min hrilh rawh Thûkoa ropui
Ran thleng leh thing ânchhe dawng leh
Vâna lallukhum a inzawm
Lei Eden leh Salem Thar nên

He hla chang hi Pu Patea Khawbung chuan a lo hriatin mak leh ropui a tithlu a ni ang Umm hei hian hla zawng zawng a phuah zo ta phuah tûr kan nei ve ta lo! a ti hial a ni[1]

An chenna ram leh khawtlang boruak an ṭawng hman leh nunphung te inthuhmun lo mah se mi hring tung chhova kal zawng zawng zinga hla phuah thiam ngaihtuahna zau leh sang ber ber nei mi Italy rama Dante a te England a John Milton a te Mi zorama R L Kamlala te hi thu hah ing khat nei an puan chhuahna tawng hman theuhte pawh tihau saa mihring nun awmzia pawh hi a thara sa i chhuaktute an ni

Dante a chu Italy rama Florence khuaa piang hun tha lo tak a lo thlen avânga hna pawimawh tak roreltu a nihna atanga bân leh a awmna khua atanga hnawh chhuah a ni a Riltâm leh tuihâlin a pianna ram ngeiah chuan chaw khawnin a vakvai ti a Ka kawng chu a va hrehawm em! – *Come e duro calle* — a ti ṭhin a ni Chutia a vahvaihna leh hrehawm tuarna atang chuan he khawvel piaha hlim na a chan tur chu a lo hmuh chian phah ta a Iti lian literature a an ro hlu ber tling *Devine Comedy* tih hi a lo ziak ta a ni Milton a pawh mi thiam leh chhiar zau a ngaihruatnain vantirhkohte pawh chiang taka hmua mihringte hriat thiam theih tui ang zâwnga an din hmun leh ril u tûrte pawh hlaa phuah thiam a ni Ani pawh politics avangin Eng land ah pâwl leh pâwl inepna leh tual chhûng indo na hial a lo thlen chuan a nun a chep em em mai a Chu chauh chu ni lovin kum 44 a nihin kum 1652 ah a mit a del hmiah lehnghâl a chuti chung chuan man leh khai hlum hlau reng rengin a biru

C Chhunbura *Zoram Thupuan* May 1965 phêk 1 na

ţhin a A mit del tawh hnua a thu leh hla siamte pawh sawikârin an hal sak a amah pawh man leh tâutir a ni Amaherawhchu a nun tâwp lamah leh khua a hmuh theih tawh miah loh hnuah pawh English literature a thu ropui leh ngaihsân hlawh ber berte zinga chhiar tel ţhin *Paradise Lost* leh *Paradise Regained* te hi a phuah a ni

Kâmlala pawh a hun laia roreltute hriat thiam lohva awmin lung in hiala khung tâwk a ni a mih se a rilru leh ngaihtuahnate chu khuahkhirh emaw tantir theih emaw pawh a nih loh avangin mi a anga ngaih leh relbawl a nih laia a thu phuh chhuahte hi kan en chuan mi harh fim leh mi fing Zo fate tâna duh tl u s m tur la hre tlat a ni tih kan hmu a ni

Zawl khaw per pui I thiam luah
Hnam tir Kulh pui lo rem chu
Laliûr pin a rûn a sâwn e
Duh te n hrailung a awihna
Duh te n hr ileng a awihna

Suihlung a mâwl tihin ram tin
Duh leh thang uai luai rawh i
Khua l n vâ in an hai lêm I
Ka vui nga lo — Lalkhum pa
Ka vui ngai lo — Lalkhum pa

Hren hmun Vân khua chang se kan ti
A riang nau fa R ng charg rawh
A riang nau fa Reng charg awh

Milton n Sâp tawng chauh ni lovin Latin tawng pawha hla a phuah thei ang bawkin Kâmlala I ian Mizo tawng bakah Râlte ţawng pawhin hla a phuah thiam te leh mi thiam chung chuang deuhte chauh vina an khawih ngam Sap tawng Bible atangin *Jere mia Tah Hla* leh *Hlate Hla* Mizo ţawnga a lo letling thei mai te hian mi thiam leh ngaihtuahna zau tak nei mi a nihzia a tilang a Milton a hla ropui *Paradise Lost* leh *Paradise Regained* thu laimu pawh hi Mizo ţawnga hla châng khat a phuah

Aw min hrilh rawh Thûkna ropui
Ran thleng leh thing ânchhe dawng leh
Vâna Lallukhum a inzawm
Lei Eden leh Salem ther nên

a han tih te hian a fûn khawm hmel hle mai A lehkhabu (note book) hlui tak pakhatah pawh Mizo tawnga lehlin kan la neih loh Martin Luther a hla phuah A Mighty Fortress (R Sankey No 2) hi a Sap tawngin a chàng tluanin a solfa nên a ziak chhuak vek a a tawpah chuan Sâp ṭawng vekin I like this song very much — He hla hi ka duh ngawt mai—tiin a ziak a Hei pawh hian tûn lai mi lehkha thiam tam takte pawhin kan lo ngaihnat phak loh leh hla ropui si kan lo hriat lar mang lohte pawh a awmze thukzia hriain kum tam tak ral taah khan lo tuipui phak daih tawh a ni tih a tilang bawk a ni

Hemi bua kan telh *Pialral Zawn Thu* leh *Thlarau Entlang* te hi John Bunyan a ziak *Kristian Van Ram Kawng Zawh Thu* leh *Khawngaihna Tam* (Grace Abounding) tihte nen thu inunau an ni a Heng a thu ziak pahnih *Pialral Zawn Thu* leh *Thlarau Entlang* te hi Mizo pa rilru leh din hmun aṭanga Van ram thlirna leh a kawng zawnna a ni kan ti thei ang Sâm hla phuahtu ang bawkin Kamlala hian Pathian thil siam tinreng leh a siam chhante hi mak tiin a ngaihtuah a a thluk rei leh chàng nei pang ngai ang chia a phuah ni lo *Engtinnge?* tih hian a ngaihtuahna kal thuizia a tilang a Kan Lal Isuan Pa hmangaihna nasatzia tihlan nan tehkhin thua Fa pa tlân bo thu a sawi Bible a thu lâr berte zinga chhiar tel ṭhin hla sak nuam tak —

Sualin bosan mah ila
A thatna chuai ngai lo
Inchhira ka zawn leh chuan
A zâr ka zo leh ang

ringtu tupawh a chànga hnung tawlh leh ṭhin a changa kawng dik pan leh ṭhinten mahni nun ṭheuhva kan inbel theih tûra a han phuah te hi hla chuai thei

lo tûr a ni Kan Mizo hla phuah thiamte hi arsi ahte khian chang ta ang sela Kâmlala hi a eng ber pâwl a ni ngei ang Vaivut maia sam a taksa phumna thlân khawro chu a lo chenna ṭhin Bualpui khuaa hmun reh takah awm mah se

Khawvel a a hliam hnute zawng
Puan vâr sinin an lêng ta a
An rûmna leh hring nun a reh
Angelte dung an thûl

January 17 1980
Aizâwl
Venghlui

Siamkima

BIBLIOGRAPHY

1 C Z Huala Hla phuahtute *Thu leh Hla* (March 1979) edited by Prof Siamkima

2 Pastor Lian khaia *Mi oran Chhin l h Hmai Kohhran Mis sionary te l h Hla Phuahtu Hmasat* —Buatsaihtu Upa V Hâwlla Print d & Published by Nazaret Press Aizawl 1970

3 Tharpuii P Ka Hla Duhzâwng *Thu l h Hla* (June 1978) edited by Prof Siamkima

4 C Z Huala Hla phuah Th am Pu R L Kamlala *M Z P Chan hin Bu* (July 1965) edited by J Malsawma

5 R L Kâmlala Editor Hnêna Lehkhathawn *Tun lai* (Mar h 1962) edit d by B T Sânga

6 R v Liangkhaia Hla Thu *M Z P Chanchin Bu* (June 1973) edited by Prof Siamkima

7 Shelley P B *To a Skylark*

8 Hardy Thomas *The Ma er of Cast rbri lge* Macmillan & Co London 1960

9 Isaia 53 3

10 C Chhunbura *Zoram Thupuan* (May 1965) edited by Lalmawia

11 Carey John & Fowler Alastair *The P oms of John Milt n* Longman Group Ltd London 1968

12 Carlyle Thomas *On Heroes an l Hero Worship* Oxford University Press London 1959

13 Bunyan John *Pilgrim s Progress & Grace Abounding*

R L KAMLALA CHANCHIN

R L Kamlala hi Kawnpui Lal Saitulera û Lûtza thanga fapa upa ber a ni a Kum 1902 April thla vêlah Khawserhsâng Tlang chhuah lampanga Ngurlen khuaah a piang a A pa hian lehkha thiam hi a duhsak em avângin a pian thlâk veleh pensil a hûmtir nghal a Lehkha zir lam hi a rilruah tuh ngheh sak tlat a duh avangin kum 5 mi lek a nih atangin a pa chuan pensil te leh lehkhapuante a lei sak pang a ziak dân tûr te thiam lo chungin a zirtir thin a

Chûng lai chuan an khua h Sikul leh lehkha thiam pawh an la awm lo va kum 10 mi a nih atang in an khaw lehkha thiam awm chhun Hangpawla chu private zirtirtu ah a la a chu mi l renah chuan chhiarkawp Bu II thlengin a zir a Mau a tam tak avangin an khua Mângselvunga khua chu an gaih san ta a a zirna chu a chhunzawm thei ta lo va Mautam dam kum 1912 ah a pa Saitulera khuaah an pem lut a Chutah chuan kum khat chauh sikul a lo awm a a zir leh a zirtirtu chu an sawn leh tâk avângin a zir chu a tawp leh ta a ni

Kum 1918 ah Kolasib Taihranga khaw Sikulah a lut leh a 1919 ah chu Sikul atang chuan Lower Primary Exam na a pass a Kum 1920 leh 1921 chhûngin Aizawl M E School ah a lut a Lal fa rawsawt (Chief sons ration) hmuin Upper Primary (chutih laia Pâwl VI) a zo leh a A zirna chu a chawlhsan ta a

Kum 1923 May ni khat atangin 1925 thlengin Kolasib ah zirtirtu hna a thawk a Chuta tangin 1926 ah Kawnpuiah (anmal ni khuaah) an sawn a zirtirtu hna thawk chungin private in Middle English (chutih laia Pâwl VIII) kum 1929 ah a exam a Ist Division ah a pass leh a Mah e Pathian Thlarauva dang lamna rasa tak a neih tak avangin 1932 ah chuan a zirtir hna chu a ban an ta a rorêltuten a awm

dân chu an hriat thiam loh avângin Aizawl Tân inah mi â angin hun engemawti chhûng chu an tântir ta nghe nghe a Kum 1933 kumah chuan Bualpuiah a insawn chho va lo nei mi mai maiin a awm ta a ni

Naupang tê kum 5--8 mi lek a nih laiin Zosâp khaw fang Pathian thu sawi a hmuh chuan a rilru a khawih hle a Vai lema chan leh Zosâp lema chan te hi a chak zâwng tak a ni a A pain kekawr tlâwn dum a ţhui sak a chu chu hain Zosâp lemah a chang ţhin a upate hian Zosâp tiin koh fiamthu nân an hmang ţhin Chutih lai aţang chuan Pathian thu chu la hre lo mah se a thu âwih chu mihringte pian chhan leh awm dân tur rêng niin a hre nghâl a Pathian thu awih nih chu a châk ta em em reng a mahse âwihpui tûr a hre si lo va Kum 1911 ah chuan Mission châwm mi pakhatin Pathian Lehkhabu a rawn keng a a pa hnenah lei a ngên a an lei theih loh avângin a ţap hial a Chutih lai chuan an khuaah Pathian thu âwih Pakhat mah an la awm lo va Kum 1912 ah chuan a ţhiante naupangho sâwm khawmin Hawh u Pathian thu i âwih ang u tiin ţawngtaina te a neihpui ţhin a Chutih lai chuan Naupang Thu Inchhâng Bu te chauh hi a nei a Chu mi bua ţawng ţaina ziak ang chuan tawi tê tein an ţawngţai ţhin Chawlhni (Sunday) pawh an hre dik thei lo va an rin hun tâwk tâwkah an châwl mai ţhin Upate hriat an hlau em em a hengte hi arûka an tih a ni Tirhkoh khaw fangte pawh an inhriattir ngam lo naupanga thuchâng an insawi zak tlat a ni

Kum 1912 ah a pa Saitulera khuaa an luh chhoh chuan Kristian pâwl tlêm tê an lo awm a inah an inkhâwm ţhin a chutah chuan a tel ve nghâl a Kum 1918 ah Khawserhsâng Tlâng an kai chhuahin Tirhkoh Sâlkhuma a lo awm a chutah pawh chuan a tel zêl a, zai te hi a peihin Kristian hlate hi hre pâwl tak a ni ţhin

Aizâwl sikula a zir laiin 1920 ah Nisapui Presbytery-ah a kal ve a chutah chuan Pathian Thlarau

vah hlimna ropui tak a va dawng ve a Thakthing Vengah te chuan zai khâwmnaah te a tel peih pâwl takah a ṭang zel a chuta tang chuan Pathiana lung lenna tak hi a lo nei ve ṭan ta a ni Sikul aṭanga a chhuah hnu kum 1921 aṭangin hla phuah hi a ṭan ta a a phuah hmasak ber chu Rinin thlir thiam ila tih hi a ni Hla phuah chu kum 1950 thleng khân a la nei zeuh zeuh nain a hla phuah rûn pui ber chu kum 1921—1930 inkâr kha a ni

Kum 1929 November thla Middle English a exam zo hlawl chu Durtlang nuhovin an Lal hovin leng tûra Aizâwla a awm chu an rawn sâwm a A han kal chu tui em emin an lo zai khawmpuiin an lo kawm a an inthlahlel em em a a hla zawng zawng chu an phawrh chhuahtir vek a khâwlah (type in) an chhu a Chutia hla thar hlir ziak chawp chu an chilh khawm a an ching bawr luk a chumi hlaa tui taka zai khâwmho thin zawng chu Chin bawrho tiin fiamthu ang deuhvin an koh phah ta a ni

Kum 1931 November thla buh seng laiin Lal Isua êng mak taka a inlârna ropui tak a hmu ta thut mai a Awin Keimahah awm reng rawh u kei pawh nangmahniah ka awm reng ang tia chiang êm ema rawn sawiin a hre bawk a Chu a tang chuan a tân khua a lo vâr ta a a Bible châng hriat thiam loh zawng zawng kha chu Êng Ropui chuan a rawn en ta uar uar mai a A hmaa a din hmun zai tuina leh luuglenna hmun kha chu ni chhuah hmaa khaw êng ang chauh niin a hre ta a Hla ni lovin a thinlung chu Thuin a khat ta mup mup thung a Chu a thil hriat leh hmuh chu sawi lovin a awm thei ta lo va Khawvel zawng zawnga kala Chanchin Tha hril châkna chuan a rawn tawn ta a Mahse hotuten an hriat thiampui si loh avângin a hna chu a bânsan ta a ni An khuaah chuan zai khâwmna hmunah Pu Kamlala tel lo chuan zai a tui thei lo tih hi a dam lai ni zawnga zai khâwmte tawng chhan a ni reng ṭhin

Mizo fate hi a khawngaihnain Pathian hnam thlan kan ni a kan nihna phua awm hi kan bat lian ber a ni tih hi Mizo hnam tâna a thuchah pawi mawh ber a ni

R L KAMLALA CHANCHIN KIMCHANG
I HRIAT DUH CHUAN
A THU LEH HLAAH HIAN
EN ANG CHE

Ramhlun Veng
Aizâwl
January 1980

Chuauṭhuama

MIZO KRISTIAN HLA THAR BU

Ka pu

I chanchin bu TUN LAI January 13 1962 a miah khan Pu AR EH EL khan kan Mizo Kristian Hla Thar Bua hla chuang chungchâng thuah ka ngaih dan rawn chhuah ve tûr khan mi han phût deuhvin ka hria a Hun rei fe ka inngaihtuah hnuah tlem tal han thai ve chu ba deuh tlata ka inhriat tak avangin ka han ziak ve hlek teh ang aw

Kristian Hlate hi khawvel hla ang a ni lo va Chhandamna Hla a ni a chu chuan Pathian hriatna nei ngai lote a hriattir a ngai ngai lote a ngaihtir a thlamuan leh lawmna thûk tak a neihtir a Chatuan Nunna Kawngah a hruai lût thin a ni Chuti ang ni lova khawvel lama lunglenna chi reng reng hi chu KHAWVEL HLA kan ti a ni Chuvângin kan Krististian Hla—Chhandamna Hla— tling lo hi chu hnawl ngei thain ka hria chu chuan mi a hruai bo theih thin avangin Amaherawhchu Thlarau lam Hla Thlarau Thianghlim pawhin A mite kaih harh ran leh thlamuan nâna a hman ngei chi hi erawh chu a kawl chhuak (original) ang ngei hian h wrawp pa khat pawh tidanglam lova lâk dik thlarh hi Kristian te chuan kan tum ngei tûr niin ka hria Tin a thlûk pawh hi a dik tak i gei chu a hluin ka hria a ni Kan Mizo Hla thluk hi solfaa lak dik a harsat em avângin solfa tel lova kaa lak chhawn a nihna hian a thlûk dik chu min hlohtir tam hle bawk a kum khuaa a thlûk dik kan hriat theih rân Chêng 1 na leh a Thurawnah hian a teuh ber talin a solfa (sap rano) telh theih ni e tha tawk hlein ka ring bawk

Tin râwn leh r wn loh thuah chuan Hla Bu tê an chhut dâwn hian an mi râwnna awm ka hre hauh lo Ka hnen aṭanga chhuak ve Hlate hi a dik leh dik loh hre hauh lovin an hriat ang angin an

chhu mai ni âwmin ka hria — a dik lo a tam em em Hlate hi mi hnam chuan an serhin an zah êm em a a phuahtute râwn lo leh an phalna hmu hmasa tê te lo phei chuan a bu siam emaw Chanchin Bua chhuah emaw tihdanglam emaw chu an ngam ngai lo tih ka hria a Kan Kristian Hlate phei hi chu Hla Serh (Sacred Songs) a ni a Bible thu tluk bawkin ka ngai thu pui a Thlarauvina a hmanate ni lo zâwk in an duh duha an tidanglam ngam hi chu Ropui nate an sawi chhiat pawhin an khûr ngai lo tih ang pâwl te kha ni hialin ka hria a ni Chuvângin a original ang chiaha an chhuah duh dâwn loh phei chuan Lalpaina mi kawltir ve Hlate hi chu chhuah tel ve lo law law se ka duh zâwk

A Chhandamna Hla Sâphote phuahtirtu Pathian bawk kha a ni Mizot phuahtirtu pawh hi tih hi i rin loh chuan an Hla phuahte hi a sak pawh sa ve lo mai la i tân a ṭha zâwk hial ang tih kei mi tlawm ber hian ka rawn puang e Vide Rev XXII 18 19

Yours etc

20th March 1962

R L Kâmlala Z C
Hmar Tlàng

ZAWN AWLNA

KHRISTIAN LA

Ralte Pau

MIHRINNA HLA

—xOx—

THUHMAHRUAI

Bible chang ṭhenkhatte hian ka ngaihtuahnate hi a tinung ṭhin ang bawkin kan Kristian Hla ṭhen khatte hian ka duh thlanna thinlung chau tak hi a aikaih ṭhin a eng lai mahin ka ning ngai lo Isua Krista chu niminah nen vawiinah nen kumkhua pawhin a pangngaiin a awm to si a (Heb 13 8) Mahse hetia A fak Hla leh A Chhandamna Hla Thar puan chhuahna hmanruaah hian kei tehlul hi Krista hian mi hmang ngai ang tih rin ngaihna reng reng pawh ka hre lo va Kum 1922 kum khan kan thlam bulah hian Chuailo Par kan ching a ni khat chu ka nauten a par chu an lo sik chhum a an sih chhum hnu pawh chuan ni tam fe chu a la chuai chuang lo va ni sain a hem ro vek hnuah pawh a sen ngaia la sen rengin ka hmu a a hming a lo pu dik ngei tih ka hria a Chu chuan engnge a an ber tih ka ngaihtuahin tûna ka chang thlan Hebrai bung 13 châng 8 ina Isua Krista awm dan a sawi hi ang berin ka hre ta a Krista Hmangaihna ropuizia leh a ṭhatna chuai chuang lova eng lai pawha a awm rengzia hi ka thinlungah chuan a rawn tilian ta tual tual a mit ngeia hmuh ai pawhin chiangin ka hre ta a Krista hi Sharon pâr te Lily pâr te an teh ṭhin a mahse chungte chu an chuai hma hle a kei ni erawh chuan Hlaa kan chawi ber thin Ainâwn pâr te Chhawkhlei te ai pawhin Chuailo Pâr kan nei a a hming ngawt pawh hian Krista chu a ang ber a ni

Chuvângin A Hmangaihna chuai chuang lo chuan eng lai pawha min uap tlat avâng chuan Kristaah hian eng lai pawha kan lâwm reng a ṭûl a thil dang zawng zawng ai pawhin Lalpaa lâwm reng hi kan bat ro pui ber nin ka hria a Philippi Bung 4 châng 4 a Tirhkoh Paulan Lalpaah chuan lâwm fo rawh u

ka tı leh pek ṭhın ang— LAWM RAWH U a hı kan dam chhung chang thlan (Lifelong Text) tàn ka duh ber ıeng a nı

He Hla No 1 na aṭang hıan a dawttu zelte pa hı Lalpa chuan ka thınlung chau takah hıan a ra puang zel a A mıte chawh harh nàn leh khawha hnemtuah a hman zel avângır a lawmawm em (a nı

20th Dec 1957 R L Kımlala

1 RININ THLIR THIAM ILA

The unchanging love of Christ
constraineth [illegible]
Philippi 1 4

Kerwrpui

1 Rinin thlir thiam ila
He khawvel atang hian
Tak ka nuam Chhandamtu
I hmangaihna duhawm

Lawm lo thei ka ni lo!
Lawm lo thei ka ni lo!!
Chhandamtu i tak [illegible]
Tlaina thisen chhuahna
Inin mi tlanzia hi
A nalua e ka ti!

2 I lalna chatuan ram
Pelin he khawvelah
Kan rehawm i phur zo
Anchhe dawng thing chungah

3 Hmana kan pi puten
An hloh hnu Vân Pialral
Hmangaihna thisenah
Kan ka lo hmu e

4 Angel vârte awmna
Ni tla seng lo ram khi
Aw! i thisen zarah
Engtiknge kan thlen ang?

5 Leiah riang mah ila
Khawngaihin min hruai la
Ka thlarau van ramah
Nuamin a leng tawh ang

6 I hming ropui fakin
Lâwmin ka lo zai ang
Chuailo pâr- Chhandamtu
Aw! I mawi chuang mang e

ka ti leh pek ṭhin ang— LAWM RAWH U a tih hi kan dam chhûng chang thlan (Lifelong Text) a tan ka duh ber reng a ni

He Hla No 1 na atang hian a dawttu zelte pawh hi Lalpa chuan ka thinlung chau takah hian a rawn puang zel a A mite chawh harh nán leh khawharte hnemtuah a hman zel avângin a lawmawm em em a ni

20th Dec 1957 R L Kamlala

1 RININ THLIR THIAM ILA

The unchanging love of Christ
constraineth [illegible]
Philippi 4 4

Kawipui

1 Rinin thlir thiam ila
He khawvel atang hian
Fak ka nuam Chhandamtu
I hmangaihna duh win

Lâwm lo thei ka ni lo!
Lâwm lo thei ka ni lo!!
Chhandamtu i nak hlian
Tlanna thisen chhuakna
Lo in mi tlanzia hi
A nalh e ka ti!

2 I lalna chatuan ram
Pelin he khawvelah
Kan hrehawm i phur zo
Anchhe dawng thing chungah

3 Hmana kan pi puten
An hloh hnu Vân Pialral
Hmangaihna thisenin
Kein ka lo hmu e

4 Angel vârte awmna
Ni tia seng lo ram khi
Aw! i thisen zârah
Engtiknge kan thlen ang?

5 Leiah riang mah ila
Khawngaihin min hruai la
Ka thlarau vân ramah
Nuamin a leng tawh ang

6 I hming ropui fakin
Lawmin ka lo zai ang
Chuailo pâr– Chhandamtu
Aw! I mawi chuang mang e

2 TUNAH A THAR HMANGAIHNA ENG

Blessed anticipation of heavenly joy

Kawnpui

1 Tùnah a thar hmangaihna êng nuamah
Kan Lalpa hmun ropui
Lâwmna pangpâr rimtui a vul—tah chuan
A chul leh tawh lo vang

Lâwmin nakinah kan inkhawm ang
Vân angel vai rual zawng zawngte nen
Lungngaihna rama rumna zawng hi
Kan Lalpa hmaa lawmna hla tur

2 Ka dam lai ni hi a tlâk hma zawngin
Ka tan chhum a zing thin
Nakinah chu ram ka thlen ve hun chuan
Ka ngai lâwng khawvêl hi

3 Tin chu ram khawpui lam chu pan zelin
Lei hi ka hlat zel a
Tunah a pâr rimtui ka tem ve ta
Aw! a va nuam dâwn em!

4 Ka chhandamtu hmel duhawm hliam hnu khâi
A lal ţhutthleng chungah
Ro a rel dâwn tlan sate an lawm nân
Halleluia—Amen!

3 MUAL AN LIAM THIN

Earthly times pass away
with joy and sorrow

Kawnpui

1 Mual an liam ṭhin lei hunte zawng
Lawmna leh lungngaihna nen
Chatuan hmun kil an dung zel a
Kir an rul tawh ngai lo ve
Hetah Lalpa hmangaihtute
Hrehawmin liampui mah se
Hun tha innghah khawrnna hmunah
An thlarau a lawi ve ang

2 Kan mi lungduhten chu hmun chu
Panin mual an liam ta a
Keinin mittui nenin kan au
Lunglung an awm si lo ve
Chu mi ram an hmaa awm chuan
An lung a len zâwk a ni
Thilhni hnuaichhiahin an leng ta
I tur khawiahnge an ti

3 I awm takin aw i then zâwk ang
Hring khuaa n chan mah ila
Thisena siam thar khawpuiah
Kan thla an lo nghâk leh ang
Tahna ram mai a ni lâwm ni
Ngaih tlak loh lei ninawm hi ?
Chu hlimna ram thlengte erawh
Tapin an rûm tawh lo vang

4 An pa an ngaih ber ângchhûngah
Tunah chuan an châwl ta a
Zaun an awi mi thianghlimten
An duh a kim zo ta e
Kei pawh Lalpa i ramah chuan
Lei hi ka pelh ve hunin
Ka duhleng zawng in kimnaah
Ka thlarau hruai ve ang che

4 MIN HNEM ANG CHE

Imploring consolation in time of loneliness

Kawnp

1 Min hnem ang che khawhar chângin
Lalpa mi lo awm teh
I ângchhûngah mi lo pawm la
Lungngaih ka tuar nem ang

Ka ngai che ka ngai che
Lalpa ka ngai em che
Ka zui ang che I ram thlengin
Chan nâng e khuavel zawng

2 Ka ngaih ka lawmna berte hian
Leiah mi ṭhen leh ṭhin
Hrchawm tuara ka ṭah lai hian
Min hnemtu an awm lo

3 Nang chu Lalpa rethei faten
I hmel hi an lâwm a
I tiam ram khi an thlen thlengin
An lâwm a zual zel ang

5 DAM CHHUNGIN KAN TLANṬU ZARAH

Parting on earth gathering in heaven

N Chaltlang

1 Dam chhûngin kan tlantu zarah
Lâwmin inkhâwm rih mah ila
Tapin kan lo inṭhen leh ṭhin
Aw! ka ngai ṭhen lohna ram khi

Chhandamtu hmun buatsaihah chuan
He leia inṭhen hnute hi
Chatuan lalṭhutthlêng din hualin
Aw! engtikinge kan inkhâwm ang?

2 A lang e Kalvari tlangah
I thlu i t' en lol na r m chu
Kan lenna tl i t dang mah se
Rinna n a i leng l i un ing

3 Au zel ila kan Lalpa chauh
Khawhar riangvai inin l n intu in
Amah lo min hnen an wm le
A tawi e lei l awi te zaw s

4[1] He kl av velah pawh h n Ai n
A l n in uh'hna l la zar hnu ril
l awi in i n la l i u l l v i a leh r
l ipin i tl e i ah n al i a

6 NAUPANGTE I TA LAN NI

A on for the l y hil r n

k is h il il

1 Naupangte I ta kan ni
Aw Lalpa Nangma ta
Sual t ir i a a inphal lo ve
I tana wm l an duh

Naupang ka hnena kal pl a iu
A a iahni hnai lovin
V ina mi hetiang n i
T a I sawi kan l w i

2 Tuna l an zingah hianin
Kan sawm cl e I faten
I hmangaihna aw nemin
Keini min z itir iawh

3 Kan Hruaitu Nang ni ang che
Kan kawng engkimah hian
Eng lai pawhin kan ngai che
Kan Pa mi kalsan suh

---

[1] Châng 4 na hi R L Kâmlala kut ziakah a tel lo

7 LEI HREHAWM HMUN REH TAKAH HIAN

The gleam of blissful land cheereth the weary hearth

Kolasib

1 Lei hrehawm hmun reh takah hian
Lungngaih chhûm hnuaiah ka awm
Chhak thlang chhim leh hmâr ka enin
Chhumin khawtlângte a bâwm

Tuipui râla ka Lalpa ram
Thlirin hlimna ni eng chuan
Ka rilru ngui a rawn tihlim
Ka lungngaihna thim a en

2 Engahnge he khawvelah hian
En nawm dang thlirin ka awm ?
Kristan min tlan A thisenin
Ka en ang A tuarna kim

3 Hmanah chuan ka vah bo an thin
He khawvel sual hi ka pawm
Tûnah erawh ka Chhandamtu'n
Thlarau chawlhna pek min tiam

4 Ka Chhandamtu hmangaihna hian
Ka thlarau Chaw leh Engkim
Lungngaihna thim zingah pawh hian
Lawmna angchhungah min pawm

5 Leiah hian ţap leh thlaphangin
Lungngai na tuarin ka rum
Mahse chu ram eng nuamah chuan
Muanna leh lawmna a kim

6 Chu ram chanchin ka ngaihtuahin
Chau hnu harhin ka lo hlim
Ka ro chan tûr ka ngaihtuahin
Ka retheihnaah ka lâwm

7 Ka lâwm ngei ang ka thlen hun chuan
Ka Tlantu chenna hmun hlim
A siam zo tawh mi sual ka tân
A ni ka lâwm, aw ka lâwm !

8 HE KHAWVEL LUNGNGAIHNA

No partin in heav n

A thu Tirhkoh Thi inga

1 He khawvel lungngaihna zawng zawng
Pelin chatuan lawmna ramah
A hmangaihna thli zar hnuaiah
Ka nguh Lalpan min awm ang

A awm tawh lawng inthennate
Lungngaih buaina mittui tli n n
Kan Chhandamtu Lal Isuan
Ka hru fai tawh ang a ti

2 Chhandamtu chuan a han buatsaih
Lawmna khawpui eng leh mawi chu
Chu hlimna hmun ropuiah chuan
Chatuanin kan cheng reng ang

3 Lâwm takin van angel vâr nen
Chhandam fate kan inkhâwm ang
Kumkhaw chatuan nunna changin
Inthen reng kan hlau lo vang

4 Thlir ila Karvari tlangah
A lang e kan chenna ram tûr
Van Berâm No a leng an ti
Chu ram eng ropui hmunah

5 Chhandamtu hmangaihna zarah
Kei pawh a ropuina changin
Chu ram enga ka len hun chuan
Aw! ka fak lo thei lo vang

9 TUNAH KHAWVEL BUAINA

Prai e of the blood beyond the river

Kol tsi

A thu Pu Vankl un
Lal kolasi

1 Tunah khawvel buaina nen hian
Chh m leh l in u hiut mah ila
Van in ka lawi ve hun chuanin
Ka l mu ang lawmna kim chu

Thihna lui ral ka kai l un chuan
Kalvari tlanna thisen
A ropui e—Halleluia!
Tin ka fak ning lo vang

2 Hmangaihna tinreng chu l hum n
Hmar ih Lalpa a vakv u
Aw ka thlarau thlir zel ang cl e
Chh indamtu i hmuh hm i chu in

3 Jerusalem fang chhuak mah la
Aw kidion lui ral lamah
Chhandamtu chu va zawr o z l rawh
Kalvari i thlen hma chu n

4 Anchhe hual vel chu tlangah chuan
Hlau lovin kal zel ang cl e
Ka thlarau i lâwm a kim ang
I chhandamtu thisenah

5 Thlarau vakvaite zawng zawng chu
Kalvari ah an leng khâwm
Aw hmangaihna a va mak em!
Tin an fak ning ngai lo

10 KA BUAINA RAM THLALERAH

Longing for the land of rest

K lasib

A thu Tirhkoh Kâwlthâwma

1 Ka buaina ram thlalerah hian
Ka Lal ka tlantu hmel duhawm
Lui ral a buatsaih ramte rên
Ngaiin ka lung a leng mang e!

Chu ram mawiah ka chawl ve ang
Lalpa chenna ram mawiah chuan
Ka chawl ve ang buaina piahah
Ka tan chatuan ral muinnaah

2 Hmun ka siam dawn Lalpan a ti
Ringtute lawma an chawlh nan
Kei ngai lo vang ka khawvel nun
A buatsaih ram ka thlen hun chuan

3 Leiah riangin hmun nei lovin
Thlaler hrehawm hrut vel ila
Ka chawl ngei ang luipui kamah
Lalpan ka tan a buatsaih e

4 Aw ti zai ang Lalpa fakin
Beram No thlah tho leha chuan
Ka lo kal leh ngei dawn a ti
Lâwm ru lungngaite lâwm rawh u!

11 VAWIINAH LAL DAVIDA KHUA

The blessed day all the p ophets to se
dawneth upon us

Kolasib

1 Vawiinah lal Davida khua
Bethlem daiah chuan
Ka Chhandamtu chu a piang ta
Immanuela kha

Ni lâwmawm chu a lo chhuak ta
Lâwmin i au vang u
Zâwlnei zawng zawngten an thlir kha
Tunah keinin kan hmu

2 Zânah berâm pute hnenah
Chhandamtu a piang ta
Tiin angel an lo au va
Vân Hla ropui an sa

3 Vân Arsi êng ropui tak chuan
Chhak lama mi fingte
A hruai a pianna hmun thleng chuan
Chutin an ro an pe

4 Aw Thlarau Thianghlim kan zingah
Tunah lo ding ve la
Lo êng zel ang che kan hmaah
Min hruai rawh— A hmunah

5 Aw a va mak êm Vân Lal Fa
Bâwng inah a lo piang!
Tu nnge Ka Lal rawn ti ang le?
Lungngai riangvai faten

6 Kâwla ni lo chhuak saw en teh
Leilung a rawn ên e
Chutiang n kan tân a eng
Lo êng zual zêl rawh se

7 A hria apiang chu lo kalin
Vân Lal Fa lo lâwm ru
In ro bâwm zawng zawng rawn kengin
A hmaah hawng rawh u

12 LENG LENG ILA THANGVAN SANGAH

Oh ! Could I fly to the heavenly home

Kolasib

Leng leng ila thangvân sângah
Chhum leh romeite khûmin
Han deng ila kumtluang rûn nuam
Salem thar khawpui chul lo
A sumtual zawl rangka dar tui
A luang laia zuang tumin
Khua chuan nang e tul ram hring nghial
Aw hmangaihna eng ruaiah

Ka ngai ngei e kumtluang run nuam
Angel leh ka Zua awmna
Aw ! pâr tin thang an vul chiu a
Nunna tui a luang del del

2 Chu ram mawia han lengte zawng
Khuavel nun hnutiang chhawnin
An zua chung Pathian run an lum
An luaithli a far ngai lo
Fiara tui ang an thiang kim ngei
An sakhmel a vul reng e
Chung turni a sâ an tuar lo
Duh ten tualah an leng thin

3 Tin khua reiah lungduhte nen
Chu hmun nuama zai remin
Bel nang Siamtu Laldang sirah
Kan awi dâwn A run nuamah
Ka dawnin a ngaiin ka ṭap
Lungduh zawngte an kimna
An nghak rauthla lêng an kim tur
Aw Nun thing a zâr hnuaiah

Lehkhabu thenkhat h han lêng ila tia ziak awm thin hi R L Kâmlala phuah dân a ni lo han dêng ila tih hi a phuah dân a ni zâwk

13 LALPA I LUNGNGAIHNA ZARAH

Oh! Could I speak

Kola i

A thu Pu Vankhuma
Lal Kolasib

1 Lalpa I lungngaihna zârah
Lâwmna kein ka hmu
Kraws lera I tuar lai pawhin
Hmangaih aw nem ka hria

Sawi thiam ila ka lâwmzia hi
Chatuan a daih ang e!
I thisena min tlan chhuahna
Ka lâwmna hla ni se

2 Min hruai la hmangaihna engah
Min kai la I sirah
Tin lawmin ka zui zel ang che
Kalvari tlâng thlengin

3 Ka thinlungah I tuar natzia
Eng lai pawhin thar se
Chutin bang lovin ka tak ang
Hmangaihna ropui chu

14 BUAINA RENG RENG A AWM NGAI LO

No whit of confusion in the spiritual realm

Kolasil

1 Buaina rêng rêng a awm ngai lo
Thlarau khawvêl hmunah chuanin
Tlante an zalênna a ni
He lei hmun ang hi a ni lo

Lungngaihna leh hrehawmin min bawm
Buainaten tui lian angin min len
Lâwmin ka zai zêl ang a chungah
Himin chu ram chu min la thlen ang

2 Leiah hmun nuam ka tan vang ni
Hrehawm tuara ka ṭahna chauh
Chu ram nuam chu han thleng ila
Lawmna hmun chang ve ang i maw ?

3 Chhandamtun Hring a chan lai khan
Awmna tam tak a awm a ti
Kei ka chan tawk a awm lawm ni ?
Ti hian ngaiin ka thlir bang lo

4 He khawvela ka then hnuten
Min au ve lui râl leh lamah
Lo kai ve la i leng za ang
An ban vawi siau siauvin in ti

5 Aw I hlu e Thisen Ropui
Nangmah vângin rethei faten
Chu hmun nuam chu an chang zo ta
Tunah pawh an la kal zel e

15 I FAK ANG U CHHANDAMTU

Let s praise the saviour

Kolasib

1 I fak ang u Chhandamtu
Kan ri mawi zawng zawng nen
Lei leh van mi zai rawh u
In phaiphulengte nen

I fak ang u
Immanuel ropui chu
Halle luia !
Min chhandam thihna ata

2 Kan chunga ânchhia zawng zawng
Ama chungah a nghat
Eden thar kan tan a hawng
Thlarau hlimin a khat

3 Khawvel hi a ral hunah
Chu hmun chu kan chang ang
Abrahama angchhungah
Chatuanin kan chawl ang

16 JORDAN LUI KAM LEH LAMAH HIAN

Seeing the loved ones on the Canaan side of Jordan

Kolasib

1 Jordan lui kam leh lamah hian
Kanaan ram nuam lam ka thlir a
Hmâna ka lungduh ka ṭhente
Van mi nen leng zain ka hmu

Chhandamtu hmangaihna ropui
Fakin A thisena tlante
Lâwmna pâr mawi vulna ramah
Angel vâr nen kan la leng ang

2 Aw en teh an nun a dang ta
Chu ram ropui han thlengte zawng
An lungngaihna lâwmah a chang
Thihna chatuan nunnaah nen

3 Lei hrehawm hamah an leng ta
Lungngaih lusun ṭahna an pel
Hmâna mittui nêna inṭhen
Lâwmin chutah an intawk leh

4 Dam lai hrehawm zawng zawng tuara
Chhandamtu Hming vânga riangten
Thlarau chawlhna nuam an chang ta
Kumkhuain an châwl hlen tawh ang

17 MI SUAL KA NI LALPA

Praying for divine pardon in humble adoration

Muallungthu Aizawl road

1 Mi sual ka ni Lalpa
Mi ngaidam rawh
Thuphan ka rawn chawi e
I ke bulah

Ka hnênah Nang awm lo la
Khawvêl ka tân thihna,
Vân pawh ka tâna ram tûr
Aw mi awmpui rawh

2 Rei tak thlalêr rama
Ka bo hnu hi
Tûnah I aw hriain
Ka lo hnai e

3 Ka hliam hi tidamin
Mi silfai la
I ram chhanin hmelma
Ka do ve ang

4 Muanna dang a awm lo
He khawvelah
Nang chauh ka phen ang che
Doral hmaah

18 KIAN I REL SI LO

A r buke for the d ath

On the way to Mual um

1 Kian i rel si lo
Lei a ngui zo ta
Lâwmna au rawlte
Tah zai an chang ṭhin—
Thihna nang vângin

2 Mual tin i hrût a
Kawr tin dung i zui
Lal leh a riang fa,
Kai che an bânah—
Nun i rawng ngei e!

3 I lal lai niin
Kâwl a liam ang a
Tlante an leng dâwn
Lâwmin i chungah—
Thihna lo ngai rawh!

18 KHAWVEL THIMAH HIAN

Praying to the Lord for guidance
and protection

Kawnpui

1 Khawvel thimah hian
Chhûmpui zing hnuaiah
Lâwm lai ni ngaiin
Khawhar riang zawng hian
Nuih lai kan nuam e
Tiin zai kan rem

Aw Lalpa kan au che
Hmàah ding zel la
Lungngaihna hnuaiah
Lâwmin zai nâng e

2 Tah zaiin kan awi
Thlaler ram ro hi
Kan pa ram thleng khian
Aw han thang rawh se
Vân ni eng ngaia
Tap lai rawlte zawng

3 Koh kan bang dâwn lo
Kan Tlantu Hming hi
Mei leh chhûm ding chuan
Min hruai hma zawngin
Kanaan ram thianghlim
Thlen kan zuam lo ve

4 Aw lo hnai leh rawh
Chatuan Lal ropui
I râl a lian a
Kan dang zo lo ve
Thisena dovin r
Nangin lo hneh rawh

19 KUMKHUAIN A CHUL LO VANG

The everla ting kingdom of Immanuel
spreadeth wid r and wider

Kawnpui

1 Kumkhuain a chul lo vang
Lalber Immanuel
A mawina a zual zel ang
A lalna a ziu vang
Van leh khawvel zai rawh u
Halleluia ! ti zelin
Kan remna ropui a ni
Fak ru A thisen chu

2 Khawvela thil hlu zawng hi
Hring mite an lawmna
Pangpârte an lo vuai a
Hunte a kiam zel si
Tlantu Chatuan Lal erawh
A pâr e chul lo raman
Martar mi thianghlimte leh
Angelte khian an lawm

3 Keinin a sûl kan zuiin
Dam lai thlalerah hian
Sual thlipuiin min nuai a
Lungngaih a kiang ngai lo
Mahse A Hminga dovin
Kan râlte kan hneh zêl ang
Nakin A lallukhum leh
A mawina kan chang ang

20 VAL LEH HRANG AN RAL E

Exaltation of bravery

Aiza

Armistice Day Nov 11 19?

1 Val leh hrâng an ral e
Kan ram mawitute kha
Pialleiah an sakruang
Aw a tham ral zo ta,
Kan lal leh ram chhanin

An sakhming a dai lo vang
Kan ram timawitute zawng
An tak a ral hnu pawhin
Aw an la thang zel si

2 An va mawi êm ve aw
Huai tak leh rinawmte chu!
Kan ram tâna kulh pui
Leh kan lalber lukhum
Mawina an lo ni si

3 Aw thovin ding rawh u
Tuna vâl ṭhate u
Kan ram a lo ên nân
Thim kulh i tâwn ang u
Aw i duạı lul suh ang!

4 Lanu rungrualte u
Hma lam pan zêl ula
Mawinaa inthuamin
In aw nem leh in nun
Leian thang mawi rawh se

21 LEI HI RUMNAIN A NGHAWR VEL

I need the great and highest joy

Kawnpui

1 Lei hi rûmnain a nghawr vel
Buaina ral a lian
Sual leh zan thim an cham reng e
A riang kan tuarin
Par ang kan lawm lai nite zawng
Kawl an liam zel a
Hnutiang ngaiin kan tap
Hnemtu an awm lo ve

Lawmna ropui lawmna sang ber
Nang ka ngai a che
Hnutiang ka han thlir a
Tahna chhumin a hliah
Ka Tlantu I hmel chauh
A par e ka hmaah
Ngaih lai a chul lo ve

2 Hnam ze tinrengin kan lawman
Kawla lo eng rawh
Lungngaihna leh buaina zawng hi
Lawmna lo chang se
Nau ang ṭah lai kan bâng nâng e
Van khawpui thlirin
Kumkhaw Pialral a lang
Tiin kan au tawh ang

3 Anchhe hual vel Adam fate
Eden thar nuamah
Kumkhaw nunna hlim thing belin
Kan lawi ve hun chuan
Vân mipui leh angel vâr nen
Lâwma lungrualin
Berâm No thianghlim chu
Fakin kan zai reng ang

22 AW VAN THLI KA NGAI EM CHE

Imploring heavenly breeze to drive away
the obs uring cloud

Kawnpui

1 Aw Vân thlı ka ngaı em che lo leng rawh
Ka thınlunga chhûmpuı zıng chhêm kıangan
Thı~ leh lungngaıhın keı mın nang vêl a
Ka pan laı chatuan Pıalrâl khı an hlıah

Aw Lalpa ka tân engkıma Engkım
Nunna Tuıkhur ı nı ka ngaı a che
Ropuına leh vân hmun ka dıl chuang lo
Vân chu Nang I lo nı e — m n awm rawh

2 Hmânah chuan Eden pâr tlana leng hnu
Ka vaı e khawvel sual leh thım zıngah
Mahse Kalvarı tlânga lengte zawng
Chatuan ram Eden thar nuam khıan a au

3 Leı pangpâr a vulte zawng an lo chuaı
An lâwm hla leh an rı mawı pawh a reh
Aw ka Lal I hmel erawh a chul lâwng
Mın hnêman chatuanın a vul zel ang

4 I Hmıng ka kohvın thım a lo kıang thın
Thlaler ram khawhar hı zaıın ka awı
Ka lâwmna a thar zêl ka hrıl seng lo
I êngın ka tân khua a vâr ta e

24 CHUNG TURNI A LO CHHUAK E

A morning song (Zin tian I la)

Aizawl

1 Chung turni a lo chhuak e kawlah
Sen sirin
Tlang tin mual tin a lang e hun nuhnal
Ramtin nen

2 Vi tinteng leh hnuai leh zawn hun
Chhar a chhanin
Kan lawm nan a lo en e' tun
Zu an rem

3 Kumi tan a m vi zual e — kan lawm
Ve rengin
Eng fate l in o ni— thimi l n
Kan thiam lo

4 Lawm thu kan hrilh a che— A v L a pa
Nang ngei hi
Ni l wn a n hi tunah n in tl e ki
Avangin

5 I tâna inhming tui leh I rawng
Kan bawl nan
He hun thar lawmawm hi malsawm li
Min vawng rawh

6 Van thlarau khawvel leh I mawina
Kan thlir nân
Kan thinlung zân thimah lo eng rawh
Ni ropui!

25 AW HMANGAIHNA I VA THUK EM

The unfathomable love of Christ

Durtlang

1 Aw hmangaihna i va thuk em!
Tuifinriat ai pawhin
I va zau em khawvel aiin
Ka teh seng lo a che

Aw Lalpa I hmangaihna
Ka hril seng dawn lo ve
Ka han thlir a
Van leh khawvel a liam

2 Aw I engah chatuan ram nuam
Leh Pa hmel mawi a lang
Khawngai riangin ka han thlir a
Tah lai bâng rawh mi ti

3 Vân angel lâwmna ropui ber
Serafim zaia chawi
Tunah lungngai ka lawman maw
Sharon pàr ang I vul?

4 Aw I ram mawia len hun chu
A ropui dâwn mang e!
Ngaih zawng an kimna hmun hring leh
Berâm No lênna hmun

5 Lungngaihna leh ṭhenna reng reng
Tah chuan a leng lo vang
Aw Ka ngai che Hmangaihna ram
Thlir ka ning lo a che

26 A VUL HMAN LO VE LALPA

In memory of my beloved daughter
Lalthangdeli

Kawnpui

1 A vul hman lo ve Lalpa
A tawi lua a khuavel nun
Duh ten aw ka lawm hman e
Ka par tin mi lo then chu

2 Tapin aw ka then na a
Angel leh Serafim nen
Lo thlir u ka nau riang ten
A zua run a rawn zawn chu

3 Lo chawi la I ţanglaiah
Lo awi la I hrai riang chu
Pialleiah ka chân ta e
Van sang Lal I rûn lumah

4 Ngaih lai lungiun an leng khawm
Lei nun hi hnutiang an chhawn
Tah lai puan ang an bâng e
Duh ten tuala leng zain

5 An vul lai ka thlir nuam e
An lawm lai ka tawng nuam e
Ka ngai e I ram mawi chu
Thlir lai âw ka bâng dawn lo

27 MUANNA A KIM LAWMNA A KIM

Mourners and the afflicted found peace
and joy in the Lord

Kawng

1 Muanna a kim lawmna a kim
Hmangaihna eng ka lal hmelah
Sun lai a hnêm tuar lai a hnem
Vakvaite tan in nuam

2 A awmna hmun tin van a ni
A ke bula chen hi a nuam
Lungngaihna leh thim hnuaia chau
Lawmin a chawlhtir thin

3 Aw kan mi ngaih kalte ka hmu
Hmangaihna engah chuan an lang
Lungruala len lai reng a nuam
Rawn pan la aw min ti

4 Khawvelin a hliam hnute zawng
Puan vâr sinin an leng ta a
An rumna leh hring nun a leh
Angelte dung an thul

5 Awmkhua har e ka tak leiah
Mahse hmangaihna Lal zârah
Ka rau vi thla lungduhte nen
Vânah a han leng ṭhin

6 Ka ngai a che aw lâwmna ber
I tuarnain ṭap lai a hnem
Ka lenna ram thlaler a ni
Then che ka zuam lul lo!

28 A VAI REI LUA LALPA

The lord is too long disowned
by the world

Kawnpui

1 A vai rei lua Lalpa
Khawvel ram hmun tinah
Tlâwmin a la leng e
Lawina run a tawng lo
An la hnai maw ki Lal ?

Kawng ka lo hawn che
Ka thinlung chhung hi
Aw I tan hmang rawh
Lalna run puiah

2 Nun a la dang chuang lo
He khawvel thim hmunah
Riakmaw va ang Lalpa
Aw I vai e leiah
An la ngai thiam lo ve

3 Hria sela aw Lalpa
I hmangaihna makzia
Kan lawm nân lo tuar che!
Tin I hmatiangah
Aw lung an chhir leh ang

4 Aw A tan inhawng ru
Chatuan kawngkhârte u
Chauva hliamin Lalpan
Tunah kawngkhar bulah
Aw mi hawn ru a ti

29 AWMKHUA A HAR TLANG TIN

The lonely man inviteth every creature
to praise the Lord

Lawn

1 Awmkhua a har tlang tin ka han thlir a
Romei a kai chhiai a aw khawtlang a bawm

Awi za ilang Lalber kan awm khawhar niah
Thil nung leh thil nung lo leh an ri mawite nen
Ram tinah khat se kan lawmna zai ri

2 Haihin ka chung van nuam ka han thlir a
Aw hlimna eng zam chhiai khian ka lung min len

3 Van mi leh tingtang zai ri a thang vel
Leilung a nghawr dim e— lungngaihna ram hi

4 Zaipui kan nuam e thil chi tinreng hi
Aw van aw mawite nen lei kha vhar ah hian

5 Haw ru i zai ang aw kan Lal hmaah
Aw A hmangaih ropui zaiin i chawi ang

30 KA SAWI THIAM LO KA HRIL THIAM LO

The unthinkable love and suffering
of Christ

Lawn

1 Ka sawi thiam lo ka hril thiam lo ve
A mak em e Lalpa
I hmangaihna a zau lua e ka ti
Ka dawn seng lo ve

2 Hmun chungnung bera leng lo chhukin
Lawmna kan chan nan e
Khawngai fa leh chanhai dung maw I thul ?
I riang kher mang e !

Daw in lung ieng a aw thi im lo ve
Tlante lun an mawl e
Aw athlawrin a luang em ni I thi ?
A pam e – ka ti !

4 Aw Thlarau N n ka ngai zu l i che
Hril la hr m tin zin in
Aw l i lâwmna l i Lal hmang ihna hi
An hn ir bil le v ng

31 LEI HMUN TIN A LO PEH

Tie cr ef l inting Ci u h

Cl H'i

K ipui

1 Lei hmun tin a lo reh
I iate an iu n e
Huai ziwng zawng an tl iwi zo
Kan chiu ve Lal Isu

Muhilte rawn tho li
Hli m leh thidangte pa h
I ram ch iana din in
RÂl kan la ngam leh an

2 Van nunna l e ng a i h
Hremhm in a lawm ta e
Setana lallukhum
Tunah a vul mek e

3 Kan lawmna ropui ber
Par ang a chuai ta e
Aw Kalvari Tlâng Thing
Kan nghilh che— lo hnai rawh

4 Fang leh la aw Thlarau
Ram tin li rawn deng la
Kan nun a chul zo ta
Aw han ti thar leh rawh

32 THAWK ZEL ANG CHE AW THLARAU

Stirring the Holy spirit to work on

Kawnpui

1 Thawk zel ang che Aw Thlarau
Hnam tinin an ngai che
Khawvêl hi kan Lalpa ram
A lo nih hma loh zawng

Thawk zêl la Aw Thlarau
Rawn thawk zel rawh

2 Khawvel zawng hi fang chhuak rawh
Aw hmangaihna ropui
Lei mawina an chuai zel ṭhin
Aw I mawina hmaah

3 Aw thisen hlu luang zel rawh
Sualna tleng tai ang che
Thlaler hmun leh ram iovah
Nunna tui luang tlang rawh

4 Aw leilung hlimin zai rawh
Hosanna ti ang che
Êng ropui a lo chhuak e
Lâwmna ni ropui chu

33 EN CHIM LOH IMMANUEL

Lamentation of Mary

Kawnp

1 En chim loh Immanuel
Ka sun che I kraws vuanin
Tah nilen a awl mang e
A keh ta awi ka thinlung!

2 En teh mipui pung khâwm saw
Min tuarpui nge hmêl min ma?
An au ri a va mak em
Kei zawng ka tuar zo lo ve!!

3 Hmelma di a riam ngei e
Chun thinlai tuiang tuin
Lungngaiin hei ang lei thihna
Tuara Nang lo piang reng che!

4 Ka nau nun tawi tea hi
A hun rei lo teh hi n
Lungngai reng renga khatin
Tawng lem zel sa a thihna

5 I sul a hnu chhui lel in
Awmkhua a hir dawn ming e!
I Zion ram a thlen ieh
Chun ri ng min nghilh lul suh u

6 I a vwel hmangaih avang a
Ri ar n u lo riang a chan cho
Hre th am l ring la iwi i lo se
Aw a tuar thlawn dawn mang e!

4 NAUPANG SIPAI HLA

1 Van sipai kan ni
Le a naupangte
Hmelma rimah hian
Ral kan do a ni—
Sualna kan hlau lo!

2 Kan Mending ropui
Van Immanuel
Hnehtu ropui ber
Kan hmahruai a ni—
Sualna kan hlau lo!

3 Chaute harh ula
Hosanna! tiin
Hnehna lallukhum
Thlirin i do vang—
Sualna kan hlau lo!

35 KA IN ROPUI KA NGAI E

Longing for home above

Kawnpu

1 Ka In ropui ka ngai e
Ka Pa hmun mi buatsaih khi
Leiah hian zin ka ni e
Ka ram chu Chatuan Zion

Aw Thisen zarah
Chawlhna ram nuam khi
Aw ka thlen ve chuan
Fakna a zual ang
Hallelui Amen!

2 Khaw dur tui fâwn leh thlipui
Piaha chawlhna ram nuam chu
Sualna leh thihna ralin
A kulh an tinghing ngai lo

3 Tah chuan thianghlimte an chawl
Chatuan vàn angel nen khian
Beram No enga lengin
A ropuina an chang za

4 Ka lawm e! aw ka lâwm e!!
Ka Lal I thisen vângin,
I ram mawi chu ka tân maw
I lo hawn? — ka lâwmna ber

5 Ka phû lul lo ve Lalpa,
I hmangaihna ropui hi
Ka pumin aw ka inpe
I tân chawlhna ram thleng chuan

36 AW ROPUI BER HALLELUIA!

Celestial Glorification

Kawnpui

1 Aw Ropui ber Halleluia!
Kan fak a che Immanuel
Chawimawina leh lalna zawng zawng
Chatuanin I ta an lo ni

Halleluia! Halleluia! Amen!!
Halleluia! Halleluia! Amen!!

2 Khawvel hringmi hnam ze tinreng
Angel var nen lung kan rual e
I tlanna thisen azârah
Salem Thar tualah kan leng zi

3 Aw a thûkin a va sâng em
I finna leh I hmangaihna!
Thlarau khawvela ri mawlite
Leh vân tawngten an puang sêng lo

4 Aw min hrilh rawh Thukna ropui
Ran thleng leh thing anchhe dawng leh
Vâna lallukhum a inzawm
Lei Eden leh Salem Thar nen

37 I MAWINA THLIRIN LALPA

Altogether lovely

Song of Songs 5 16

Ka\

1 I mawına thlı ın Lalpa
K ın lawm e leı leh van mı
Tıngtang leh phuıphulengte
Zaı ru ıw mawı kım nen

Chatuan thlengın I chuaı dıvn lo
Nı eng ropuı leh Shaıon Pıı
Kan fak che hnam zu tın ungın
Halleluıa !

2 Vanı angelten an lawm
I ma ına leh I rım tuı
Halleluıa ! ropuı beı
Ram tın a thangkhawk ţhın

3 Bawng ın leh Kalvaıı hmun
R n thleng leh thıng ânchhe dawng
I mawınaın an lo ung
Aw khua a var ta e

4 Lungngaıhna leh thım hnı ıa
I engten I eng an lawm e
Aw leıı hnam tınrengın
I zar hı kan zo ve

5 Sıwı thıama hrıl thıam awm maw
I mawına ropuı ber hı ?
I tlawmna hmel a mawı ber
Aw Nang Sharon Pâr chu

38 TINKIM HAN DAWN II A

A sorg to nel le d

Bual n

1 Tinkim han dawn ila
Awmhai lung a leng zual
Thinlai lungiukan a el an r i
Kan lawm lu nite z v ig

2 Hnam leh chi t nr n
Sen lai chu i ang k n i il
L wmna par u sirv i i ing i
Tlan lai ni a lo ni

3 Awml a th nlai i l r n
L wmn i al h i i l l ul
Kar i vi ing che t i n n
K n vi in che — av ang av h

4 La v n i l v nna n n cl uh
K n au l n u v ing che
Hn m tinr n thl n i i wi n ar
Van p ingpar i lo n

5 Aw i hlim hnuai a nu m
Beltu riang an hlim zual
Chhumpui zing leh inim n kiang t n
Thinlai khuai a a chawl

6 Lâwmnain zua a n i
Hmangaihna a lo n
Chung turni chhing in a vâr ngei
Van leh khuavel a en

7 Lei mi hrinhniang zingah
Hei hi lo tl ang mawi se
Hmangaihnain hrai le g a awi
Lâwmna tin au rawh

39 ENDI—CHIM—LOH KAN TUAI

In everlasting memory of my beloved daughter
Lalkhumi

Bual

1 Endi chim loh kan Tuai Bûngdawn
Kan lawmna a her thiak
Chhung kim dar ang len lai ni zawng
Hnutiang an chang zo ta

2 Chung Pathianin a phal ta lo
Hring khuaa tual len chu
Ram nuam zawka dàwn thar lehan
A ko rauthla leng zawng

3 Sakhmel sen siar lung tiawi leh
Ankâ nem min hnemtu
Piallei in vai anga tham tur
Dàwn l ian riang kan ṭahna

4 Mahse Kristan a nghilh ngai lo
Hmangaih sakruang zawng chu
Hun tiam ropui thlen niah chuan
Khar lai an hawng leh dawn!

5 Tichuan vàn sâng ropuina chuan
Thlân khur thim rawn enin
Piallei chang hnu sakruangte zawng
A ṭhâwng tho leh ang a

6 Fam theih lohna puan ang chawiin
Tho leh fate zawng chu
Khaw vàr ropui eng ruaiah chuan
No nghialin an leng ang

7 Hring vângkhuaa lêngte zawng pawh
Nun hlui sira hnâwlin
Hmangaihtu Lal Krista zârah
Nun kan thar ve ang a

8 Chutin van rang chhûm leng chungah
Tho leh fate nen chuan
Thla khawngin kan chuang za ang a
Ropuina Lal hmuakin

9 Thihra lusûn tan leh lungngaih
Thenna zawng hnuaichhiahin
Kum tluangin kan leng tawh ang a
Berâm No hmaah chuan

10 Aw chu Hun ropui leh lawmna
Hrila seng rual lo chu
Ngaiin khui lai ka ial thiam lo
Thleng thuai tnuai se ka ti!

40 CHUNGNUNG BERA LAL ROPUI

The great Lord in the highest is our father

B a pui

1 Chungnung bera Lal ropui
Kan Pa a lo ni e
Vân leh lei A ram a ni
Engkim A ta an ni

Fak ru a lawmawm e
Kan pa a ropui ber
Hallelua!

2 Pathiante Patnian a ni
Ropuite ropuina
Vanten chibai an bûk thin
Lei leh hremhmun pawhin

3 Engkim A thuin an awm
An bo—A thu vekin
Tui fawn thlipui ramhuai leh
Thihnaten an ngam lo

41 KA DUH TINRENG A FAMKIMNA

The love song of Zion

Song of sorgs 6 3

Bu

1 Ka duh tinreng a famkimna
Imanuela chu
Thlir lam apiangan a mawi a
Ka thlir ning thei lo ve (v 2)

Aw i mawinain min hip
Ka ngai bang dawn lo che
Zawl aidiin maw mi phuar vel
I ta ka ni ka ta I ni e

2 Khawvel mawina leh ro tlail hlu
Tinkim i chhing zo ve
I mawi ber e sang sawm zinah
Ka thlang sual ngai lo che (v 2)

3 Lungdi dang reng ka nei nem mi
Salem Lal Nung lo chu
Then loh biahthu tiam ka nuam e
Kum tluarga leng hmunan (v 2)

4 Duh tin thang par duh leh chul se
Sharon Par chul lo se
I hmangaih Ropui ka vuan ang che
Khawvel boral mah se (v 2)

41 AIGUPTA RAM NGHAWR VELIN

Kanaan ram pan Hla

1 Aigupta ram nghawr velin kan rum thin
Van sang lam a han deng kan au aw hian
Faroa lal lai thlun min nuai a
Israel faten Ram ti m kan ngai ta e

A ropui e Beram No thisen chu
A hlu e khawvel ro zawng zawng aiin
Jubili a thleng si Thisen vai gin
Zalenna ram Kanaan kan thleng ngei ang

2 Thlaler ram rovah hian kan ram panin
Chhun leh zan chawl lo hian i kal zel ang
Kan hruaitu a ding zel e kan hm an
Entu Mei leh ni hliap Chhumpui ding chu

3 Hmeln a sipai rualten m n i m mah se
Pathian ngei a ni e min Hruaitu hi
Tuipui luang a lo chawl e kan kal nan
Him takin i kai ang a râltiangah

4 Rıltam tuihal zawng tan Hnemtu a ni
Chatuan Jeho kan Lalber ropui ch u
Van Manna ich Lungpui a Tui thiangnlim
A ram fate min hlan kan hurh ta e

5 Hmana pi pu dorâl ngei an lo ni
Sualna rul hlauhawm hian min do mah se
Thinga an khai chu enin kan hneh ang
Hmeimaten min ngam lawng an tlâwm zêl ang

42 LEN THIAMA CHAN KA NUAM

Oh How I like to have wings

Kawng

1 Lên thiama chan ka nuam ngei e
Lêng ila van sângah
Thisen hlûa bualte zawng khi
Pâwl ila ka nuam e

2 A thianghlim e! A thianghlim e!!
Tiin an chawl ngai lo
Beram No lalna din hualin
Ni tin fak zai an rem

3 Kan mi duhte an tel ve e
Chu ram nuam hmun hringah
Chawi lai nau ang an nuar lo ve
Thangvan pangpâr an tlân

4 Nakin kan la han tel ve ang
An lawm hla sakpuian
Lâwmna! Lâwmna!! Chatuan lawmna!!!
Tiin ka au rual ang

43 AW VAN KHAWPUI TUAL NUAM

1 Aw vân khawpui tual nuam a ngaiin ka rum
He thlaler ram rova ka lên chhung hian
Duh lengte zawng zawng tah chuan an kim zo ta
Kei khawharin nau angin ka lo tap

Aw mi kai lang Lal nêma
I ram chu min thlen la
I hming fakin ka zai ang
Aw ka lenrual duhte nen

2 Sualna leh lungngaihna kei ka hmatiangah
Chhûm ang a zing chiai a tlâng tin a bawm
Kal lai a rem lo chu ram ka pan chhungin
Vân ni eng ngaiin ṭah zai ka lo rem

3 Chu rama leng tûrin faina tui thiangah
Bual la tiin min au ve ka Lalpan
Kalvari tlang chu min thlen la aw Thlirau
Faina thisen luangah chuan mi sil rawh

44 LALPA LO HNAI LEH RAWH

1 Lalpa lo hnai leh rawh
Nang ngaih a zual leh thin
Parte an lo chuai e
I hmaa vul ṭhinte
Thlemna tûrni hnuaiah
Hliaptiang min lo zâr la
Harha lo thar lehin
Chauva uaite zawng pawh
An rimtui a chho vang
I rorêlna ramah
Chatuana cham tûrin

2 Hmanah Eden huana
Thlêmna râl lo lian kha
Tûnah an zual leh ta
I huan khawvelah hian
Kan vul lai a rawn thliak
Hnar thiam an awm lo ve
Hnehtu ropui ber chu
I hmelma do tûr hian
Duaiin kan ring lo che
Tho la Immanuel
I bân rawn phar leh rawh

45 TAPIN AN RUM NGAI LO

1 Tapin an rûm ngai lo
Buaina an hneh tawh e
Vân Salem khawpuia han lengte chuan
Sualna ral an ngam ta
Thihna an hlau ngai lo
Aw lâwmin zai an rem e

2 Aw khawvel ka enin
Thimin a bâwm reng a
Lungngai lusûn fate rûm i thang vel
Kan lawm lai pàrte hi
Chuaiin mual an liam ṭhin
Aw ka ram ka ngai mang e

3 Aw Thisen I zârah
Chu khawpui chuan min hnem
Lui iâl kan mi lungduh kimna iam chu
Min la hruai kai ang che
Angel varte zingah
Aw zai ka nuam ve tawh e

46 NGAIH ZAWNG AN LIAM ZO VE

Lu u i l

1 Ngaih zawng an liam zo ve
Dam lai khuavêl an pêl
Aw fam khua an thleng ta
A ngaiin kan ṭap e

Aw keini min ngai ang maw ?
Zamual an liam ta e
Duhlêngte zawng zawng
Tawn lai ka nuam mang e

2 Lungngaih chhûm ang zing e
Kian ni a nei dâwn lo
Vângkhua a ngui zo ta
Tuar a har kher mang e

3 Nuamın an leng emaw
Tapın an nuar emaw?
A rıang fam ngaı chu e
Nuıh zaı kan rel lo ve

4 Kan ţahna ram zau ve
Tuaıan van puı a chım
Ngaıh aw lo kır ula
Tah laı kan bıng leh ang

5 Aw luaıtl lı nul ıla
Tapın au zel ıla
Van khua ın zawng ta ı
Thınlaı a rıang tıng e

Aw then lohn r m nua n ıh
Duhte n tual an lens e
F ın thlen ve l un ıh
I awmın kan ngır hmun ıng

47 HNEHNA ROPUI CHU A LO NI

1 Hnehna ropuı chu a lo nı
Aw ka Lalpa tl ıhna
Thlân leh sual thım zawng a hneh sı
Fak ru— Halleluıa!

Lawm a zual zel awm e
Kumkhuaın chım rıwh se

2 Hmana A thısen hlu luang kha
Nun nınga lengte hıan
Lâwmna ropuı kan lo channa
Leı leh thangvânah khıan

3 He khawvel thıhna leh sual zawng
Lungngaıhnate zawng nen
Aw A zârah kan hlau tawh lawng
Halleluıa— Amen!

48 CHAWIMAWINATE AN CHAWL

Kristma

1 Chawimawinate an chawl vân hmunah khian
An phaiphuleng a reh angel zai nen
Ropuina ram pelin khawvelah hian
Vân Remna Lal chuan chhandamna a thlen

Chungnung berah Pathian ropui rawh se
Lei chunga a lawm mihringte hnenah
Buaina zawng bo se rem thu leng rawh se
Amen! A ri thangkhâwk se ram tinah

2 Chhandamna ropui leh Chatuan nunna
Eden a bo hnu A zârah a lang
Lei mi leh vân miten chawimawi ila
Aw Hosanna! tiin i au rual ang

3 Chatuanin a kin lo vang A Lalna
A ram leh A rorelna a tlau vang
Hlauvin A hmaah ramhuai an khur a
Lungngaihna leh sual zawng zawng an lo kiang

49 KUM RAL TA ZAWNG ZAWNG

1 Kum ral ta zawng zawng en kir ila
A bâwm reng e thimin
Tunah kan tân khua a lo vâr ta
Kalvari ni êngin

Halleluia! Aw Halleluia!!
Chatuanin thang rawh se
Zân thim a lo reh khua a var ta
Lalpa kan fak a che

2 Lalpa I kawngte hi kan buatsaih
Mual tin a lo hniam e
Chatuana ro thil ngeiin a daih
Kawrte an lo khat e

3 Sawi sen lohvin he leiah pawh hian
I thatnain min hnem
Chatuan hmangaih ram mi thlentu chuin
A va ropui dâwn em!

50 KAN PI PUTEN CHHUMPUI KARAH

1 Kan pi puten chhûmpui karah
Rumin khuavêl an pêl zo
Zan thim ral hanin a hnuaichhiah
Kan tuaran a dang chuang lo

Kan ngai zual thin Ni eng ropui
Thim zinga vakvaite hian
Han chhem kiang la aw Vân Thlipui
A enga tual kan len nan

2 Hmana Kalvari tlang chungah
An thah Beram No ngei khan
Chhûm zing ngai lo khawvel tharah
In nuam a rem riang zawng tàn

3 Khawhar riangvai zawng zawngte hi
Kan ṭah lai i bang ang u
I thlir ang Vân kan Pa ram khi
Zion khua nuam khian min au

51 KAN KUTNA BERAMNO THISEN

1 Kan Kûtna Beiâm No Thisen zârah
He Aigupta iam hi ka chhuahsan ang
Tin Jordan lui râla Kanaan ramah
Angel leh Serafim ka zaipui ang

Nakinah Ram tiam ka thlen hun zet chu
Ka tahna mittui zawng zawng hi Lalpa
A lo hru fai ang sualna zawng zawng nen
Chungnung berah ropui rawh se— Amen

2 Ka kawng a thim em a ka vak bo ta
Bo hlenna hmun thlen ka hlau em e
Tûnan ka hmaah Mei alh lo ding la
Chatuana nun kawng min hmuhtir ang che

3 Thlemna ni sa reng hi ka tuar lawng e
Chauvin ka rum a thang e – ka au aw
Ka hmaah Chhûmpui lo ding zel ang ch
Harhin ka pan nâng e ka hma lam saw

4 Ka tân a awm tawh lo ve nunna hi
Ka ril a tam ka hruk a chat dawn ta
Aw Van Manna ka nunna ber i ni
Tla ang che dai angin ka hmatiangah

52 VAN RAM MI NUN KA NGAIHTUAHIN

1 Van ram mi nun ka ngaihtuahin
An zinga han tel ka châk
Mahse mi dâl ka taksain
Ka thlarau chhuah hun ka nghak

Aw ka ngai mang e chatuin ram
Thlarau hlimna kin ngai lo
Lei thil hluite mual pui an liam
A lang ta e—kan Ia ro

2 Zion chhipah han chuang ia
A lang kim a hmun tinreng
Lal Immanuel ropelna
Van rangkachak tual a eng

3 Sual dum berte an lo vâr a
Faina luia inbualin
An leido a tlâwm zo ta a
Muang leh himin an leng thin

4 Mittui nena zawngtute kha
Chuta an han thlen dawnin
An Lalpa an a lo thlir a
Angel nen A lo hmuak thin

53 CHATUAN PAWHÎN A CHUL LO VANG

1 Aw chatuan pawhin a chul lo vang e
Vân Beram No leh A lalna ram chu
Chawlhna ram thianghlima lêngte chuanin
An awi ang bâng lovin an Lalpa chu

Hosanna! Hosanna!! tia auvin
Vân leh khawvêl a fak hlain khat se
Chi tin hnam tin A thisenin A tlan
Beram No i fak ang— Halleluia!

2 Thihna râpthlak leh lungngaihna zawng zawng
Kan chhandamtun hnehin A tho leh ta
Tunah A ring apiang chuan A zârah
Muanna kim leh chatuan nunna an hmu

3 Fakna ri lâwmna rim tui leh ţingţang
Aw A hmâah chatuanin châm rawh se
Remna ropui a ni— Halleluia!
Van leh khawvelin A thisen an lâwm

54 HLIMNA NI ROPUI CHU A ÊNG

1 Hlimna ni ropui chu a eng
Zântiang hi kawl râwnah a liam
Lei Bethlehem dai reh a nghâk
A hming chu Lal Immanuel

A chungnung ber Lal ropui
Leiah hian kumkhuain
Rem leng se Halleluia!

2 A hmel enin a tlâwm na a
Vân leh khawvel Lalber a ni
Leia lalin do mah sela
A ram a la zau zêl ang a

3 He kâwl kilahte lo thovin
Tingtang leh phaiphuleng remin
Chungnung berah ropui rawh se
Tiin angel i zaipui ang

4 A riang leh a lal hmuna awm
Lei Bethlehem leh vânah khian
Thinlung a lamah hawn ila
Ro thil dang a ngai tawh lo ve

55 HALLELUIA AW HALLELUIA AMEN

1 Halleluia aw Hallaluia Amen
Kalvaria hmangaihna thisen zârah
Tahna ram leh lungngaihna zan thim hi
Hlimna van pialral khian a rawn en

Lâwmna a chul lo vang
Halleluia ! Halleluia !!
Fakin awm zel rawh se Beram No chu
A hmangaihnain lungngaih a hnem

2 Aw Thlarau leng rawh lâwmna rimtui ber
Halleluia ! tiin thlalêr ram hi
Lâwmin an awi nuam e khawhar riangin
Nang I awm chuan lei vân a chang thin

3 Kumkhaw ram leh chatuan a ral hma zawng
Lâwmna êng ropui vân Saron pâi mawi
Aw I vul lai rèng hi a chul dâwn lo
Nang hi ka ngai ber che min awm rawh

4 Aw khawvel hian hria se ka Lal ropui
Vàn angel zingah lâwmna thla zârin
Kalvaria Berâm No hmangaihna hi
Awiin an zai ve ang chatuanin

56 KA LAL CHAM RENG RAWH

1 Ka Lal, châm reng rawh ka ngai em che
Ka lung damna bul
Thlarau lungngai han tiharhin
Han tihlim zêl rawh

2 Sualna râl daiah ka ngai zual che
Ka phaw leh Kulh pui
Khawvêlah hmelma a tam lua
Ka thlarau dotu

3 Nang I bo chuan hlimna in nuam pawh
Thlaler ram hmun reh
Nang I awm chuan lei thlalêr hi
Hlimna in ropui

4 Khawvel ropuina leh rangkachak
Ka ngai lo nâng e
Aw I hmêla lawmna kim chu
Ka emh Lalpa

57 KA THO VANG A KA PA HNENAH

1 Ka tho vang a ka Pa hnenah ka kal teh ai
Ka hma chhûngpui angin a ring
Hmangaihtu dang ka hmu lo va khawvelah hia
Ka Pa lo chu ka duhl maw ?

Sualin bosan mah ila
A thatna chuan ngai lo
Inchhira ka zawn leh chuan
A zar ka zo leh ang

2 Ka Pa ınah khânın sum tın a awm ţhın kha
Mı lungngaite a hrem zel a
Keı saruak maı leh rıltamın ka thı ang maw
Engnge rethei angın ka vah ?

3 Aw a hnena ka chen lai kha a va nuam em!
Khawvel mawina ka zawn zawng zawng
Ka han bel chiang ka Pa in chhung ka ngai [zual ţhın
Thupha chawi tur ka ni lawm ni ?

4 Kei mi sual a tilungngai leh timualphotu
Ka lana hmun a phal chuanın
He khawvel par ka hmelma lı ka ngai lo vang
A vul lai ieng a tawi lua e

58 AW KA LALPA I HMANGAIHNA HI

1 Aw ka Lalpa I hmangaihna hı
Hrıl ka nuam e ri mawi tinrengte nen
Serafim angın

I hmangaihna thlırın ka lo thı dang
Vân leh lei pawhın an la puang seng lo

2 Sualna ral leh thımna leh lungngaıh
Tuarın I vai maw khawvelah ka Lal ?
Lâwmna ka chan nan

3 Suala hlıam hnu leh rethei rıangvai
Aw I buatsaıh ram ka thlen hma pawhın
Lâwmnaın mın I ual

4 Aw I ram nuama ka len hun chuan
Halleluia lâwmna ropui tun
Ka hlım zual ngei ang

59 KA LAL KRAWS CHU KA NGAISANG

1 Ka Lal Kraws chu ka ngaisâng ber
Khawvel sum zawng ka ngainep a
Tah chuan aw nnam ze tinrengte
Tân chuan lâwmna kim a awm a

Aw ka ngainâ che ka fak zel ang chung
Ka Lalpa kraws chu ka himna ber
Lungngai fate Nangma zarah
Ka hmatiangah aw hlim nan kawl a chuang

2 Khawvel mawina leh ropuina
Fanin lungngaih a zual zel thin
Kumkhuaa ka thlarau chawlh leh
Lâwmna dang reng ka hmu lo vang

3 Sual thlipui leh khaw dur kàrah
Leh râl hmaa ka din changin
Ka Kulh pui leh ka Himna ber
Kalvari Thing ka ngainâ che

4 Tuifinriat Van leh khawvel hi
Berâm No thihna ropui chu
Fakin zai sela chatuanin
Halleluia Halleluia !— Amen

60 ENGTINNGE ?

A va thukin a va zauem !

I

Tunge a bul hriaa
Tunge a tâwpna hmu ?
Lalpa finna teh vel turin
Tunge fing tawk awm ing ?
Lei leh a chhûnga thil
Chung lam vana awm nen
Thil nung leh nung lote
Ni leh thla leh arsi
Chunga her vel zawng zawng
Hnuaia aw nei tinreng
Aw nei lote zawng nen
Hnim hring leh rote leh
Ilang leh khawmual lui kawr
Tui hnâr leh tuifinriat
An bul leh an tâwpna
An kawngte zawng zawng nen —
Enin mi an bo va
Engtinnge a awm theih ?
Tiin an au chhuak thin

II

Hnung lam leh hma lama
Thil awm leh awm tûr te
Thlirin hringmite hian
Mit tlin phak loh chinah
Engtinnge ? Engtinnge ?
Tiin aw an chhuah thin
Mahse Lal ropui chuan
A hriain a hmu a
A tân fiah sa an ni
Chutiangin mite chu
Engtinnge ? Engtinnge ?

Tiin vawi sâng tam tak
Beidawngin au mah se
Lâwmin kan len hunah
Lalpa Ni ropui chuan
Thim leh lungngaih hnuaia
Lengte mit rawn chhunin
Thlarauvin an meng ang
Chutih hunah zet chuan
Ram tin hmun tina mi
Pa Pathian thil siamte
A lian a te enin
Thisena bual zawng chuan
Ka hre chiang ṭan ta le!
Tiin zai an rem ang—
Engtinnge? a reh nan

III

Mahse aw' thil pakhat
Chatuan Lalpa bela
Chhun zân zawma ding ṭhin
Angel leh Serafim
Thla khawng nilêng ṭhinten
Mak' tia an thlir chu
TLANNA RORUI a ni
Hringmi zawng zawng thlahtu
Adama leh Evi
Hmânah suala tlu hnu
Chi thlah an lo zuahin
Eden vânduai fate
Leilung hmun tinrêngah
Sualna ânchhia khuma
Kan leng min zuk enin
Pa Pathian thinlunga
Khawngaih lehna chhuak chuan
Fate boral tawh hnu
Eden thar leh nuam zâwk
Lawi nân ṭawn hawn leh an
Engkimtiṭheia chuan,

Thangtharte hriat phâk loh
Kumkhaw chatuan ata
Vawiin ni thleng pawh hian
Engtinnge? Engtinnge?
Tiin a zâwt ngai lo
Aman engkim a hmu
A kut chhuak an ni si

IV

Khua a lo vàr ang a
Mi tin a engah chuan,
A en phal loh a Fa
Kalvari tlâng chungah
Sual angin a hlan chu
Enin kumkhua pawhin
A ngaihna hre lovin
Engtinnge? kan ti ang
Tûnah sual bàwih ata
Chu thisen zarah chuan
Chhuahin kan awm ta si,
Engtinnge? ropui chu
Tûnah ṭan nghal rawh se

61 LUNGNGAIHNA CHHUM PUI KARAH

1 Lungngaihna chhûm pui kârah
Kei ka lo leng e
Lâwmna ni êng a lo chuai,
Khua a var thei lo

Aw malsawmna ni ka ngai em che
Ka chungah lo eng rawh
Thimna râl lianin mi nang vel e
Aw lo eng la i chatuan ram
Lâwmna Pialrâlah mi hruai ve rawh

2 Adama thlân thim chhûngah
Aw i eng ngaiin
Tlanna thisen hlu zarah,
Nang ka lo au che

3 Rûmnain khawvel a khat
Hnam ze tinreng tân
Aw Eden ni eng chul hnu
Ngaih a zual leh thin

4 Tin nakin thlarau khawvel
Lawmna thlen hunin
Thim leh khawvel pârte zawng
Kan la hnualchhniah ang

KHRISTIAN LA
Ralte Pau

KUM 1928 A BOL SUAH PAT

Ralte Lutmang Kamlal

Ka unau ke lakah Na mın ka hıl ıng a om khom ngah ke chun LA saın ka fak ıng chı Sam 22 22 Hebraı 2 12

RAM TOM KE CHUH A CHOIMOI KAH A
Luka 1 52

THEIHTIKNA

Vai ṭingṭang en lengin khau tam tak a thu dun a khau chi khat vek a hi nah ua a ham a o uh a bang dûn ou chiat A o pui a pangl ber chuang ou a o pui tukin a o tê poh a pan a a dang ke poh chuti bang vek hi A zai n chauhvin la a sa moi thei ou va la pakhat nangin a reng u n a tok tichun ah moi takin l sa tl ei u a Chuti bang bokin pau chi tit hi Path choimoina ṭingtang roupui top chuh à hi hi

Bang ta ke hih kong khat chauh kok tai bol a hi ou Sâp hou ta leh eimah Mizou la b deuh bok â a bik om zel a bol a hi zok Tin a dot dun zelâ a tarik nike tuah a ziah a hi b

A satu ke leh zirtu ke Lalpan malsom heh

THU MAHUAI

Mı pakhatın pal huan ang a um a a um zoh chun pak chı tımteng chı tou chun a tuh a pâk chuh hong don ua a kung u chuh a ı eıtu u chun ı n enın a batdı t ou chıat vâng un a pak u poh bangdun ou ch ıt don tıh rıngın a lungdım chelh hımıhl elaı nıle a hong pâk u chun a pak u uh a bangaun cl ıt meı sı kah a ı lıına â moı uın ı a theıh ou tak vanın a botsuah vek meı h â Chı dan deuh a leı leh a a tun leh a ı on p k leh u chur a lamd ın chııt k ıh ı a moı ı d ıı u kc ı nı ı ı h tuı d ın ke chuh ı nı tuı ı ıat k h hımal l ıın p k ıt ı len mcı v k ı lı h tıh nguıl tuah a ı a nuh a b ın en vehn a hu a uh t ınoı nasc zo chelh kah ın ı tl cı ı l ık ı ı m mek poh chuh a nıng tl cı kauvı nı tıt a l ı h a leng ron cl et a nh t lel zual r ıı zıa un gaıhtuahın a l un neıh chen chcı cl ı n ı m n u vâ suan ol a suang m enı Chuı l ı bekın hovel hıh Pathıaı l uan a h m l ıng lııl ıak chuh hı ı nam hıh ı kung ı hı ı ı pau hıı ı ak ı bok a Pa hıır h n Khovel l h t moı ang ı ch n hı a Pau p k ıt thıakın I tl ı n cl oırnı leng ı k ıngaı ? Tok u ve Thuı ıı 5 9 91 l ı 15 3 ı en cıun Nan tıt ch t t ı h ıs m kl ıt h reh n Pathıan chuh a tırcupuı zo cı cm a Tou ang chun cı po n P thıan hu n hıh t n cı angın pık ı zıa la ovın eır aı z a ı cur ı ık teı tl cı leng hutou chun I tl ıan a tı lun d ır zo en cmın a nhu ıı Khovel nam ze tıt l ıh ı z a chı ıt ı ah ın A angın Pat ıan huınah hın pak tl cı leı aı h ın nın moı aı va sa don em!

Duhlı n Lâ a cm a Mâr La ke Vaıpheı Lâ ke ın aı h n deng a a moı ka sa n ıoupuı ka sa eı êm em meı â eı cheng Duı lıan pau a Lâ ı sı n khol hıh ı pâu a bou lâı sı o va poı ka sa er maı

HOSANNA TI ZELIN O

Eden thar hon lâ

3 & 4 Sept 1928

1 Hosanna ! ti zelin o
I Lalpa i choimoi ing
I len nâ ng Eden thar nuam
Chatuan ham khih ai hon sak
Eden lui nehâ nuam zok

A men ! A men !!
Chawlhna ham moi nuam
Van Eden thar khih
A thisan roupui
Chun A hon vângin
Fakin om heh o
Lal Immanuel

2 Nun lui ngai ariang cheng cheng
Adam châ i lungdam nâng
Vân chung sâng khopui a lang
Nâle i khi loi hunah
Eden lui i ngai kau ving

3 Vâkvai mahlengin lei hih
Pelh lai ni a om don si
Lungngaihna leh sûm kârah
Tui hin o i lung nah â
Mun hâlmuang i ham roupui

4 Kumkhuain ka lungdamnâ
Ral ni rêng a om kau ving
Leilung hih ka Lalpa leh
A fak zai tidim thei leng
Tiin zai ka vâwr zêl ing

2 KA LAL KHROS CHUH KA NGAISANG B

Khros ngaihnat lâ

7 Sept 1)

1 Ka Lal khros chuh ka ngaisâng ber
Khovel sum zong ka ngainep ing
Touchun o nam ze tinreng ke
Ta ang lungdamna kim a om

Aw! ka ngainâ chi ka fak zel n
Ka Lalpa Khros chuh ka l mi i h
Lungngai cha ke pangm ih zuin l
tiang
Aw! lim nàng kol a ang

2 Khovel moina leh roupuina
Fnin lungngaih a zual zel a
Chatuan a ka thlarau cho leh
Lungdamna dang ka mu ou va

3 Su l thipui leh khodui l âi h
Leh hal mâ â ka din changin
K a kulh pui leh k i himn bei
Kal ari thing ka ngainâ chi

4 Tuifinriat vân leh khovel hih
Beram Nou thihna roupui chuh
Fakin zai leng uh cham tuan ang—
Halleluı Halleluı!— Amen!!

3 VAN SIPAIKE I DING RUAI ING

Sipai Lâ

27 Sept 1928

1 Van sipai ke i ding rual ing
Seitan h il han hih bei ingin
I ma a Lal Immanuel
Lnin o i dou zel ing

Nehna thisan puan zakin
Bei u ! Bei ua !!
I ngam ngei don hi
I Kulh pui a sii ou ving

2 I un ng i cha leh lusun ke uh
Hong thou ua i n êlma dou ang
Runin lei hih a dim zou kah
Hong ua i tudai molh ing

3 Pi leh puke a boi angin
Kimkhu iin u il hin a man a
Tui hin o ei i thou k h ing
Lei hih melma ham a hi

4 Angel leh rehtu roupui ken
Khov l ham hih a han thir ua
Dounâl maa i din lai hin
O bei zel oh ! ai ti uh

4 KA DAMNA LEH AI SIAMTU

Pathian fak a kûlzia

2 Oct 192

1 Ka damnâ leh ai Siamtu
Pathian ngei hih mo
Rautha riang ke lungdamnâ
Ka ngai bàng ou ving

2 Mâkhosângah khomual leh
Tuifinriat ke porr
He ai siamtu tiin o,
Chibai a buk uh

3 Thei thiam tei leng khovel â
Adam chake hin
Halleluia! chok vul hih
A bou sàm ou ving

Thil tinrung ke khovel leh
Vân sâng a rou thil
Hingmi lungdam nang ti in
O A han bol si

5 HE PA KA NGAI EM CHI

Pathian ngaihna Lâ

22 Nov 1928

1 Hê Pà ka ngai em chi
Lei â ka om sung hin
Lungngaihnâ leh sualin
Sumpui bangin ai bom

He Vân leh Zaion kulh
Kei ai na hum tei oh
Lungngaihnâ leh sualah
Him nâng ka han bul chi

2 Tou khovel thil moi hin
Singmit a han doi à
Na mêl a vul lai hih
A han tichul zêl si

3 Na sûl ka zuinaah
Lui leh khomualah hin
Rauthâ a lungphan leh
Ding zel oh mâtiangah

4 Na kumkho halmuangah
Nai mangaihna roupui
Leh ka tuaina cheng hih
Zai ang ka vor lai ing

6 LIMNA NI ROUPUI CHUH A ENG

Kristmas

30 Nov 19 8

1 Limna ni roupui chuh a eng
Zantiang hih kolronah a liam
O! Bethlehem dai reh a ngâk
A min chuh— Lal Immanuel

A chungnung ber! A chungnung ber!!
A chungnung ber i Lal roupui
Leiah hin kumkhuain
Rem leng heh Haleluia!

2 A mel enin a tom nah â
Vân leh khovel Lalber A hi
Leia lalin dou mahleng u n
A ham a lang zau zel ing a

3 Ariang leh â lal mun a om
Lei Bethlehem leh vânah khin
Thinlung Amâ ah hon langin
Rou thil dang a ngai kau ving â

4 Hê kolkila ke hong thou vua
Tingtang leh phaiphuleng rerin
Chungnung berah roupui heh o
Tin angel i zaipuih ing

7 O MUALPUI NA LIAM

Lu ûn Lâ

7 Dec

1 O mualpui na liam
Hing nun ngai ovin
Ka deih lai kei chuh ka ngai em chi
Ka ngai thiam moh e!

2 Lim lai ni a chuai
Na sakhmel a chul
Ka dawnin o ka thinla zing hih
Tonmang hiai mo hi?

3 Dou ka nuam nah e
Namchen choi lengin
Thihna halin ka pâk a han thliak
Ka ngam thei ing ai?

4 Berâm No hizen
Vân chakna mangin —
Chatuana thihna hal a ngam kah
Ringtu ke bei ang

5 Lungphâng ngahchi o
Thangvan sàng lamah
Angel vâr leh na zua Laldângin
A ngak u chi hi

6 Hàlmuang mun a hi
Chatuan ham chuh e
Na tun chun thih leh lungngaihna hih
Na nuaisiah kah ing

7 Leng tei leng ka nuam
Na lenna hamah
Kei chuh e kahna ham hib ka oi
Ka lungngaih a zual

8 Ka lêng reng nah ing
Chatuan Lal ringin
Vân chung sânga ka rauthla loi ang
Pialleiah ka ngâk

CHATUAN NI ÊNG KA HAN THIRIN

Hun ngait Lâ

30 Dec 1978

1 Chatuan ni eng ka han thirin
Ka lunglen a zual
Dam lai ni leh a pak moi zong
A chul zou kah uh

I limna kim
Vanah a om
Angel pohin
A mû ou vuh

2 Suang man tam k leh r ngkachik
A tom lai ing ua
Van leh khovel leh tui inni it
A bou lai ing uh

3 Lim lai ni leh khovêl hun liam
Ka han th ii tonin
Chatuan h im lam khin ai ngak i h
A ngaiin ka rûm

4 Hun lui mual pui a liam nah â
I lim zel ing uh
Hun thar ri kolah a hong eng
I mâ en heh o

9 THLALÊR HAM HIH KA FAN LAIIN

Sharon Pâk

19 & 20 Jan 1929

1 Thalêr ham hih ka fan laiin
Chohin o ka tum
Muanna kim leh ımnâ zongın
Ka tha bei a dong

Ka Lalber leh Sharon Pâk Nang
Ka ngai chı, ka ngai chı
Ka thâ in a lom zel ıng chı
Kumkhuain kumkhuain

2 Dam lai hı hih a ham zel â
A lımna a reh,
Lei pâk moi hih a vuai zel a
A moinâ a chuai

3 Serafim leh angel zıngah
O ! ka len hunın
A moi ı Chatuan Lal ! tıın
Ka au bâng ou vıng

10 VAN KHIH ANGEL ZAIIN A HOL

Vân ngaih Lâ

22 Feb 1929

1 Vân khıh angel zaın a hol
O El Shaddai fakın !
Halelluia ! Halelluia !!"
Tı ın a au rual uh

Lei mı ı loı kım hun ang
Thırın ka ngaı zual a
Halelluıa ! tı ın O—
Salem tharah

2 Iang hâ khovelah hın na ngui,
Beram Novın a tı
Vânah na lal khunthêng a om
Touchun na chol laı ıng

3 O kei ka muanna ber a hı
Chauvâ ka ngui pohın
A chakna roupui chuh ringin
Vânah ka leng tei ing

4 Mangaihna Lal roupui Na thı
Ariang ka lung damnâ
Kumkhuaın a tharin a lang—
Fakna a sâng zel ing!

11 KA THA A LENG BANG MOH

Kalv rı kah La

3 & 4 D(1) 8

1 Ka tha a leng bang moh
Kalva rı tâng ah chun
Ka sual vanga ka Lal pan a tuı na

2 Touchun cheng nı leng oh
He ka thar u nang chuh
Na Lal pa tha ph ng chuh n mı a
leng oh

3 Ka rol a kou! A tı
Khovel tun tok ou
Nangmah ngaın na I al pa a u hı

4 He Lal pa Na tuarzıa
Enın ka tha a rum
Sualnâ vânga Mı Thıang lım Na
thı hıh

5 Ka fak ka fak ıng chı
Dam laı khovel ah hın
Na rong bol ang Na thı à leı ka hı

6 Khovel hın thei helân
Hale luıa! tın
Na fak zaı hıh a rem nıng sâm o vıng

12 ZINGZIN KA HI LEIAH

Khualzin Lâ

12 Jan 1929

1 Zingzin ka hi leiah
Ka ham chuh vân lam khih
Ka sum leh pai omna—
Salem khopui

2 A thom u n ai han thou
Chauva ka ngui lai hin
Ka run a nai hiai mo—
Tiin ka harh

3 Rûn in hih zong mahleng
Ton ni a om don ou
Zordan ka kai mâ zong—
Ka vai riai ing

4 Riangin thavai mahleng
Ka rûn a nai zel â
Lim in ka riam lai ing—
Siang loi ni zong

13 EDEN LUIA A LÊN NI IN

Eden kah Lâ

23 F b 1)

1 Eden luia a lên ni in
Ka thâ lungleng a vân ruai â!
Sualna hâl lian vângin a kah zai a rem
Nun thianga i lên ni a au

2 Vân a duai mang e Adam leh
Pialleiâ hingmi lêng cheng hi
Kumkhua â nânnâ limthing bel a leng a1
Rûmin mo thalêr ham i oih?

3 Ka donin ka thinlai a vai
Lênkol êng ang ka han thir â
Nun lui ngaiin kah zai ka rem bing ou ving
Ton leh ni a om ma ou zong

4 O ka Lalpan a tuarna mun
Kalvariah ka han thir â
Kumkhuaa vul chiai ham moi nuam chuh a
[lang
Eden lui ka ngaih lai a reh

5 Fakin om heh o Berâm No
A tuarna hih kein ka 'om
A zârin ka tha riang hih a leng tei ing
Khovel sual leh thihna chungah

14 A RIANG LUA E I MANGAIIN -

Mangaihna kah Lâ

7 - 5 - 1 - 1999

1 A riang lua e i mangaiin — I Lal roupui
A Lal khuntheng leh ham roupui — A han
[chan lih
Sualna hal a di a riam ngei — i Lal chungih
Lung lai a run !

2 O A pianna Bethlehem leh — A thihna mun
Kalvari tang ka han thir â a tom lua e
Leia hingrai a leng ngai u ai— A lennaah
Mi thianghim reng ?

3 Ka hil seng ou ing kumkhuain — A mangaihna
A tuarnain Eden thar nuam ei ai hon sak
Khovelin sual angâ a siar— ka Lal riangvai
Ka ngaina hi

4 I him zai n Adam lungngai— han phong helan
Eden th r chuh a lom ngei ing chatuan
[ham ang
Sualna hâl leh khovel lungngaih — a lêng
[ou ing
Zaion hamah

15 NI ROUPUI A HONG NAI

Lalin rou a rel don

2 & 3 March 19

1 Ni roupui a hong nai
Rourelnâ ni roupui
Van Lal Immanuel
Rourelnâ ni roupui chuh

2 Vanin A roupuizia
Leiin A hausakna
Nam leh chi tinrengin
A Lalnâ i puang zal ing

3 Leiâ A ringtu ke
Zaion cha leh riangvai
Lungdamna ni roupui
Ti in o i au lai ing

4 O A chunga doutu
Leh A tilungngai ke
Lâo vin a Lal ma uah
O khurin a ding don uh

5 Ka thâ hih ringdun oh
Na Lal a lungdam nang
Harh ua khovêl mike
Lalin rou a rel don hih!

16 LIMNA KIM LE ROUPUINA

Limna kim

1 Limna kim le roupuina
Vânah khin chatuan daihin
I Lalber chauhvin a nei
A ringtu i lungdam nang

Limnâ! Limnâ!
Aw chatuan daihin
Limnâ! limnâ!!
Limna kim a awm

2 Tochun muanna kim a awm
Dohâl cheng a ngam zo vua
Aw Zaion khawpui tharah
Sual leh melma thawm a reh

3 Angel leh serafim rual
I Lalber a mawi' tiin
Martar leh mi thianglim tuah
Fakin aw a au rual uh

4 Enin aw a va mawi êm
Beram No i Lalber chuh'
A ropuina zam velah
Chatuanin ro a rel ing

17 NA SIAM KHOVÊL HIH

Thil amah a ropuizia a ling

1 Na siam khovel hih
Ka han en velin
Na roupuina leh
Na thiltihtheihna
Ka mu— he Lalpa

Leia thil cheng leh
Chunga engho khih
Ka han en velin
A tamzia rêng reng
Ka hil sêng o ving

Chatuan ham Pi'ral
Zalenna mun khih
Ka tun ma pohin
Thamuangin ka dim
Limin ka luang let

Tibang thil cheng hi
Mangaihna vângin
Ka ta angun maw
Na bol— he Lalpa ?
Ka lungdamnâ ngen

Kei ai sâng o heh
Pathian dang rêngin
Khovel Siamtu Nang
Ka au zêl ing chi
Ka ngai chi Nang chauh

18 KA THO VING A KA PA LAKAH KA KAL TEH ING

Chapa taibo Lâ

1 Ka tho ving a ka Pa lakah ka kal teh ing
Ka ma sùmpui bangin a zing
Mangaihtu dang ka mu o ving khovelah hin
Ka Pa o chuh ka dohâl maw ?

Sualin vah bosan mah leng
A phat a chuai ngai o
Lungsikâ ka zon leh chun
A zâr ka zo leh ing

2 Ka Pa Inah hizen sum tin a kual za maw
Mi lungngai ke a nem zel a
Kei sathawng mei leh hinkialin ka thi ing [hiai
Iang hâ rethei bangin ka vah ?

3 Aw a ânga ka chawlh lai za a va nuam em
Khawvel mawina ka zawn cheng cheng
Ka han bel chiang ka Pa ang ung ka ngi [zual zel
Thupha chawi ang ka hi o hiai ?

4 Kei mi sual a tilungngai leh timualphotu
Ka ta ang mun a phal chun aw
Aw khawvel pâk ka mêl ai mâ ka ngai o ving
A vul lai rêng a tawi lua e !

19 LUNGLÊN A ZAM

Vân ngah a zual

1 Lunglen a z m— Van ngaih a zu il
Ka don kim seng o ving
Kahna ham zauva ka len hin
Lungngaihnain ka dim
Aw ka thaiau a riang ngei e
Chawlhna ham chuh ngaiin

2 Aw A ban a aipui ingin
Ka ngai Lal roupui h r
Thihna Tuifinriat ka kai ng
A chakna el uh ringin
Lungngaihna leh l h a i n i
Chawlhna ham a l ng ar

3 Sual leh l hovel nun hin a dal
Ka tak pialtei zauah
Chawlhna ham Pialr n a pa i l i
Ka tl a riang hih a dang
Nehtu roupui Immanuel
Aw Na ban han phai ta' '

4 Zan leh lungngaihna a k in zel
Na roupuina engah
Aw ka matiang â Na vul hir
Lei hih van nuam a chang
Limna dang reng reng a awm o
Nang Sharon Pak o chuh

20 AW HARH UA AW HARH UA

1 Aw harh ua aw harh ua ringtu
Mêlma Seitan a hawng nai hi
Aw thovin i na ring dun ing
Nehtu Lal ho ke

Hosanna ! ti zelin
Nehna tumkau choiin angelken
Vânah ai na ngak uh

2 Aw i mâah mipui tam tak
Sualna hâl hin a ngam zel a
Himna kulh pui hi phen o ke
Aw a bo zel uh

3 Chakna roupui le ngamnâ chuh
Aw i Lalber chauhvin a nei
Ei A kiangah i din zel leh
Hal i ngam zel ing

4 Nehna lal puan leh kraun roupui
Aw i mâah a lang zel si
Dona ni hih a tawi nah à
I chatuan lim nàng

21 VAN THIPUI AW HAWNG LÊNG AWH

Vân thipui aw hawng leng awh
Ka tharauvin a ngai chi
Sualna sumpuiin ai tuam
Aw ka lungzin hi a zual

Sual le sûmpui zing chiaiin
Aw ka pi leh pu chanah
Kumkhaw tuanin ia tibuai
Pel leng ka nuam tei kah e

2 Vân khawpui na hawn lai hin
Aw Nangin ai pui tei awh
Nale khua a tai ing a
Zantiang a chang ing ka ti

3 Chawlhna nuam mun dang rengah
Zawng lengin ka bei a dawng
Muanna kim leh chawlhna nuam
Aw Na ang sùng chauh a awm

22 AW A BUAI ! AW A BUAI

1 Aw a buai ! aw a buai !!
Aw a buai khovel hih !!!
Remna Lal Remna Lal
Remna Lal ka ngai zual
I rorel ang

2 Lung a zing ! Lung a zing !!
Lung a zing han don leng
Van ni êng Van ni eng
Van ni eng a en ang
A bo hiai le !

3 Iang lengin iang lengin
Iang lengin len thiam va
Sûm chungah sûm chungah
Sum chungah leng thei leng
Ka nuam ngei e

4 Aw ka rûm aw ka rûm
Aw ka rùm bang o ving
Van khawpui Vân khawpui
Vân khawpui tuallaiah
Ka len mâ zawng

23 ZAI AW KHAWVÊLAH

Zai âw thichim iang awh

1 Zai aw khovêlah thang suah awh
Ka lal mangaihna leh A thi
Lenin thichim iang zel kare

Nam leh chi tirrengin remin
Vana angel zaipuih lengin
Rinin i thir ing— Kalvari

2 A tuarna mel leh A thihzia
Enin mangaihna reng a kim
Leia khawngai riang cheng a nem

3 Lui pui thisenâ luang dimah
Chengin i sakruang sil lengin
Nun lui leh sual a bo kah ing

4 Kiing heh zân leh sumpui hi zawng
Ni roupui a hong vak kah e
Kalvari tâng thianglim lamah

KA HLA CHUAM

(Mihrinna Hla)

by

R L Kamlala

THUHMAHRUAI

Heng hlate hı Keıma hla chu ım k ı vuah ı A chhan chu heng a hmasa ka zıak tıkte ın ı thlaıau lam hla leh Lalpa chawımawına l ım hlate ı nıh ve tâk loh avangın Kristıan I la ka vuah thei lo va keıma n a mawh chu ka ınbelın K ı Hl ı k ı vuah ta maı a nı Dı c tıkın ı thente hı chu kein ı hla bık pawh a nı l le reng ı m l se a thente ei awh hı chu ka Hla Bık atına pııu ıh pawh ı nı l tı ı chu a hlaıh pawh hıan ın hre nı h l thei n ch u

Tın heng hlate an d n lam ıı b k h het n l ı hıan keımah ka danglam n sa ei ıtın ı nı C ıu chu tlemın ka h n sawı f h d l Ke mı ıl lo ber leh mı tlıng lo oei a hre ı h hı n ı h ı loh takın 1932 kum tak H n Krı t ı el ı takın ka hnenah a ı ıwn ı ıı chu el ın ı a thu ka hrıat fıah th m loh wıı / ı e ıı ı ıawn hrıl fiah ta uar uar ı a rem n l eı t ı tl ı maı a Chuıa tang eı ı n Hl ı nı lov n l ıı ı ı mın thun khat ta tl ung ı A l n a eni nı ı k ı l n uh ţınnte chu chhun cl ıng laı t ıka kl wnvar en chauh hı a lo nı t ı a Chu chu ın ka rı ru ı l ı nunna hı a tıdanglam nısa ta eı em ı Mı ıı mı pangngaı (r tural m ıı) ten mı hı atpuı p ık l h khawpın ka danglam ph ıh ta a Cı ut ı ang el ı n Pawn lam leh chhûng lam Indona chıı ı tan t ı ı Sawrkâr leh thuneıtute ıhmanganna avangın keım ıl ı Thawktu duh ang pawna awm thei lovın ka aw a ta a Ka Pathıan ka P thıan engahnge mı l ıl n tıhna hmun nı awm hıal chu k ı zuk thleı g ta m ı Engkım nıhna hmunahte khan ka zuk dıng t ı ı Chutıh laıa ka thınlung leh ka kâ aţarga lo chhuakte chu a nı e A hla thu awm danah pawh hıan ın hre theı ang

Tin No 5 na hi a thu a danglam bik lehzual a He hla hi fûr khawchhiat zâna tlangvâlho lêng thei lova Zawlbûka ruahin a dana an zai phuahna a ni a Chång 2 aṭanga chång 4 thu hi chung tlang valho hla sak chu a ni a chång 1 na leh chang 5 na chauh hi ka ta a ni Tin No 6 na hi kum 1932 a Bualpui khua Saia Ui pa duh lai tak thi a puin a ui em em puana a tuama a phûm hial phuah fiam thuna a ni a Tin No 7 na hi ka naupan teta ka thian leh ka unau ngaih bei Vânnghinga ka sunna hla a ni e

R L Kåmlala

1 BUALPUI

1 Bual khaw tlâng hming a chul lâwng
Hmar thim pui tlang lal ber
Serh ang an châm thlang Sappui
Tlang mawi ka ngaina che

Kawr pui phaikuam a ling chiai
Sâppui valin an chuan
Sâng ber ang che Zoramah
Bual khaw zo kan rim nuam

2 I zir reng e kan tlangin
Dar ang kan len nan hian
Kan lâwm che chawi lai par ang
Mual liai luai tlang dum dur

3 Baw ar iangin kum tluangah
Lal riang ka vai riai a
Lawmna ni lo thleng tawh rawh
Ro pui ka rel nang e

4 Muvanlai ang kan leng ang
Kan khaw nuam Bual tlangah
Chung Pathianin a buatsaih
Ralte lalna ramah

5 Tlâng dang i ngai lo vang u
Kan ram a nuam em e!
Vul i rel ang parte ang
Aw ka chinlaite nen

6 Chunga leng an awm bil lo
Kan zalenna ramah
Chung Pathian kan zuapa leh
Khuanun min hual zel rawh

CHAWILUNG

1 Khua ka chuan ang lung'ên tlâng chhipah
Khua ka chuan ang
Hmâna chûn riang ṭahna tlângah
Lang maw ti n ram tin ka thlir ang e
Suihlung a leng ngei ram daiah hian

2 I sûl zuin kei i hrai riang hi
Ar ang ka vai
Lenna vangkhuain a zir lo
Vûm khaw tlâng leh Bual khaw zo karah
Kàwnpui khanṭhuam nau ang ka tahna

3 Zawn ka nuam e Chawilung i ingthang bei
Lung mi hnemah
Pi pu chena hril i lo ni
I len nan phaikuam a mawi ncm maw!
Aw i ram zo nuam rial ang a dai

4 Lam ang let rel la khawtlang dang za n
Ngai ma nâng e
Pelh ka hlau ve ka pianna ram
A sakhming khuivel a thang chhuak e
Dâr ang i leng reng ang— Chatuanin

3 MANGKHAI

1 Than a zau ve khawvelan
Hmânah pâr ang ka vul thin
Tûnah Lunglai a mâwl e
Tin min sel vung e

2 Kei mi rela mi sel chu
Kan khaw zàwl leh khawvelah
An va lungmawl zaw nâng e
Than a sang zual ngei ang

3 Ngûra piang reng ka ni e
Chun leh zuain mi hual reng
Aw ka ram thlir ka nuam e –
Keima MANGKHAI e!

4 U leh nau leh ka chinlai
Leh ka rual hlui ka ngai thin
Tawn ka nuam e khawvelan
Keima Lal riangvaia!

5 Lung i phâng lawng ka ti e
Lawmna kâwl eng a hnai si
Ngur leh riang zuang tho ula
In chinlai ka ni e!

6 Chem ang dam la ka chawi lai
Kei i zua min la chhing rawh
Hnam tinin lo lâwm ve u—
Aw ka Hrai LALLÛRA

4 AWITHANG

1 Mi sawi an tam mi rêl an tam mang e
Hnam tin naufa zaleng chhing tûr ka ni
Min dâl zo hlei lo vang

2 Ram ṭuan rel lo Angûr ianga mi chawi
Chûn leh zuain kei chu min sêl lo u
Zâl lai rêl nâng ka ti!

3 Sâppui vâl leh midum vâl zawngte u
Kei mi chhingan zaleng ai ang tho u
Fan lai rel nâng ka ti!

4 Ai khaw tlang leh khaw Dur tlâng khi a [lang
Lallur pa tual len a rem lo an ti
Ka lung zûr lo ang e!

5 Nikhûmchhing pa Chhim tlâng Zaikûng a ni
Chu mi iangin Hmâr tlâng Lallura pan
Biah zai vawr nâng ka ti

6 Hmânah chuan e Chapel rûn pui ka awi
Tunah chuan e khawmual tlang tin ka awi
Awithang reng reng ka ni!

7 Ka Chawi lai Pâr ka then Nichhûnah chuan
Thlanga Vaipa chawian Thain a awi
Awmkhua har vawng vawng e!

8 A sen têa ka lunglai hnêm a ni
Awmlai lengin zaman hmâwng ang a vuan
Thinlai dam thei lo ve!

9 Awn thing zâran khaw zo lelten mi awi
Kei pawh Zoram awi Lelthang pa ka ni
Suihlung kan rual mang e!

10 Ka chan Tlâng hi Bual khaw zopui a ni
Hnam tin naufa zalêng min chuan rawh u
Kan vul ainâwn angin

5 ZAWLVANBUK

1 Kâwl a lo hnim vân rang chhûm a lo zing riai
A lang lo ve tûrni siang lawina
Val zawng len kham khuangruah a lo chiar
[nghi in a
Zâwlvànbûkan zai tin an sa e

2 In zawn Vân Pialrâl a hla e lo kir rawh
He khawvel hi dam lai Pialral chu
Chhûn leh zan thim kâra leng kan dang chuang lo
Haw rawh tinkim sei i dawn lo vang

3 Hnam tin an kal zaleng an liam Fam khuaah
Lam ang let zai reng an rel lo ve
Kan lenna ram hi a lo nuam thlir ve rawh
Hei ang lawmna dang i tawng lo vang

4 Par ang vul lai chhin a awm lo khawvelah
Sai i sen lai zawng i ngai lo vang
Aw i lawmna tunah zawng rawh zawng mai
[rawh
Hai ang tar lai ni i hmachhuan e

5 Chung si âr khi a eng piwl riai thangvanah
Aw Chhaktiang kawlrawn a var leh e
Ai ang tho ru lanu leng leh vàl zawng zawng
Ram in ṭuan nan kawl a thiang ta e!

6 CHO UI VAL ṬHA

1 Nang vângin ka rûn a dai,
Fam khua maw mi zawnsan le?
I pi leh i pu tân zawng
Tuar har nâ e!

2 Kan dam lai khawvêlah hian
Unau dang ka nei lo ve
Ka tân û leh nau i ni
Lên mawi RANGA

3 Hmânah chuan ka zuapa leh
Ka û in sum ang min ṭhen
Tunah nang leh kan lengkêl
Chan lêm awm lo!

4 Ami tân ka dâwn chuang lo
Keini tâna lung lawmna
Bual tlâng pui leh kan rûn mawi
CHO-UI VÂL ṬHA

5 Pial'ei maw i tân laikhum
Nêmrâng puan ka hlân ang che
Rêlthang rêng ka dâwn zo lo
A NÂ RÂNGA!

6 Kal zêl la Thlafam khuaah
I pu rûn hrui ang zâwt la
Ka pu nau ang a tlei lo
Tiin hril rawh

7 LALVANNGHINGA

1 Lenrual ka lunglai hnem
Ka u leh nau ber
Zamual i hiam ta maw?
Hlim lai ni an chuai
Awmkhua har vawng vawng

2 Sai kan sen lai ni leh
Tuai lai nite zawng
Dawnin kawlva ang hian
Suihlung leng na e!
Thinlai dam thei lo

3 Mahriakin hring khuaan
Aw nang tel lo hi in
Len lai har dawn mang e!
Vanpui suar ang chim
Do ka zuam lo ve

4 Lam ang let la kan ngaih
Tap lai min thlem teh
Tlei zai kan rel lo ve
Vanduai lungmawlin
Hmar tlang ram daiah

8 SUANGLUNG RUN

1 Baw ar ianga vai reng renga
Suanglung Rûn a lawi ta e
Hawikawm lenrual chinlai zawng khân
Èngtin lo ngai ang maw e!
Engtin lo ngai ang maw e!

2 Khim mawi dar feng phei sen valin
Ri chheng khâr lai an hawn chu
Thlang kawrvai leh Jailer Huai Thi
Si tin nen lung an rualna
Si tin nen lung an rualna

3 Zawl khaw per pui I ṭhuam hliah
Hnam tin Kulh pui lo rem chu
Lallur pan a rùn a sâwn e
Duhten hraileng a awihna
Duhten hraileng a awihna

4 Suihlung a mâwl tihin ram tin
Dah leh thang luai luai rawh i
Khua lian valin an hai lem lo
Ka vui ngai lo— Lalkhûm pa
Ka vui ngai lo— Lalkhûm pa

5 Hmânah khawzo siahthing kan bun
Tùnah Thiamthang Ngûnkual hi
Lal Bawrhsâp pa Pisa tuala
Lenpuian ka chhuang ber mai
Lenpuian ka chhuang ber mai

6 Hei maw' tin kan hu rûn lian
Thang zel rawh se khua tinan
Keini len nân kâwl a vâr e
Uai hnu lo vul mawi leh u
Uai hnu lo vul mawi leh u

7 Hmânah nau ang tahna Rûn hnâwm
Làwmna an lo chang zo ta
Ropui an rel thiam e lung rawn
Kan rual u lengte zawng chuan
Kan rual u lengte zawng chuan

8 Tho tual tual la kan Ram ding rawh
I lâwm lai ni a chhuak e
Sàppui nun zir val leh lengdawn
Thle nghialin tual leng rawh se
Thle nghialin tual leng rawh se

9 Lenchawm ring leh dar thang mawi nen
Ri tin kim ten lo rem e
Chhim hmar chhak thlang hliamin zai rawh
Awi nang[1] Ram hlun hring del hi
Awi nang Ram hlun hring del hi

10 Sailo Ngurpui Lal leh hnam tin
Do lai puan ang ban nang e
Hremhmun Van khua chang se kan ti
A riang nau a RENG chang rawh
A riang naufa RENG chang rawh

[1]Lehkhabu thenkhat ah 'Awi nang Ram hlun hring del hi' tia an ziak hi a dik lo 'Awi nâng' tih hi a phuahtu phuah dan a ni

9 RAM HMANGAIHNA HLA

Dâwn ve teh aw— thlalêr ram reh
Mite hriat thiam loh ram tê hi
Hmânah Bethlehem khua ang khân
Tlâwmin riangin lungmâwl mah se
Chungnungbera LAL ropui chuan
Chen nân a rawn thlang ta si a
Lentupui ving kârah hianin
Halleluia a thangkhâwk ta !
Hmânah Liando dung rawn thûlin
Vân sâng LERSIA kan thleng ta e !
Lâwm hlâ tuipui angin fawn se
Chhim kil hmâr kil thangkhawk rawh se
Rianghlei naufa kan lâwm nân e
Chhandamna ni a lo êng ta
Chatuan khua a lo var ta e
Amen ! Amen ! Halleluia !
Lâwmin zuang nâng— Adam hrai chawi
Kan tân pialrâl a vul leh ta
CHUNGNUNGBERA RORÊLNA RAM
Tihin khawvel thang chhuak rawh se

—0—

THLARAU ENTLANG

(SPIRITUAL TELESCOPE)

By R L Kamlala
Bualpui

THUHMAHRUAI

Khawvela kan awm chhung hian hreh awm pawh hian khawvel hi a kalsan bik dawn lo va Mi hieh awm tuarte kan chatlak lohzia leh chûngte chuan hnemtu tak zet kan ngaihzia te hi ka ngaihtuah thin a a tawp a tawpah ka dilna leh un iute mi dilpuin avângin Pathian khawngaihna ka lo hmu ta a Kei A chhiahhlawh hnuaihnung ber hi he Thl rau Fnt'ang hi mi lo bihtir ta a Thlarau zirtirna thu hi a kim a changa ziak sen rual nin ka hre lo He lehkhabu ka ziak lai ngei pawh hian Thlarau thusawi mihring tawnga ziak chhuah nan chuan he lehkhabu te hi eng tham mah a ni lo tih ka hre nghal a

Thlarau tawn tih ngai t hi hmin hnihah then theih nin a hri (1) Van mite awng leh (2) Lei tawng — thlarau mite vekina I riat thinm chauh I Korinth 2 9 – 16

Tin Thlarau thusawi hi awng mihring ka leh zungtang mai hian a ang taka leh chhuah chiah hi harsa a ti thin a chuvângin ka tlin lohna leh a fam kim lohnaahte chuan Lalpa leh A mite hnenah ngaih dam ka dil nghal e

Heng ka thil hmuh leh hriatte hi mi thianghlim tam takte chuan an hmuh leh an hriat hnu vek a ni a mahse kei mi mawl hian sâwt phah ema ka inhriat avangin ka mawlpuite tan a sâwt ve beiseiin leh thu pek ka nih angin Lalpa malsawmna dil chungin ka ziak hr im hrâm a ni

Johana 16 13 leh Tirhkohte 2 17—21

Kristaa inpumkhatpui

R L Kamlala

July 1930

THLARAU ENTLANG

He khawvelah khawhar taka ka vah ka vah laiin vawi khat chu taksaa awm ka nih leh thlarauva awm ka nih pawh inhre mang lovin lo danglam ta sulh mai hian ka inhria a Ka kiang vel leilung te pawh chu danglam ta iar uar hian ka hmu a ti chuan mangangin ka hawi v l ta ru ii a A nakin deuhvah chuan ka piah lam ka han thlir phei a kil khatah hian thil engemaw hmuin ka inhria i Chu ka thil hmuh chu engnge a nih hriat chi in tumi ka va hnaih chuan **Thing rem ang** mai hi niin ka va hmu a A pang tinah chuan a chung lampan ih nen **dawt** a awm theuh va dawtte chu tawt a vi wt tlang arh anga arh hi a ni a chhak lampangah dawt khat thlang lampangah dawt khat chhim lamp in ah dawt khat hmar lampangah d wt khat chung lampangah dawt khat—chutichuan dawt zawng zawng chu panga a ni Tichuan chu ka thil hmuh chu n ik ka ti em a engnge a nih reng ka la hre si lo A neitu an awm emaw tiin ka en vel a mahse tumah ka hmu lo va

Tin en chian lehzual tumin a bulah ka va ding a a chungah ka zuk kûn a chung l mpanga a dawt tlâng arh huapa ka hmai ka zuk dah veleh chung lam ata nge a chhung lam a mi tih pawh hriat loh vin Ngaithla rawh mi han tiin ka hria a Tichuan ka han ngai ngun deuh va sawi mumal hriat theih si loh hian ri chur chur ringawt mai hian ka hria a ka ngaihthlâk ngun zawh poh leh ring zual tulh tulh in ka hre mai a A nakinah phei chuan ka beng a tingawng mai dawna ka hriat avângin ka bânsan ta a Ka bânsan hnu pawh chuan rei fe chhûng chu engmah dang ri hre thei lo khawpin a ri ka bengah a châm a

A nakinah ka benga ri châm chu a reh ta a tichuan dâwt dang ngaihthlâk ka lo châk leh ta a Chutah Chhak lam dâwt ngaithla tûrin ka kal ta a mahse a tir chuan a hmasa ang kha a nih leh ka hlauh deuh ivangin ka ngaithla ngam lo thelh a Chung a panga dâwt hte chu a hniam hlawm em avângin thingthi lo chuan ngaihthlâk theih a ni lo va— tichuan hreh deuh chung chuan a bulah ka zuk thingthi a ka beng ka zuk dawh leh ta a mah se a hmasa ai kha chuan a ri a lo zawi zâwk ta a kawng zâwng nei deuhva rite pawh awmin ka hre ta a Tichuan ka han ngai ngun deuh va khuang pui ri ni âwm tak ri dur dur te tawtawrâwt ri ni awm tak ri thawt thawt te phaiphuleng ri ni awm tak ri nai riai te dârbenthek ri ni âwm tak ri chheng chheng te bengbung ri ni âwm tak ri tleng tleng te khuang te ri ni âwm tak ri tawk tawk te rawchhem ri ni awm tak ri vung vung te darkhuang ri ni âwm tak ri vu vû te phungl wng ri ni âwm tak ri elh elh te kut ben ri ni âwm tak ri tluar tluar te mi tam tak ke chheh ri ni âwm tak ri thuap thuap te silai ri ni âwm tak ri awn awn te laipui ri ni âwm tak ri ung ung te mi tam tak hlim rawl ni âwm tak au dual dual te kûk ruih ruih te eng thâwl awm fahrana au loh loh te nui bâwrh bawrh te hi ka hre ta a mak ka tizual ta tulh tulh a Tin mak ka tih zual ber chu, chutia rikna bur bur zingah chuan tap ri te lungngai aw te thinrim taka âng piap piap te lungni lova phun nuah nuah te hi ka hre tel ve fo mai a achâng paei chuan chung hlim thawm te chu a han dai duk a tap ri hlir lungngai râwl hlir te hi ka han hre leh ta mur mur mai thin a Tichuan mak ti tak chuan ka ngaithla reng a a nakinah chuan ka bânsan leh ta a

Tin a thlang lam dâwt chu ngaihthlâk leh tumin a bulah ka zuk thingthi leh a a tlang arh zâwnah ka beng chu ka zuk dah leh a A hmasa anga hriat ka tum deuh avângin ka hlim hle a mahse chutia ka beng ka zuk dawh chuan rei fe chhung

chu thawm riva reng ... awm lovin a reh thaw tlawk mai ... c'n in ... t c u ni n aw v t a beidawnga ka l ... isan c w a lai tikin zawi deuh a in hian a nceh ... c in c t i ... n a l re ta a ... chu ... ka ngaithla n ... ch ta a ... n hlir ... pui iar tak aw ... um ... n k l n ... iptl l l la tih em ... a h n ... n ... k ... a r ... a t i l a l ... h ... t n a ... mi ... n ... k ... h ... ta ... av l ... k ... va r ah ... hu t a m ... lui hiam h am a

... n ... a l n rea ... chua ... n a n l ... av ... h hre ta ... C ... n ... zu h ch ... lav ... b ... k ... h ... in ... min ... ta ... th w ... ... h ... nu ... h tl ... ah ...

> Varei ... kan t ...
> I ei ... ar ...
> Chun ...
> ... ng ... n sei ...
> N ... z w nâi e ...
> C ûi n n a ... ih l ... k

tia inhip wh ... ll a t p ... l ... m ... n ... a chutah ka ... a uih ta ... ka mittui a ... ka tap ve ta n ai a tichi an la ngai peih ta lo va ka bai san leh ta a

Chutichuan chûng ka thil hriatte chu mak tiin ka mangang a, rei fe chhung chu ka ngaihtuah a A nakinah chuan ka dinna lampang Chhim lam dawt chu ngaithla leh tûrin a bulah chuan ka zuk ṭhing ṭhi leh ta a Tin ka han ngaihthlâk chuan ri hum hum hian ka hria a ka ngaithla ngun lehzual ta a Tichuan ka ri hriat chu ri narân mai niin ka hre lo va a hmaia ka ri hriatte ang pawh kha niin ka hre hek lo Thâwm thlamuanawm tak niin ka hria a ka beng pawh a tihahdam ta huai mai a ngaih thlâk nuam ka ti ta em em mai a ni A rik dân chu chiang lehzuala ka han hriat chuan Hla mawi ropui tak mai hi a lo ni a ri te zâwkte nei pawh chuan inrem tlung tlung vekin lungphum nghet tak chunga rem ang tlut tlut hi niin ka hria Tin ri te zâwk leh zawi zâwkte pawh chu han ngaihthlak ngun chuan lehkha chhiar ri ang tak tak te ṭawng ṭai ri ang tak tak te hlim tak leh tui em ema thu sawi ri ang tak takte hlir a lo ni a An thiltih engkim mai chu hlim tak leh thatho tak leh rual taka ti thliam thliam zel ni âwmin ka hria a lung ngaih leh ṭah te rêng reng chu chung zingah chuan awm thei amawi pawh niin ka hre lo hial a mah se chutiang chu a ni hauh lo mai Chung hlimna leh thlamuanna ûp tak thawm zingah pawh chuan lungchhiaa ṭap ri ang hi ka hre tel ve fo mai a mak ka tih êm avângin an ṭahna chhan âwmte chu hriat chian ka tum ta a Ka han ngaihthlâk ngun chuan dâwt danga ṭap ri ka hriat ang kha chu a lo ni hauh lo mai Engkimtitheia chu mihringte hma ngaihtu ropui tak a ni tih an hriat avânga lâwma ṭap te chu Hmangaihtu tân chuan engmah an nih lohzia hriaa insita tap te Hmangaihtu chu an hriat tlai luat avânga an hun ṭha zawng thil lawilo atâna an khawhral tâkte chu uia ṭap te chu Hmangaihtu chu la hre ve lova hmangaihtu nei lo anga thim [illegible] awmte an lainat avânga ṭap te Hmangaih [illegible]ngaihte tâna a buatsaih Chatuan Ram [illegible] ngaia ṭap te ni zâwkin ka hria a

Chutiang chu an tahna a nih avàngin lung chhiaa tap chu ang ve hle mah se lawmna leh thla muanna thûk tak irn chhuak a ni tih a hriat a A ţapate chuan Ka lawm e ti piap piap zela lâwm thu an au chhuahpui z l avangin chu chu a ni ngei tih chiang takin ka hria a ni Tichuan an thawm ah ngawt pawh chuan a tapte leh hlim taka zaite chu thu khat vua tih hriat reng mai hian chung an awm dànte chu inlawmpui tawn zel ni àwmin I a hria a Chuvangin an thawmah chuan a lawm bei leh lungngai ber awm chuan reng reng ka hie thei lo va a ţap ngawlh ngawlhate hlei I lei chu a hlim nasaate ni zawkin ka hre mah mah si a Tichuan lawm leh lungngai thlei thei chuang lova mak ti tak chung chu in ka bansan leh ta a

Tunah chuan la ngaihthlak loh dawt khat chauh ka nei ta a Tichuan ngaihthlak kim ngh il ka duh avangin **Hmar lam** dawt chu lang takin ka vi pan a a bulah ţhingtnun ka va ngaithla leh ta a Lang ang ri tak hie leh ang i maw tia ii dang deui hriat leh beisei chuan ka beng chu I i vi dawh ţha hl a mahse ka beisei ang pawh chu a lo ni ta lwzaw ng lo mai Chhim lampang dawta ka hriat ang mai bawk kha ka va hre leh ta mai a mak tia a ngaih na pawh hre mang lo zet chuan Chhim lam dawt leh hmâr lam dâwt hi chu a inpawh a nih dawn hi ka ti ta rawk a

Tin chu thingrem chu eng thingrem nge ni ta ngai tia mak ti chuan ka han thlek ngun dawn dawn chhak lam dâwt hnuai chu ka han bih chiah va, KHAWVEL LAWMNA tih ziak hi a lo chuang reng mai a Tichuan thlang lam dâwt hnuaiah chuan eng tak chuang ve ang maw tin ka zuk en ve leh a chutah chuan KHAWVEL LUNGNGAIHNA tih hi a lo chuang reng bawk a Tin chhim lam dâwt hnuai chu ka han en leh a KRISTIANTE LAWMNA tia ziak hi a lo chuang leh a tin hmâr lampang dâwt pawh chu ka va en leh a chutah pawh chuan

KRISTIANTE LUNGNGAIHNA tih hi a lo chuang bawk a tichuan ka veng deuh ta huai a

Mahse i chung lam dawt a maka maka ben chheng ri rumal pawn nei si lo ngaithlatu beng pawh tingawng thei dâwn hial khawpa ri na a te Chhak lam dawt (Khaw vel lâwmna) a hlimna thawn khiti taka nasa zingah pawh tap ri tel fova a chi nga chung inte enu han reh duk a tap ri hlu r i awm leh ta mai ta un te leh Thlang lam dawt (Khawvel lungngaihna) ngaithla tu pawh tithlaph nga tilungchhe thei khaw n hnl ri rapthlak thlamuanna tlawm telna eih lohte leh Chhim lam dawt (Kristiante lawmna) ri ngaihthlak i uam tak leh i awi tal zu ah pawh tap ri ang tel tev a l vmra leh lung ngaihna ri thlei hran theih I I v I si loh te leh Hmar lam dawt (Kristiante lungngaihna) chhim lam awm ka ri hmat ang chaul l awk l va h t kenra na te chi l a ngaihtuah ta ch m na l a l ie ci i a thei si lo chi tichuan hmi hi ai k i ngai ta i e nia a

Chutih lai tak chuan ka ei ng hi ih i hi mihring ua mi h n ko dawt d i v han l n Heta hi I awm e tun ka chh g l l i n kotu chu hn uh tum n ka en chhe v n ah e tui ka hmu i lo va Tichuan ka cl ng lan a av chu i Kl^ng i th l mi i leh h i tie kn i hi it f h i c i tak zet chuan hnil fiah i ni ang— ngai h'a tûr leh l mu tura kan hna an a che apiangah min zui p h dawn chuan a rav n ti a Tin heun aw Vi Ro pui engkim I ti thei tih ka hria I khawngaihna k tin a tâwk I thiltihtheihna chu chak lohnaah l an tihfamkim n a awm si (II Korinth 12 9) I l rau [illegible] a peih a tisa erawh chu a chak lo (M t 26 41) Chuvangin Nang n heng thilte hi mi i ill [illegible] hmuh fiahtir dawn pl awt chuan I aw ngai [illegible] hruaina apiangah ka zui ang che— ka [illegible] mi pui zel ang che, ka ti a

Tichuan ka hma zawn chu ka han en phei êng phut mai hian ka hmu a mihring anga taksa rei ding erawh chu ka hmu lo Tin chu mi eng atang chuan aw a lo chhuak a Thlarau zirtirna ngaithla duh chuan ti a thil ri lakah a beng a hup tur a ni Thlarau lam thil Inu uh chuan t sa thil lakah a mit a mitmitchhing tur a ni a iawn ti Keiin Aw Lalpa I duh anga vm turin I duh a piang I tanpui tl ei e ka ti a Tichuan aw chuan heti hian a ti ta Khawvel thil awm dan mihring te nun din li van s ng atang i thl rtute mitl mi hah leh chung I m tirsa i ıtl Ititute bensah en ang nge a nih hri t el ktute li erah chuan hmat theihna pek pha' i ni Chutih avang chuan h n thilte hi nga 'ti I kl wlar taka i wm I i I n u n Chungnungberi cnu n a t d n lam chein I e Thin rem hi i hn aah a i vn I i i i i i i h I i Chun nun i aw mihring ng t' I i 'i ka I im ah in ch I I mul ang hian o wt pui sate z ng i palite hi Khaw vel Lawmna t Khawvel Lursn nl a i te K ist ai e Lawmna te Kri tiante I i n n i i a te in tl awi a hriat theihna a ni Tin I e a c'ui g I i i c wt h an zavaia ii lak I I awn na a nih avangin a I engel he ng bik a ni

Tin Chhak I m d'wt (Khawvel Lawmna) i I in ngaihthlaka hl mra ra a tak zin al pawl a tip ii tel fova i hriat leh ach n a ch ng hlimi a ri zaw i zawng pawh el u h n ich cul i t p leh ti mir n i r thina i hriatte I ha chu Khawvel ti a hl n ra leh I awi na hi na a h e chi in a I n ve b wk tl in tak nâ a mau thing alh ing el auh a ni tih entuna a ni Tin i han ngail thlaka tap ri tel fova i hriat kha hlin na nasa ber an tirah pawh tatna hi a tel reng reng a ni tih ertirna a ri e Khatia mi an hlimira bur bura tap ri i hriat fo kha a tap ngaite kha an tap reng zawng a ni chuang lo va tapa i hriatate pawh kha a hlimate leh ri mawi tumtute kha an ni ve bawk a ni Mahse chung anmahni kuta siam an ri mawi

neihte chuan an hrehawmna leh an lungngaihna chu a tireh tak tak thei chuang lo va tichuan an tum fungte chu an han dah thla lawk a an ṭap leh ta ngheng nghens mai ṭhin a ni Chutichuan a ṭapte leh ri mawi tumtute chu eng lai pawnin an inthlâk zut reng a a lo rei d u avin ṭah te chu an ningin an peih zo zai lo va an han bâng leh lawk a an tum fungte chu an han chuh leh a an han rem ve leh ta tlur tlur ṭhin a a tawpah an tah bawk a hun leh thin a chuti reng reng chuan a ni an dam chhung hun chu an hman ni

Tin achânga an ri mawi han reh duka ṭap leh ta mur mur ṭhina a hriat pawi kha mangganna leh lungngaihna bawk a dini dan rual loh leh i suma han insum zaw na rual lohvin chung an hlim nate chu a rawn tlâkbuak leh buh mai thin vang a ni a ti a Tin kein A nih l a chuang mite hlim na tireh thintu b r chu engnge ni ang le? tun ka zâwt a Aw chuan Chu chu a vang kawng thum lai a awm thei ang

A hmasa berah chuan hc an intihhlimna dan hi hmisâng ata an lo chin kumkhaa tawh a ni a mah se sualna avangin thihna khawv la lo lut ta chuan chûng an ri mawi inmpui tunt chu leh thil englain in tihpui ṭhinte chu manin a lak bo sak ṭhin a chuvangin chung ri mawite an han rema an hlim zual ching apiangin an mi duh tak t l ve ta lote chu an hre chhuak thar leh thin a tel ve atân an duh a an ṭap ṭhin a ni an nawm ak bawk na hlaah pawh—

> Zânin lêng ve maw? Zânin lêng ve maw?
> Th'afam lauthla zânin lêng ve maw—
> Khuang pui ri ngaiin?

an tih kha

Tin chu lovah chuan natna leh vânduainate hi an rin loh hlânah a lo thleng phut a an hlimna chu a rawn chhu chat ṭhin a, chuvangin an ṭap lo thei lo a ni

Tin a hnuhnung berah chuan chung an hlimna te ngei chu an tahna bul a lo ni thin a ni. Lawm nain lungngaihna a hring tih leh. Naupang pawh an hlim hle chuan an tah a hnai tih thu fing tawi angin chung an ri mawi zing a tna bur nia an hriat te chu an inchun a tha lo b[illegible] n[illegible]ihte chu in inhnawn a an inkalh an inkalh a [illegible] hial paw[illegible] a tawpah chuan an tlin tain a ri mawi tum ahnekin tahna runpuiah an invaw[illegible] lut ta t[illegible] a ni a ti a. Chutah keiin: A nih leh chu khawvel thilah hi chuan hlimna leh lawmna tak tak reng a awm hauh lo em ni dawn le? ka ti a. Aw chuan. Awm hauh lo ve. hlimna leh lawmna tak tak m uh chu eng mahin a timit ve ngai lo va lungngaihnate pawh lawmnaah a chantir vek zawk thin a ni, a ti a.

Tin thlan [illegible] lim d[illegible] khawvel lungngaihna tlawm i n[illegible] lai k[illegible] n [illegible] awm [illegible] hriat tin [illegible] cl[illegible] Keiin [illegible] thlak ka ti khawp a [illegible] thin a [illegible] piu ta dawp d[illegible] wp [illegible] a [illegible] lo khur [illegible] l a l multl [illegible] din [illegible] khur t[illegible] hlawk [illegible] nakinah nu tip ka hriat kh[illegible] k hnuk [illegible] ulh [illegible] ka mittuiin [illegible] bual [illegible] ta hial mai ka ti a. Aw chuan [illegible] a ni r no thin a ni. Khawvel lungngaihna [illegible] tl[illegible]nuanna reng reng a tel lo v[illegible] n [illegible] p[illegible] a tiil laphangin a tiklui hial t[illegible] reng a ni. [illegible]n tisa lam hlim a sa[illegible] chawp hian [illegible] chu [illegible]hlimin h[illegible] inhnem rawk thin mi [illegible] Mining [illegible] wng a dam chhun nite chu h[illegible] g a ni a. Paul pangpar ang hian a vul t[illegible] T[illegible] a c[illegible]hem a a bo thin a ni si a. (Sam 103 [illegible]) Natna leh thihnate an han tawh meuh hian z[illegible] a lei dam chhung hun piah lam en thlir p[illegible] si loh avângin an zinga pasal tha ber berte pawh. Thihna thla zar hnuaiah chuan an khur lo thei tawh tna lo — chu chu hrem hmun mei sain a rawn hem phak tawh thin tihna a ni, a ti a.

Tin kein 'Mi khawngaih la aw Mi Thiarg hlim mi hrilhfiah rawh thu pakhat ka zawt leh an che Chhim lam dâwta Kristiante Lâwmna ri zingal kl an ṭap ri kha tel ve fovin ka hria a mahse chun tap rite chu dawi danga tap ri ka hriat ang ni lov an hla sak rite nena inrem tlung tlung zawka lawm na sâng tak leh hla ri mawi ropui tak ni zel zawk ka hriatte leh hmar lam cawt hnuaiah Kristiant Lungngaihna tih ziak chuang sia ka han ngail thlaka Chhim lam d wta ka ri hriat ang ri bawl ka va hre leh mai si te kha a ngaihna reng ka h thei lo va chu ka thimna chu mi hlih kian sak k ngen a che ka ti a Tin aw cl uan Kristiant L wmna zingah ṭahra a awm i tih chu talina zawn a ni ve a mahse Khawvel Lungngaihnaa ṭahna an kha chu a ni hauh lo tih chu nangmah ngei pawhi i hre tawh alawm Hei hi chhinchhiah teh Tal n ringawtah hian khawvel ṭahna leh Kristiante Tahn a awm tih chu hriattir i ni tawh a Khawvel ṭahna ngawt hi zawngin thlamuanna a pu ngai k pai ahnekin a thlaphanna chu a titaptu a ni zaw a Kristian titap ṭhintu erawh chu thlamuanna le lawmna a ni chu chuan thlaphann a hruai lu ain thlamuanna thuk zawk leh sual simnaih hruai lât ṭhin (II Korinth 7 10) Tuna Kristia inti tam tak li chuan Kristian Taha tah theihn hi an la nei hauh lo a ni Kristian Taha mi la ṭah theih hma chuan Kristian Lawmin a la l wr thei lo tihna a ni Kristian Tahna hi chu Tahn vuah uiawm khawpin a hluin a duhawm a n chuvângin Hlimna te Lâwmna te an vuah zâw ṭhin rêng a ni

Tin hlimna thâwm leh lungngaihna thâwm ch i thlei thei lo va Hmâr lampang d wtah pawh Chhi lam dâwta ri ang chauh bawk i va hre leh mai chua hei hi a entir a ni Kristiannaah hian lungngaihna awm lo Pathian t'n chuan engmah hup'urhawi leh harsa a awm lo va Amaha awmte tân chua

engkim tih theih a ni (Philippi 4 13) A mite chuan harsatna engpawh hi an ngam z 1 thin a ni (Cp I Johan 5 4) Chuvangin Kristian lun ngaihna chu lawmna a ni a thlamuanna a r bawk ...ntian lungrun tika a tap lai chu a lungchhiat theihna chu lei sak vi tum ula engmahin a ... lo vang Kristian Lawm na hmunah nu a k ... lun ngaihna ni lo lawm na mittui a hmu ... Kristian Lungngaihna bei hmuna khawvelin a ... p wh chuan va kal sela lawmna mittui luang leh ... mna ... ri bawk a va ... ang a kh ... lam ... lungngaihna nena a te kh n chuan a ... Lawmna chatuang chu a ni lawmna ...
mihin a neam loh chu ri (R ...) ...
ioreltu leh mi hi n tam ... lawmna t k ... la ... ma
ni thlap ... ...
cl u an thlan ... tihbo ...
pawha ng ... n ... n ... l ...
mi n lai akte chu ... p ... h ... n ...
zo ngai lo ...
Kri a ... I ... 14) ...
an nih av ... n ... uhpui pn ...
loh ch taan lungngai ... ngl ... ...
khaw dur leh thli ... tu ... ih pa wh
Isua tin thih ka ... lawm ... thl ...
in in kal tlang ... ni ... a

Tin ... a sa ... wh ... kein Aw Mi Thianghl ... na ... n aihna lawm chu ri hrit ... in ... wh ... ka l ... m e Amaherawh ... u inu ... leh - ... naah pawh Kri ... tarte ... ah pawh tap ri ka ... tel fo va tin lawmna ni k v n lungngaihna zawkin mi tidanglamin ka thin lung a l hawih bik a chu vângin lawmnate ... ingngaihna thawm chu ... thinlungah a cham t k ... Turah khawvêl mi ... ring lungngail na leh hrehawmnate hi eng ang chauh nge maw a nih ... khawvel mite len Kristiante an danglamna hi eng ang nge a nih tih chiang deuhva

hrıat leh hmuh ka va chik em! ka tı a Chutah aw chuan I rın chuan Pathıan ropuızıa ı hmu ang tun mı chhâng a Chu veleh mupuı thla khıng hnıha chawı kân angın kang vu vua sâng chho ta tual tual hıan ka ınhrıa a tıchuan a hmaa ka la hmuh ngaı loh Tlàng sâng takah hıan dıng ta chawt ın ka ınhrıa a Chu tlânga ka han dın veleh chuan aw chuan Rıng rawh rıng rawh mı han tun ka hre leh a tın keı chuan Lalpa ka rıng e ka rın lohnaah mı puı ang che ka tı a Tıchuan hmuh tumın ka han en a mahse a hma ang bawk khân eng phût chauhvın ka la hmu reng a

Chutıa a hmêl ngeı hmuh chak chuan Aw Nang Êng Ropuı hmasang ata vawıin nı thlengın I mı thıanghlım tam takten I vàntırnkohte hmelah I hmel an hmu a an aw ah I aw an hıe ţhın tıh ka hrıa e Keı hı erawh chu vawı tam tak tlu thul tho leh thula I hnung zuı ka nı a mahse I laın ıtna chuan mı thlah thlam lo va khawngaıh kuta mı chelha heng thleng thlenga mı hruaı tâk ahnu hıan I chhıahhlawh hmaah hıan I hmel ı la thup fo dawn em nı ? Theıh a nıh chuan khawngaıh takın han ınlantır ta che ka tı a Aw chuan Thoma Thoma ı pa Thoma a nı tıh hre rawh Mıhr ng Fapa tho leh khan zırtırte hmêl a en a amahın a en pawhın a pâwlte hmêl êng chu Thoma chuan a hmu a mahse a Lal pa chu a mıt ngeıa a hmuh leh a kut ngeıa khawıh kher a ngıat kha Tunah nang pawhın ı hmaah eng chu ı hmu a mahse hmuah ı la ınngaı sı lo a tı a Chutıa a tıh zawh chuan ka han en a ka hma boruakah hıan thıl pakhat Ent ang ang tak hı a kengtu kut hmuh theih sı lohvın rawn ınthlak thla ın ka hmu a Chutah aw ın Kha ı Entlang hmuh kha va la rawh a han tı a tıchuan ka va hnaıh a Entlang chu ka va la a mıhrıng kuta sıam entlang ang pawh nı lo entlang mak tak maı a nı

Tın aw vêk chuan Hmâsang ata tûn laı hun thlenga mı thıanghlımten thıl an hmuhna ţhın chu

he Entlang hi a ni e He Entlangah chauh lo hi chuan tisa mit ngawtin thlarau lam thilte chu tum ah in an hmu thei lo Lei atangin thil hla zawkte thlir nan entlang lian a ngai thin ang bawkin thlarau lam thil thûk zawk tisa mita hmuh theih lohte chu he Entlang hian hmuh theih a ni a ti a Tichuan chu Entlang chu kan han bih a mi betu hmel chu en ka han tum a a lam ka han hawi chuan a hmu aia a let engemaw zata eng lehzualin ka hmu a engah chuan ni eng hi chu sen rem chauhvin a lang a ni

Tichuan aw chuan I Entlang khân hnuai lam ram khu zuk thlir teh mi han tiin ka hria a hnuai lam chu ka zuk thlir ta a A tir chuan a im ang pawhin ka hmu lo va thim ruih ingawt mai hian ka hmu a Engnah ka hmu lo thim chauh a ni ka hmuh ni tiin bansan ka tum deuh va chutih lai tak chuan aw vek chuan Pang mai suh en mah a la hmu lo en ngun lehzual rawh tichuan thil mak i hmu ang mi han ti a Chutah englo hmuh tlah tumin thim chu ka zuk thlir a gun lehzual ta a A thim em avangin rei deuh te chhung chu engmah ka la hmu thei chuang ta lo lo va A nikinah erawh chuan a en rei rei ta chuan thil engemaw che sep sep ang reng hi zuk hmuin ka inhre ta a Chu veleh ka Entlang bih chu a han khawih deuh sawktu awm angin che dawtin ka hria a tichuan ka hmu fiah deuh ta kawk a Thil engemaw che sep sepa ka hmuhte chu mi nung niin ka hre ta a Ka en rei tulh tulh a thil rung mihring ni lo dum ren rûn lian pui pui drakon ni awm tak tak te khawmualkaikuang te khau te chungû te rul lian pui pui te tleng zur zura perh sup sup te thlawk fur fur te niin ka hmu a Chung zingah chuan rannung te tak tê te chhiar sen rual loh mai hi phe sep sepin ka hmu bawk a Tichuan mihringte nen chuan an inpawlh nulh nulh a an inkhak sup sup mai a mihringte lah chuan an hmu thei si lo va anni erawh chuan mihringte chu an hmu thei a

mihring hlir chu an bei hlawm mai si a an tûra ai tihnatte chu tîl tawp tawp leh zi awrh âwrhin k hmu hlawm a Tichuan himna zawngin thenkhatt chu an t'ân vel ruai a Lung bul an tawn fuh le hlauvin chibai an tuk a zahngaihna an dil a thin bul tawrg fuh a hmaah an kun bawk a thenkhatin anmahni kuta mi'imte dinin chibai an buk bawk a Tichuan chu Thim Hmuna an vela khat thil rapthl il leh hlauhawm pui pui laka an him theihna chu zawng an intawn tuh leh an deh fuh thil danglam deuh ni an I nat apiangte chu tlawn nan an sum an pai le in ro tha zawng zawngte chu an hmang zo v chui gte chuan tanpui ahnekin anmahni chu an zo duak duak zel zawk a chûng an hl u ite tai puitu chauh chu an ni zel z wkin ka hmu a

Tin chutia ka en reng lai chu in mi betu a chuan Chhak lam leh thlang lam d awt i ri hria kha khûngho thâwm khu a ni e ngun takin tl l r en reng rawh mi han ti a Tichuan ka thl r a a mihringate pawh chu ka hmu cria g leh/ul t ceuh va Chutah mak ka tihzawng thil a k hmu chhuak leh ta — chu chu hei hi a ni

Chûng ka mi hmuhte chuan a te ber atangin lian ber thlengin kawr mak tak mai an lu chh atanga an ke lur thleng an zungtang hmawi lan tuam chhuak vek taksa lanna lai awm hlek lo m hi an ha fur vekin ka hmu a anmahni phei c kawr ha tih pawh inhriain an lang lo va kei traw chu awin mi hrilh tawh ang khân ka Entlang b chuan a zir em avângin an kawr hnuaia an tak a chu ka hmu thei mai a ni Chutia ka en reng lai chuan an tlân khawm tup ti p a an inbiak khâw tuau tuau va chung lam bin law law te awm chu dawm dawm te insawh chawrh chawrh te kaiki bêr ber te hi ka hmu hlawm a an lo dâk chhu chu an mittuite tla pir per vekin ka hmu a Ei tizia nge ni tia ka zuk en ngun nâk chuan a hat in a hlih thlâka, a kalsân hnu kawr ruak m

rûl inlihna ang chuah hi n tah hlawm chiang thin hi a lo ni a Chu ka thil lmuh chuan n i t mang ang deuh hl e a an dirna kilungte chu k i en ngun lehzual ta a

A nakinah chuan n ai teh u lei nga l a hmuh an dinna velte chu mi i - i i leng hawh l ian kaw hiau l i au vekin leh r c i ate cl u l ei h in hawk lek vek hian ka zuk l n u t i i i i Chutin a thim leh cl ct u l wl c i cri l i u i l l i n n i nung kl awng a lehl l te chi i l i a c l u g n in nahni kl w hmuh hah tl c h leh v n te leh i i vela thil in a z a l i ai nu ute r i t hchhuh w n tun an l n u l i l te ch ai n th i l wh clungi thi hawlh tl l t v h plawi chu u l) cl u ik leh nuam ka hmu lo v a in k v u i i v i chi l ri t cf hiah cl a an taksa cl uh clu il t t i tl m a ni

Tin ki en teng a chu n t r a thin hmua l m chu ki zuk t ih ngun c i i v n i ung leh thil rung ti j wll i n leri i i n j v h cluin thim lel zu i n ka zuk l mu a (i s) engi i i i ka hmu thei lo n se iei (l i cu l t i h chuin eng vanga cl u m l nun clu clut i t l a tl ii r c a rih hre chhuak t n ka ni l i C u l n i n c u meikhu a m ka n ka rasa lei tu i i i kh h ving i lo ni (Thupuan 9 2)

Tin a l i u l n c u l i zuk en thla zel a mei si te i l i eng ur i n ka l n u a a hiua l cr ah chuan mepui n a em c n ai tuih ni l nul pawh hmu t ei w m lo l l i i i a vama vam hiam huama alh dur dui c i lian ka hmu a chung lai vel hi iun z wi z v in cl i mei chiau a khat vel vek a n ei r t lo cl u engrah aing rung ka hmu thei lo An al cr v l cl u l a en reng i chung meikhu leh n eiah lei r e l r zir ih cl u in thil engemaw che ep sep l n k zul hmu leh ta mai a Ka han en ngun chu i mihring te rannung

mak tak takte hlır an lo nı leh ta nuaıh nuaıh maı An hmel leh an pangtıte chu meıhawl ang maı hıan hâng tlat vekın ka hmu a an mıtte pawı an meng theı tawh lo va mıttuı pawı an neı tawh hek lo an leı tıhdaıhna turın chıl far khat pawh an neı tawh bawk hek lo (Luka 16 24) a ro hıan an ro hel vek maı a an hmılte chu râpthlak khawpın a danglam zo ta a nı Tın chutıa mık tı taka ka en reng laı chuan a chung thım ruıhah chuan hawrawp lıan puı puı hı vâr tuırın a lo lang a ka lo chhıar thuaı a chu chu ADAMA THLAN tıh hı a nı Tın chu mı zawhah a hnuaı thım lehzualah chuan LUCIFERA THANG tıa ınzıak hawıawp lıan puı puı vek hı a lo lang vır leı tuar maı a chumı zawh lenah chuan a hnuaı ber mıthılhte zınnah chuan hawrawp dang a lo lang leh a GEHENNA tıh hı

Tichuan mak ka tı ta em a mı betu Eng hnenah chuan Aw chatuan Eng khûng ka thıl hmuhte chan chın khu hrıat chıan ka va chak em! ka tı a Aw chuan Ngaıthla la hrılhfiah ı nı ang Khu thım ruıh ı hmuh khu Setanan Adama a paıh luhna bawhchhıat na leh lungngaıhna thım a nıh khu Tın khu a hnuaıa thım lehzual ı hmuh khu Thıhna len Mıtthı khua—SHEOL an tıh chu a nı (Thupuan 20 13 14) Tin a hnuaı bera meıalh dur dur leh vam hıam hum ı hmuh te khu Kumkhaw Meı dıabola leh a tırhkohte tâna an buatsaıh (Matt 25 41) chu a nı a tı a Keı chuan Ka lâwm e hung thılte hı mı hrılh fiah avângın Amaherawhchu mı khawngaıh la mı la han hrılhfiah zel teh aw A hnuaı bera GEHENNA khu chu hre thıamın ka ınhrıa a amaherawn chu a chunga ADAMA THLAN tıh len LUCIFERA THANG tıh zıak khu ka tan chuan hrılhfiah ngaı hleın ka hrıa a nı ka tı a Aw chuan Adama Thlân tıh chu ı hre fiah theı lo maw? Mı nung nı lo mıtthı awmna chu Thlân ın tı thın a nı lawm nı? Chuta tang chuan Adama hmasa kha bawhchhıatnaa

a tlûk veleh khan Pathian n_aihin en_ ing chauh n_e a nih tâk tih i hre thei mai ing M in a ropui ia te a mawina te a nawnsikna t a dahiwnaa te a thlamuanna te a thatna t za vn_ zawng a hloh vek tawh chuan Thi a ni chhiatna tiwn hi tiinna a ni si a Chatih ivan chiain Adami khan Rûl th i a awih a a siamtu Tnat ilu i_ a bawh ch'hat veleh khan Pathian a zawnna chu a chit ta Amah angi a ninni b r tiun i mai i siamtu ni thmaha a mawina b r t a c i iai nna te chu i chaai ta a tili n iinai b r tiin Pathian aw piwi hlauvin a biniuc tak kia C iiv i_n Thin n him b ra mithmaria c iai i lnl i nin in_ n_ei Ihan a ei ni 'â l in i tl i ta ((i) 17) Mitthi tai ni en ah kei a i ui Iiii ai iv nii p n n u tiinan kha w n re tu' t wi h i n i i la mi nu ig tai tenawin l i r n e i i i i u a ni i Chuvangin Ihuarkhuiun tak timih a iiu tur i ni Chuti in_ biwl in Adma piv i Pathian Ini n ihna leh ti tna ci ih a iwm i n i t il v h lo mitt n a nih tawh av n_in mitthi ui iw ii thu hmun thimah chuan a i vni tur i iiw i i (a vângin kh i tu ii i hmuh thimal khuan iii a' in a awm a athliht th n_ pawh n ii l av i ii ieng a nih khu Chutih avin cruai I I Hmim H m mitthi iuan_ i vrini kl u Ihlan a ri lo tnei o

Tin Lucif ra Thang tih khu h i h iii i n u a nih chuan hetian_ li a ni e Mi t i i hit chuii knu hmin thim khu I i i ia (Zing lam Ŝapi S ini) Thang c iu ni m u wm i an hiia a mah kl i mi hm i i thim atang khu chuan mi t in i i' A b li atan_in tun I ii thlengin an chauak tav h i in chhu a mek zêl biwk a chuvangin khu han en la a l iu na âwng zau pui pui i hmun knu Lucif ra Thang bei chu a ni e Khu mi â vnga tla t ila tawht zawng an lo cnhaak lei iiwh n_ai lo va mua ii lam thil knuan M ipui tal ng rak khuan chak takin a hip thla zel tawi m u a ni Chuvan_in khu Awng rap thlak pai pui kha Lusi ra Thang an ti a ni

khûng thım zınga lêngte khu erawh chuan Thih ra n vuah— anni ngaih chuan chhıatna tawp klawk leh boral Ilenna a nıh avângın Tın an rın ang chu nih pawh a nı rıng a nı, a tla tawh chu lo chhuak leh an awm ngaı sı lo va mahse annı zawng ın Gehenna chanchınte th engın an hmuın an hre ve ph k lo va a ngaıhna an hre tl ei lo Khung a ı kawr nıa ı hmuhte khu hmanah Pathıanın mıhrıng a sı ımna leı kha a nı a tın a hatu khu khan ı leıa sıam zawha a hnara a zuk th wk luh nunna thlarau kha a nı e Pathıan n leı ngawt a sıam laı kha chu n leı Mıl m maı cl u n nurna leh chet theıh na lch hrıat theıhna reng a neı lo va leı dang neı danglamna a neı hauh lo an aherıwhchu a hnarah nunna Thaw a zuk thâwk luh velcl khan Mı nung a lo nı ta maı a rıh kha (Gen 2 7) Fıchuan Sıam tu kam khâ- Vaıvut ı nı a vaıvut h ı kır lch tuı a nı (Gen 3 89) tıh kha an chunga tıthleng turın an hnuaı âwng zau tak kl u an kaın a rah veleh nunn tl larau boral theı lo chuan vaıvuta chang leh n aı turın a kawr l k (leı) cl u a kalsan lch thın a nı Mahse an kawr ı tıh mıte l hu an nute pum chhung ı an wm laı atanga pêk nghal an nıh avâng n an taksa (nunna thlarau) chu eng laı mahın an hmu ngaı lo va kawr ha maı an nıh reng ın ınhre lo chu mı kawr hlıp thla apıang an l muh tl eıh loh thımah khuan an pıl bo nghâl zel sı Chutıaı g n an mı duh tak takteına an hlıh thlaka an kal an hnu an kawrte kha engah mah tlâktlaı a nı t v h lo tıh leh vaıvutah a chang leh maı ang tıl te hrıa ın an mıt nge pıwhın hmu reng mah se taksa aın sılhten chu an la ngaı thupuı zâwk fo maı a nıh khu a tı a (Matt 6 25)

Chûng ka thıl hmuh leh hrıatte chıan mı tı danglam hle maı a Reı fe ka ınngaıl tuah hnuah ka kıanga Êng chu ka be leh a Aw Êng Ropuı ka ngaıhtuahnate chu ı hre vek a I tân harsa eng mah a awm lo tıh ka hrıa Ka tâna hrılh fiah ngaı apıangte chu mı hrılhfiah zel theı la ka va tı um!

ka tı a Aw chuan Ka hre tawk emaw ı tıh thıl tam tak hı chu ı hre t wk lo em em a nı Hre tâwka ı ınhrıat ang hıan Chungnungbera leh A tırh kohte chuan hrıa an tı ve ngaı lo che Chuvângın Chapo suh la hlau zawk r ıwh Hetıang hı nang chang nı lovın leı mıhrıngte mı thlante ngeı pawh an awm dan a nı fo maı Thıl thuk thenkhatte chu a pawnlàng chauh an hrıa a hre tawh leh hmu fi ıh zo tawhah an ınru ıt ngeı al maı thın a an tân zawh leh hrılhfiah ngaı awmın an hre tawh thın o Mıtdel nı engah a awm a eng deuh phut chauhvın a hmu a a en ze famkım leh a enga thıl langte chu hmu uk sı lovın Nı eng an tıh chu ka hmu chıang a tı rawk ang chauh hı an nı Hre tawk an ıntıhna chu ın zau zâwk leh tuuk zawka an hıatna ı dıl tlat a nı Chuvângın Mıhrıng Fapa pawh kh ın Keını pawh mıtdel kan nı ve elo ? tıa zawtıu Pharısaite hnenah khan Mıtdel ın nıh chuan sual ın neı lo vang nı mahsela Kan hmu theı e tunah ın tı sı ı chu vangın ın sual a awm ıeng a nı ı tıh kh ı (Johana 9 41) Chutıangın Gel enna pawh chu hre fıah tawk maıın ı ınhrıa a Kumkhaw Meı dıabola leh a tırh kohte t na buatsaıh a nı tıh zawng ı hrıa tıh ka hrıa e dık paw h chu chu a dık a Hmanah Lucı tera chu a awmna l mun s ı ı ı a ı hel a vantırh koh thenkhat a tlakpuı khan anmal nı hremna turın khu Meıpuı khu chheh a rı ı Mahse Lucıfera chu Chungnungbera hmelmaah a ınsıam tâk avangın mıhrıngte beıh duhna kawng hnıh hıan puı puı a neı a chu chu leı hı a nı Hnelma a sıam taka chung ah chuan a duh anga thıl dang engmah a tıh theıh t k loh avangın A tl n tıhrat nın A thıl sıamte zınga a duh her chu t hlıl wleh sak a duh a nı a Tın chu lovah chuan Mı Chaka thıl ruat Hremna engtın mah a pumpelh tl eı t wh lo t h a ınhrıatın a hote nên chauhva chu hıemna râpthlak han tuar bıng kumkhua maı tur chu vanduaıthl k lutuk bık dâwn ema a hrıat avangın ın tuar ang chu tuartu ve ngeı a duh a nı Han en la khu a churg bera

hmun leh a hnuai khu eng vânga khuti taka tnim nge a nih? Khu mi Adama Thlân hnuai a thim chhah lehzual khu khu a hnuai Mipui kha tur nguk khuan a rawn ur thim chho a nih khu Tin a chung. Adama Thlân pawh khu khumi Thim pui khuan a rawn chim chhoh leh chhâwn avâng khuan a ni e khuti taka a thim ve ni Khun Awng zau pui pui te khu chu awm lo se Adama Thlan pawh khu khu ti em khuan a thim lo tur khuti taka awngte hnu an zau avang khuan a hnuaia Thim pui khu a Awng ah khuan a lo chhu k thei a nih khu Khu Mi puiah khuan hrehawm chu tuaipui a dih avang in Lucifera chuan Awngt khu minring awnna Tnangah a hmang a a chunga Thim khu n mit d iwi vuih nàn a hmang a ni Chutih avang chuan Pathian êng nuam taka an awm lai Adama te rupa hla kha hmun thimah khuan a paih thla a chhuah lehna hre tawh si lovin Awngt tlak mai khu hmaak reng zêlin an thlahte thlen pawhin an la awm ti a nih khu Amaheiawnchu entik hun ih e n v chuan Awng awmnate khu thlat a la ni anga Meik hu na sa deuh mai khu thim zinga lengte l uan ar la tuar ngei dâwn a ni a ti a (Thupuan 9 6)

Tichuan la thlir reng a chutin mi nur i maka maka tam an hmun thei i si loh h nelmi chhia s n loh hlauva tlansan thei si lova in lak ata chhuan chhuaktu zawnga khur zawih zawih chunga an tawn tuh apiang hnena chhia thim ia dil i c nunnim a reng hmu thei si lote chu cnumi au awmna aia hieh m zâwk Hremhmun chaw mai chu nun ka hmu a ka thaw a tipik ta khawp a ka thuvah mi man a ka khûr a ka thaw ta awk awk mai a Cnutin lai tak chuan chu thim chung chu a lo eng ta phut mai a ka hah a dam ta huai huai mai a Chu eng chu ka chhui ta a Thing phun Kawkalh bulah hian ka chhui tâwp ta a Tin chu thing bul atang chuan Lui tui fim êm êm mai hi a eng kah vel chin zawngah chuan luang darhin ka hmu a Tin mak ka tih

pakhat chu chu ... ch ... van ... var ... vâr seng ... hu ... a an phu mur ... Ti ... turn on ... an nih tih hm ... la ... an ... L ... lawn ... chu L ... chu ... lin le ... [illegible]

... thl r l ... [illegible] ... ka lo ... [illegible]

NA ... L ... NG ... A
... ACH ...

til hi (... 6) ... 5 ... 15) ... velch ... leng ... uhtil ... lawn ... chunk ... chh ... hi ... ung ... lch ... hawi ... hi ...

... UN LAW ... NG ... CHIA
CHHANDAMNA ... PUI CHI

tih hi (II Kor ... T n chumi ... hah ... hawrawp da ... a lo l ... ha —

NGAI TLH U ... KUT CHI ... CHHAN
DAM THEI LO TIRIN ... HTAN ... A AWM
I O VA A BI G ... U HRF TILI LO TUR
IN A NGA ... LO

tih hi (Isaia 59 1) Chutah BAN LIAN PUI chak awm em em sek ţung mai hi a lo lang a Êng lam hawia chung lama kut phar chho lawm lawmte chi a zuk man a Êngah chuan a dintir ta nghauh nghauh va Chu veleh vântirhkoh rual chuan an thla an khâwng a an zuang ta suau suau mai a ţhenkhat te chu hlim hmel pu tak leh hmanhmawh em emin chung lama thu lawmawm han thlen tûr ni awm takin Leilâwnah chuan an lâwn chho ta sawk sawl a hmuh phâk lovah an pil bo ta a

Chûng ka thil hmuhte chuan mi tilawm em em mai a ka en reng a Mahse pawi tih em em ka nei Chutia an ţhiante tam tak Enga an chhuah tawh hnu pawh chuan mi tam tak chuan Eng chu en turin an mit reng an meng dun lo va a lam pawh an hawi duh hek lo a thim thimah an luh bosan zel zawk mai a (Joh 3 9—21) Thenkhat eiawh chu Enga an awm theihna tur chuan hmun sâng sàngte chu an pan ve na a ţanpaina dila chung lama an kut phar chuah ve nacl ang an hriat loh avângin Thim ata khai chhuaktu kut chuan ban reng mah sela a man thei lo va Eng h chuan ai awm thei chuang lo Tin ţhenkhatte chu an lu chauh Enga awma an taksa thima la inphum si te an âwm thleng chauhva enga awm te an kawng thleng chauh te an khûp thleng chauhva la lawr chhuak tein ka hmu hlawm a ţhenkhatte chu a a khang zâwng zawnga awma an pangkhing chauh ênga awmte pawh ka hmu a ni

Tin an puma Enga awm tate chuan Eng lo chhuahna Thing Kawkalh lam chu hawi ţhuap reng in ka hmu a an kut ding lamin Dârthlalang mak tak mai hi an keng theuhvin ka hmu bawk a chung an Dârthlalang ken chuan Thing Kawkalh Eng chu an la chh wng a thim chu an zuk kap eng ve zel a tichuan Thima lo awm mi ţhenkhatte chuan an mit mengin an lo en a an lo harh chhuak a Enga an awm theih nân hmun sâng apiang an pan chho va

bân phara ṭanpuina dilin an au ve a. Tichuan kut chak tak chuan a lo man a, ênġah chuan a lo khai chhuak zêl thin. Tin, chutianga a khai chhuah apiang chuan mi [illegible] chauh pawh ni se—Vântirhkoh rual chuan an thla an khawng dur dur zêl a ni (Luka 15 : 7, 10).

Tin, ka en reng a, mak ka tih [illegible] chu. chu mi Ênga awm tate kawr [illegible] chu Thlima mite kawr ang fo la niin ka hmu a. [illegible] nasa tak chuan kawr ha mai an nih [illegible] a zuk ên [illegible] vek a; êng [illegible] lo chhuan [illegible] hlip thla nghâl sawk sawka, tui [illegible] chuan va in[illegible] thuai thuai zelin ka hmu a. Tin, chutia an [illegible] inbual zo [illegible] fai leh vâr [illegible] zelin, êng [illegible] vekin ka hmu a ni. [illegible] tihzâwng [illegible] mai, [illegible] ka [illegible] awmte kawr hlih thlâk chu [illegible] that kawr anga [illegible] mai lovin [illegible] leh chêt [illegible] bikin ka hmu a, [illegible] inbual fai zawh [illegible] mai thinin ka hmu a bawk a. [illegible] fai hma a an [illegible] chuan an [illegible] pawh [illegible] anga êng [illegible] Entlang [illegible] ni. [Chu chu khawvêl [illegible] aih êng chu a hlih lo ang hi niin ka hria.]

Tin, mak ka tih êm avangin Ênġ hnênah chuan, "Aw Chatuan Êng. khûng ka thil hmuh awmzia ka hriat fiah thiam lohte khu mi hrilhfiah leh ka va duh êm! Khung Êng fate kawr khu enţatinge Thlima fate kawr ang a la nih fova, ênga an awm velah an hlih thlâka, an hlih thlâk chhûng pawha an kawr maite khuan nunna leh chêt theihna an neih reng a, an inbual fai zawh velcha a nititute khuan an lâk leh mai ṭhin ni?" ka ti a. Chuti ka tih zawh veleh chuan ka entlang chu che dawt hian ka hre leh a, chutah an kawr leh an taksa chu hrui dang-

lam tak mai hian zawm rengin ka hmu ta a ni Tin engah chuan aw a lo chhuak leh a I thu zawh palite chu hrilhfiah harsa a ni lo ve Eng fate kawr Thim fate kawr ang a la nihna reng khu chu An awmna khu Eng Ram ni tawh mah se kawr dang pek phal a ni rih lo a ni Tin inbual fai tawhte chu an taksa vârna khân an kawr dumna (thimna) pawh khu a en tlang a chuvângin an kawr te khuan Thim fate kawr khu chu a ang tak tak tawh lo tih pawh i hmu reng lawm ni? Tin khu tiang ram velah reng reng mi nung tawh pha vt chu khutiang kawr ha lo chuan an chen phal a ni lo khumi hmun khu an chhuahsana Leilawnah khuan an lawn chho ve dâwn hunah erawh chuan tuna an kawrte khu an la dah ang a chung lamah khian silhfen ropui zawka thuam an la ni ang Tin Tnim an chhuahsan ve eha an hlih thlakna thin ci han chu Thima an awm lai kha chuan engmah an hmuh theih loh avângin an taksa chu a bâl tih pawh an hre hauh lo va hriat ahnekin kawr ha an nih pawh an inhre lo va Enga an awm veleh Eng khuan an kawrte khu a zuk en tlang a an taksa bal pui pui te khu an hmu chhuak ta a a tihlaina zawngin an phe vel ta ruai thin a chutia an inbual fai n i i chuan khu tui fim khu vântirhkohten an kawlhhruh zel i tichuan an kawrte khu Kut chak tak tanpuina khuan hlip thlain an inbual thin a ni Tin an kawr an hlih thlâk pawha la nung renga i hmuh chu en la khu hruiin an taksa nen a zawm reng khu Khu hrui khu a ni keini chuan HNUK kan tih ber chu ni An kawrte khu tinunga an hlih thlâk pawha an hâk leh thin theih nân leh an chenna ramah khuan an la awm rih theih nan khu thil khuan zawm an ni a an nung reng thin a ni Tin hrui khu a chah erawh chuan kawr leh taksa chu a in hrang nghâl a kawr khuan taksa nunna chu a tawm pui theih tawh loh avângin a chhe nghâl mai thin a ni A hrui khu hrui mak tak a ni fan zel thei a ni a, taksa khuan hlip thlain an kawrte chu kal

san daih mah sela (Eng hual chhûnah khu chuan) a thin zel a chutiang chuan eng fate tam tak chu hrui khuan an kawr khu zawm reng chungin van tirhkohte leh kei pawnin ram zai tak takah kan hruai vel thin a naing pawn hi chutiang a hruai chu i ni e mahse zawmna chu a chah hma loh chuan taksa chu khawiah pawn kal se a kawr awmnaah chuan a kir lehin a ha leh thin tûr a ni Tin an hak leh thin a ţulna chu Tuna an awmna Eng Ram khu Eng Ropui zâwk hmuna an luh theihna turin a ibuat saihna hmun a nih vâng a ni a an inbuatsaih chhung zawng chu an hak a tul ve a ni a ti a

Chutichuan ka thlir reng a mi thenkhat an taksa leh an kawr zawmna hrui chat em kte chu la zuk hmu ta a lin chutia zawmna hrui chu a chat veleh chuan hari deuh mai hian an lo din chhuak a vantirhkon rualte chuan hl an hm ... n mai hian Leilawn ah chuan an lâwn chhuahpui a ... zung zang a (Luka 16 22) An hmuh pawh chu vantirhkon te hm ... an an eng zual chho tulh tulhin ... hmu a ka thlir zai ... kawng tumn ah te chuan vantirhkoh rual tam zâwk zelin an ... hmuak a Eng hl ra khat ramah chuan an luh chhoh pui ta a ka hmu phâk ta lo

Tin chung ka thil hmunte chu ka ngaihtuah nasa tulh tulh a zawh duh ka nei leh ta chu chu hei hi a ni Ligatinga L ilawna an kal chhoh dawn avanga an kawr Thim ata an lo chhuah pawh ha an hlih thlaka an hnutchhiah si loh kha an hnutchhiah tâk bik ? tih hi Chu chu aw chuan mi han chh ng leh a Ka hrilh tawh che ang khân kawr i t nte khu an awmna hmun tisa nen khuan inuhmun (chi khat) a ni Khu an awmna khu Thim Lmuna m te pawhin Eng hmuna mite pawhin lei an ti ve ve a chutih avang chuan Siamtu khân Adania hnenah khân Vaivut i ni a vaivutah i kir leh tûr a ni tiin ânchhia a lawh a Lei hi nangmah avângin ân chhe dawngin a awm ta pawh a tih kha (Gen 3 17)

En la klu Thing kawkalh atanga lo chhuak En Rrpui tak klu Nunna Chancnin Tha Eng a nih I In Thim zawnga awmte kluan Nunna an tih el Adima Thlan a awm klu a nia Thihna ar tu erawh chu Lucifera Tiang a awl klu a nia e A dima Tl I n th m ata nurnil rgi lo zuang chhuak te t n kluan erawh chu Luc ... Tharg chu a I ta Mahse tal a an tih n kawr khu — la t wh ang n— lei a nia leiah I chang leh ti hnuai lima chhuk pawl n el un lima chhlo pawl n a chite ingah chi in n kal n ve tui Thorin thir a lip ... [illegible]

P thiana Mi Pa hur (Trinity) n kl awsel chhui dam n r wt lai chu n—

A NIH LEH ENGTINNGE MIHRING ... DAMTL CHU K N HNENAH KAN HRI... ANG ?

tih zawhna hi an t r chhuak a chu tlu chhi ... tui chu an ngaihtuah ta a I ... a lo d n... a Lei chu anchhe dawn a ni t wh a lei ... chang leh sela kan CHATUAN ... chaith kha kai ta ni leh rawh se a ti a Chutah Pa a lo di g ve

a Hun tawp thlen hmaa mual a tate zawng zawng chu an thlarau chhuah kan hnenah hruai ni se lei chu leiah vek chang leh sela chu mi Ni Repuiah chuan erawh thlarau leh (taksa) lei chu inzawm leh in taksa (tisa) ah lo chang leh se chutiang ngei chuan apuma chhandam a nih thlenin n n hruai a tawh se ka ti a ti a Mahse— Lei tisa chu van thil zingah engtinnge a tel theih ang - leiah Ideni Thar kan siam leh ngawt loh chuan tiin I apa chuan zawhna a siam leh a Chutiah Thlarau Thianghlim a lo ding chhuak a Lei chu nunhe dawn a ni tawh a Adama In a a leh a Ite i a e ah a tawk chuv ngin V n Mi Adana Pahnihna a tute chu an puma vana an luh theih n i chi n v n ti nt angin keiin ka tithianghlin nge a ti a tichhuan a nemnghet ta a Chuvangin tunah k an an k r a tihte khu kalsan un n ah se Ni Hnuhnun theih a an taksate len khuan inzawm lehin Adama P hnih na iate chu Thlarau Thianghlim a tiding amin van ah hruai luh an li ni dawn a ni (I Kor 15 52) a ti a tichhuan ka veng deuh a huai a

Chutiang thu a siwi awh chuan z w vel huan Khu en nun tel a a I in ti leh a I a zi l en r a chuan Êng l ite awmin ah pawh chi n Thim a a m ang rannung te ak te te leh h n deul te chu n awm ve nuih nul nn k a z ak I n u a thenkhat chu an kawr hakal te chu n n hei a an k vite chu ei diak diakin I a I n a b v k a r ahse I wr hatute taksa chu engmal til thein k a I n u lo v Tichuan Aw Êng Ropui khan tl m hnui a v n te heitu ang rannung te tak t te ie le a I an d ul te I hu eng tiziaa Eng fate zingah pawh khu n la wm ve el nge a nih le z tun k a an ei huak ta a Chutiah awin Khung khu an kawr hiik a r i inni khu chuan n tna hrik an ti thin En ah awin tawh n ah sela khung Thima mite I ik ang I awi khu an la hak ve si avangin a hiik khuan a zui thin a ni M hse en la khu an tal sa chu engnah an tin thein loh

khu, an pang erawh chu an tıza thei a tin an ei nasat deuhvin an kawr leh an taksa zawmtu Hrui khu an seh chat thei a chutıa a chah veleh a kawr leh a hatu khu an ınhrang nghâl a an kawr khuan chhıat mai a hmab ik tawh thin Khutiang rannung khu a ni hmânah ka mi fel Joba kawr eitu kha ni Mahse Engah chuan khung hrikte pawh khu a i duh ang tak chuan an che thei tawh lo a ni an la che thei lo deuh deuh vang a ti a

Tin chutıa ka en reng lai chuan Thım Hmuna Rûlte chuan Eng fate chu Thıma paih thlâk leh talh tumın an bei tâng tâng reng a an taksa tumoung chauh Enga lo lawr chhuakte chu tam tak n theh thla leh ta mai a chu veleh vântirhkoh thlâwk laite pawh chuan an thla an khup a ngui hmêl pu em em hıan an zuk thlır zui ta vawng vawng tıin a an puma Enga awm tate erawn chu an ke artuite chauh lo chu an chu phâk lo Tichuan ka en reng a thil mak lâwmawm tak pakhat chu ka hmu chhuak leh ta Chutıa Rulın a ke artui a han chuk veleh chuan Darthlalang nia ka hriat an thil ken ata chu Ngûnhnâm (Ephesi 6 17) hriam âwm em em a tlêtâ tle vur mai hı Eng fate chuan an han pawt chhuak a chung chuan Rul lian pui puite chu an lu ah ngei an zuk sât ta chawrh chawrh thin a (Gen 3 15) tichuan Rulte chu ni leh khua pawh hre lovin Thımah chuan an tla thla leh ta rui mai thin a chu veleh an vula vântirhkohte chuan an thla an khâwng ta dur dur mai thin a ni Tin Rulte chuan a tih ngaihna an hre ta thin lo va Thıma mite chungah chuan an tuan a an dawi â zuai sauh saun va tichuan an fuih pawrn a Eng fate chu an thaltein an han kahtır thin a mahse Eng fate chuan an Darthlalangte chu Phaw ah an hmang a, an thal lengte chu an lo dang zel a eng tin mah an tına thei chuang lo Tın engemawtia an kâh fuh pain chângte pawhın chu Thing Kaw Kaih atanga Tui Fim lo luang chhuakah chuan an va inbual var thin a an ngai an awh leh mai thin

Tin chutia Êng fateinn an khandaiha an hmel ma an zuk sah chawih chawrh te chuan ka di a lo riam ve khawp thin a a tâwpah pnei chuan Chawh tak rawn chawh tak ra i tiin ka au chhuak ta hlut a chu veleh aw chuan nuihza tak aw ang hian Miten an hm lma an ngam chu i lo diriam nasa maw? mi hin ti a Kei chuan Di riam nasa e! tiin ka chhai i Chutah aw chuan En teh i kawr ve khu mi han ti leh a ka taksa chu mi hmuhtir ta a I awr ang zawngin ka hmu ve a mahse nunna tlem te chauh nei ni awm takin zawi teh hnepin ka zuk hmu a tichuan Aw Ro puina Êng engaiting e kawr mi khu nunna neia I a hmuh ve ni le ka ti a Aw chuan Ka hrih tawh a che a hmu i pa vh i hmuh tawh kha— i theihnghilh hman ta em ni en ngun ta che mi hin ti a I n ka h n en n in nak chuan kawrah chuan hrui sei tak hi n lo n ih reng mi tin chu hiui chu ka chhui zel a keimaih ih ka chhui tâwp ta a lai hrui ang hian la ah ve ve vuih ni mann ka hru a ni - a d i maw Lalp n a hria Tichuan kawr mi ni nia I a hmuh ka taksa chu a nun erawh chu nung ve ten meihsi chaknu pawh nei tawh mang lo changpat ang (Sam 22 6) chauh hian ka zuk hmu a Ralte chuan a huai lam atang chuan zuam em em mai nian Thima paih thlak tuma lo inkherh chl o tu tup hian ka hmu a Chutah ka khùr ta chiam mi a eng hn nah chuan Aw Hmangaihtu he in zawmna hrui hi tichat a ka kalsan a la hun rih law law si loh chuan ka kawr khu Rulte khuan Thim ah an lo paih thla ngei dâwn le! Khawngaihin mi kaltir thei tawh lawm ni ka ti a Aw chuan I kal dâwn tawh e mahse en teh a ti a ka taksa chu tanpui a ngaih huna tanpui mai tur a va harh kohte chuan din hual tupin ka hmu ta a lut chak tak chuan a ban reng bawk a ka thla i muang ta êm êm mai Mi tupawh kei leh vantirhkohten he tianga kan hruai chhung hian an kawr (taksa) te chu hlatsanin chau leh ngaihtuahawm awm khawp hialin

lang thin mah sela kan vêng tlat reng a nı tıh ı hrıa em ? a ti a (Sâm 34 7)

Tın He Entlang hı kawl reng rawh Amah erawhchu he Entlang aıa thıl dang ken duh zâwk ı neıha lâk tuma ı ban chuan ı hmuh phâk lohvah lâk bo a nı leh ang chuvângın hloh lo tûrın fim khur rawh (Thupuan 3 11) Amaherawhchu he Entlang herh danglam tûr hıan Chungnungbera Kut chauh lo chu a tâwk lo va chuvângın ı hmuh duh apıangte chu hmuhtır tûr cheın a ḥnênah dıl ṭhın ang che chutıchuan Anın ṭul a tıh chuan a herh danglam sak zêl ang che Amaherawhchu hlawhtlıng tur chuan thıl ṭûl tak zetah thınlung tıh tak zeta dıl a ngaı a nı Tın mı dangte pawhın hêng ı thıl hmuh leh hrıatte hı an hmuha an hrıat ve theıh nân leh khaah ziak thuaı rawh Tın ı beng kha han khawıh teh a tı a tıchuan ka beng chu ka han khawıh a thıl engemaw pan te hıan tuamın ka hrıa a Tın aw vêk chuan Kha thıl avang khân a nı e ka aw pawh ı hrıat nı heı pawh hı kawl ṭha la ka aw hrıat ı duh chàng apıangın ı hre theı ang amaherawhchu tıh tak zet a ngaı a nı tıh lı theıh nghılh suh ang che Tın he thıl vuah hı ı nına thıl dang a aıa duh zâwk ı neıh chuan rang takın chung lamah khıan lâk chhoh a nı leh maı ang chuvângın hloh lo tûrın fimkhur rawh Zâwlneıte leh laı tam takın ı thıl hmuh hı hmuh an châk a nımahsela an hmu sı lo hrıat an châk a nımahsela an hre sı lo a tı a

Chutah keıın, Aw Ropuına Eng I hmıng fak ın awm rawh se! Keı tehlul hı engnge maw ka nıh (Exod 3 11 II Samuel 9 21) a hetı êma he hna ropuı hı ka chunga I rawn thawh tâk hı nı ? Ka va phuın ka va zo lo êm! Hmânah Mosıan I ropuına a hmuh khân a hmêl a ên avângın Israel fate khân an en ngam lo hıal a, mahse keı zawng ênna chhe tê pawh neı ve lo ka nıh hı ḥeng thılte puang tûr hıan ka tlâk lo nasa êm êm tıh ka ınhrıa

e maŀse ka pi leh pute pawhin an hmuh leh an hriat pŀak ngai loh thil hetiang mi hmuhtir a mi hriattir avang hian lawm thu ka hrilh a che I hnathawh hi malsawm la riangvai fate inhnemna leh thlamuanna lo ni rawh se Kei pawh Hrem hmun chaw mai leh Rûlte lawmna rai khu ka nih tawh loh nân Kut chak tak chuan mi hum tlat la Thirra ţhute pawh khu Êngah khai chhuak ang che ka ti a Aw chuan Ka khawngaihna I tan a tawk e ka thiltiŀtheihna hi chak lohnaal asin tihfamkim i a awm ni a rawn ti a (II Kor 12 9) Chu veleh ka beng lo ri mup hian ka hria a a veng leh ta huai a ka awmna ngaiah awm leh tain ka inhria a Mihringte ngaih dan phei chuan I a thi tawp hi a lo ni a

—O—

PIALRAL ZAWN THU

EDEN NGAIH THU

By R L Kamlala
Bualpui

A CHHUNGA THU AWMTE

PIALRAL ZAWN THU

EDEN NGAIH THU

Dam lai Pialrâl

Leiah hian ka in hi fâl deuh taka sak ka hmang a mi dang hmêl pawh ka hmu khâtin an thâwm pawh ka hre khat hle ṭhin a Mahse chu tia ka ina khawhar taka ka ṭhut châng chuan mi ṭhenkhat an hmel eng tak tak leh an silhfun vâr tak tak han en pawha lei mi ni lo tih hriat reng mai hi an lo leng ṭhin a Ti rawh i zai ang khai an ti ṭhin a lungleng em êm hian kan zaiho ṭhin Tin min hâwnsan leh hnu te hian ka khua an tihar zual em êm ṭhin a

Vawṭ khat chu chutia kan zai khâwm zawhan chuan an zinga pakhat hian ka hnenah Ti teh lung a len êm hi maw! khua i fang dûn teh ang Zinpui che hi ka chàk hle fo ṭhin a mahse ka sawm ngam deuh thin lo che a a ti a Kei chuan Eng i tinge mi sâwm ngam ṭhin loh le? ka ti a Lh! in nghâktu i neih loh avângin i in hi i ngaihtuah ang ka ti le a ti a Kei chuan Ngaihtuah teh suh ang e in te chu a awm awmin awm rih mai ang hmiang kal rawh i kalna apiangah ka han zui ang che ka ti a Tichuan zai chung zel chuan kan chhuak a kan kal dûn ta zel a

Nakinah khaw pakhat hi a kawtchhuah kan va thlen chuan khaw chhûnga mipui thâwm nasa tak hi kan han hria a meite chu a khu bung bung mai a tichuan a lam pan chuan kan kal ta zêl a In pakhat lian zet mai hi a tual zâwlah hian ruai thehna tûr ni awm tak hian bel lian pui puim sa hi an lo chhûm vut vut mai a a vêlahte chuan zu bel hi a tlar thluah bawk a mi lah chu an zi nuaih nuaih mai a ṭhenkhat phei chu rui nasa hlein ka hmu a, nuam an ti hlawm hle mai a

Kan han ngaithla ngun deuh va—

Rualkhûmpa ngai lo hi kan awm lo
Khuavel sawi luai bau lai changsial leh ningzû
Khuafûr hâwktui eng a tling reng e

tia in chhûnga an zai hi ka han hria a mi pakhat hi lâm ni âwm tak hian Chhei! Chhei!! Chhei!!! ti dawt dawt reng hian kan hre bawk a A-nakinah chuan chu pa chuan, Khai le! a neitupa ka kai e a han tih hi kan hre leh a tichuan in neitupa chuan Aw le! keimah Rualkhûmpa van hnuai thang kan lâm leh ang—

Ngûr ngai lo kan ni e khua hanan
Hau lai sum tin a kual e kan rûn chhûngan
Keimah Rualkhûmpa ka sâng ber e

in ti teh ang khai a han ti a tichuan an sa leh ta thuai thuai mai a chu mi an sak zawhan chuan —

Lungzûr an awm lo ka pâr tlântu
Bêla zû pal ang tlar e kan sumtualan
Dâwn nuamin dâwn rawh se lung iâwm nâ."

a han ti leh a chu mi an sak zawhan chuan an ngawi ta thiap a Chutah a neitupa vek chu a vâng pau ta a E! keimah Rualkhûmpa ka chunga lêng tunge awm ni? A sial a lawi an tih leh kan nei Thi leh dâr lah hman sên loh zu leh sa tih leh tling rei rui! Ka in hi hnam tin tlûk luhna! Ka chungah vui leh vai tunge awm ngai che u ni? Rualkhumpa hian amâ tha leh tuia a thawh chhuah hêng sum leh pai zozai hi tlân huai huai rawh u khai— tuman in tlên sêng lo vang Dam lai pial râl kâi an tih hi Rualkhùmpa lo tunge awm? Fa nu fapa lah hei zawng hi ka nei ka dam chhûngin ka thla a phâng lo rêng rêng Thih hnuah Pialral kan kai ang an tih te hi engngê ni? Thih hnuin engnge kan [illegible] tawh ang? Dam lai nuamsate hi mi awhaw[illegible] vânnei ber an ni lâwm ni? Lal ngai lo R[illegible]mpa ka duai ngai lo ve ti hian

VANDLAINA

Tichuan mi hua tu chian ka hnenah He pa hi a hming tak tak hriat a tul lem lo va mahse khawvel mihring dam chhung hi thil thil khelhawm ber nun a hria a khawvela rawn akra ngawt hi a zawng a a duh ang takin a hmu ngei a chuvangin a hmingah pawh Zawngtua a vengte chuan an ti mai thin a ni M hse he i thil ngaih dar hi a dik leh dik loh a rilah rgei hin a la l ng ang chu vângin le pa hi ertl la iten h ici lo tuah i chan chin i la hic n ai ang A tl awn hre phik tawkah i in pawh kha awn la ..n h l i cl l inchlu th rawh a ti a a bo ti mu a

Engtin chuan a a aw m cawn chu ni n aw tin hriat cl kin ka in r al cl u a cl rehin hun t phal na tâwl ah l a wn t i Tichuan a chanchin chu ka ngaithla ta ierg a Ni khat c u l l w l la fiah hian a rah chau vin a v zin a i v tl arg rei l k rai a Ch t a tl arg l l n chuan z n ih irut iehah a in chu l n c n n an lo l l a a chl ng a mil ring leh bungria zawng awrg chu k ng zo vel a i tangkate pawh a k ng tui vel sia erg r al lak teng reng a aw ir ta io Tichuan a z i cl u a lo tl leng a a chhur tc hn cl l wm taka ' muh tum nak il u chuan engm ah i va l n u ta l mai a i in l munah chuan vut chauh a v i hmu ta a a thl imu ai a zawng zawng l l a a ho t k tl t avâng cl un a ngaihna reng i ng a l re tu lo va a lethirg i l h ai ang mai a lo ri ta Khawvel th l awm dan hi ir ' a ti tan ta a ni Tichuan a hma lama a chanchin te leh a vangpaura tlu te leh a chhûngte ahloh tak thute chu a ng i tul in lui engai leh zakin a kimki ta tlawk tlawk a a hrel chu a ngui ta em êm mai a ni

LUNGLENNA

A hmaa a ropuina leh a duh engkim tûna a lo chân tâkte chu hmuh leh châkin mi a ang maiin a vâk vêl ta ruai mai a A hmêl zawng zawng pawh a lo danglam zo ta Khawi nge — hmânahte khan zawng laichin leh ṭhian tha chhiar sên loh ka in chhûnga ei leh bira hlim ṭhinte an awm ṭhin kha maw ! Chûngṭe chu an la dam tlâng vek si a tûn ah kei ei tûr pawn nei lova manganga ka awm tâk hi an in va pan chawt mai ila kawng ṭhenkhat khatah tal mi lo ṭanpui ve thung duh mahna tiin hmina a tâna ṭhian tha leh laichin bul inti ṭhinte in kha a va tlawh lâwr ta diat diat a mahse chung a mi ngaihte chuan a chanchinte an lo hriat sa tawh avângin ṭanpui ahnekin a hlauhvin an lo hlau ta mai zâwk a a hmui hmuh mai pawh an hreh hluah hluah tawh mai si Ṭhenkhat phei chuan hmusit leh diriam âwm takin an lo en a nuih phawsawn takahte an lo hmang ta mai A laichin tanpui duh âwm mi ṭhenkhat lah chuan chutia a hmel a lo danglam tâk êm avâng chuan hriat pawh an lo hre tawh lo hial a ani lah chu rethei zawka lo ṭang ta a nih avâng chuan a insawi zak hle tawh si a ti chuan mi rethei leh vâkvai dangte ang lek bawkin an lo ngai ve ta zui a A ril a ṭâmin a tui te a hâl êm êm mai ṭhin a tumahin ei tur khawpkham an pêk si loh avâng leh a rilru retheihna avâng chuan a cher sâwt ta em em mai a

Tichuan hnêmtu leh thlamuantu reng rêng hmu lo chuan a vâk a vâk ta mai a Khawi nge — ka thlamuanna ṭhin ka chhûngte leh ka ro ṭha zawng zawng kha han hmuh leh ruai a ni tawh si lo kan chhungkaw kima hlim tak leh thurual tak taka eng kim kan tihna ṭhin kan nun khaw nawm bâwlna ṭhin hmunte tê tê tak kha ka va fang leh teh rêng ang — chûng chuan min hnêm deuh mahnâ " tiin an suihnute tê tê chu a va fang a va fang ta mai a Kum [illegible] mi tawh pawh chu nimin lek

thil angin a rilruah chuan a lang a Hengahte hian chutiang thilte chu tiin hlim tak takin kan awm hlawm ţhin tak kha maw! Mahse aw mumang ang chauh lah ni zo ta mai le— a tak awm tawh si lovin! Aw! ka chanchinte reng reng hi mumang ni mai teh se aw— a hrehawm em mai e! Aw mumangte hi a ni mai tak lawm maw ni? Than harhsan leh mai theih te hi ni se ka va ti tak em ve âw a vânduaithlak lutuk êm mai ka ti lah a ni âwm tak si lo va le a ti vawng vawng mai a Chung a thil hmuhte chuan hnem ahnekin a lung ngaihna leh lunglennate chu a tizual deuh deuh zawk mai si a

THIL SIAMTE CHAN AWHNA

Chutia khawhar taka a lû kaikun ber bêr reng chu a han dâk chhuak a a velah chuan sate leh chungleng savate nuam ti âwm tak leh rilru hahna nei awm lo taka awmte chu a han hmu a Aw heng sate leh chungleng savate lah hi hna thawk hah si lo engmah ngaihtuah hah pawh nei si lovin duh thulin an leng a kei hah leh thikûla thawka nawm sakna hmu thei chauh hian chung ka thil hmuh chhunte chu rei lo teah hloh leh zova lungngai leh rilţâm tuihala thi chhâwnga ka lum reng lai pawh hian anni chu ei tur leh bâr tur lungngai lova thla muang taka an awm thei bik hi eng tizia ni ang maw? Khawvelah hian mi vânduai leh rethei ber ka lo nih tak hi le! Heng rannungte chan hi ka va awt zâwk tak em! Heti fakauva rethei tur hian a ni maw Pathianin mihringte hi a lo siam bik? Heng a thil siam dang zawng zawngte hi kan chunga leng vek an lo nih hi le! Mihring hi a ni maw A thil siamte zinga rethei ber leh hnuai bera a siam lo ni i? Tuna nuam tia lêngte pawh hian he ka chan ang hi an hmabâk ve ţheuh si A ni tûn an nuam tih lai ngei pawh hian an nuam tihnate chu a famkim lo tih keimah ngei pawh hian ka hriat

hnu a ni "Aw! mihring hi kan rethei kan va vânduai bik tehlul êm ve aw!"

Hmêlma di pâr ang a riam ngei,
Hmânah kan lâwm lai nite zawng zawng
Tawnmang an chang ta si a,
Kan pâr tlântu khawngai zawng zawng khân,
Chungah lêngin ka hmêl min ma e
Chhûngkaw kima tuihlung kan ruai lai
Ngaiin dâr ang tawn lai nuam ing e
Zawng vêl ilang Khuavêl tam t n hi
Kei anga riang hring fa awm ve maw?
Tuaran a chin vânpui ka tuaran
Ka do zo lo in riang ka chau e
Heti reng rênga riang rêng tûr hian
Min siam bil em ni le Chung Pathian?
Hringmi vân hi a duai kher mang e
Lâwmna kâwl êng hruh lai awm lo hian
Hringmi siam che Vân Lal Chung Pathian
Hrânah pi pu nau ang an nuih lai,
Awm teh se maw ka zawng ruai tura

ti hian lungchhe vânkaiin a tap a tap mai a

HRUAITUA

Chutia Zawngtua tap chu a han men chuan mi pakhat lei mi hmel pu lo tak hmel tel tak mai hi a kianga lo ding rengin a hmu ta mai a. Chu mi chuan mihring hi rethei sa leh rethe tur renga Pathianin a siam nia Zawngtuan a rin chu a dik loh zia a hrilhfiah a. A tir teah chuan Pathianin Amah ang thânin mihring hi a siam a ni tih a hrilh ta a. Tin, Zawngtua chuan A nih leh chu mihring hma sa ber chanchin chu tlem tal min hrilh thei em le a han ti a. A kianga ding chuan Pathianin A thil siam zawng zawng chunga hotua mihring a siamzia leh nun thianghlima rilţâm tuihâl hlau lova nuam taka Eden huana a dahzia leh a nakina A thupek an âwih lohna avânga tun thlenga kan hrehawmna bul an lo hmuh tâkzia te chu a hrilh a. tichuan a harh deuh ta hual a. Mahse chutia sulhnu ngaihna

rilru ngawtina 'a lo hneh tawh vang chuan anmah ni chhûngkaw hlim lai chanchinin a lung a tileng a an sulhnute fân a ouh thin ang bawk chuan lunglen na zau zawk leh hla zawkin a lung a lo leng tan ta thung a

"Tûnah ka lo retheih tak avang hian chhûngkaw kima nuam ti taka kan awm lai rtr e kl a ngaiin kan sulhnute ka chhui thin a m il se k i iunglen hi reh ahrek n a zual deuh deuh / wk a khawvelah hian mihringin lawmna tak tak hi lan lo rei tawh lo reng a ni tih tunah ka hre ta \ i nuamsa bera sawite pawh hian i atna te thil na te khawvel hreh awmna tan tkte hi a lo thlen lun n cuhv ih chuan an dang zo lo a cl ung ih turah len an awm chu ing lo Lawmna hawm leh ling ngn ai n i tl wm hi i tâv p ah zawng thlei theih loh a) i ra lch vek mai tawh thin lung r aihn t vp h mittui a lo tla a mi an tap thin a lawmna tawp ih p wh mittui a lo tla a an tap bawk si Chu cl u crgm ih ang vâng nun ka hre lo va lâwmi a kim leh a tak chu kh w velah hian a av m loh vang ni tem l a hri Chu vanduaina lo awm tanra a tul leh cl u lawmna ngan leh tak lungchhiatna leh mittui r i a pav lh hlek loh lawmna l lir leh fir neia kan awm lai leh kan awmna l mui te chu mi hriattir av ngin ka lâwm e Tunah hc kl awvel nuhi i gte v rdua na leh thlahtute bawhchhiatna avanga kan hrehawnna atang hian chu nun nu ma kan lenna hn un chu ngaiin han fan ve theih ka va ch k em! Chu mi hmun chu va hm un Pi pu sulhnute chu v i fang ve teh reng ila aw! chutah zet chuan kan hrehawmna te pawh hi a nepin a tuarzia a m tawh deuh ang chu maw, a ti a

A kianga ding hnenah chuan A n h leh ka pu chu thlahtute awmna Eden i tih chu hmuh theih ngai a la nih chuan chutah chuan mi hruai thei lawm ni? a ti a A kianga ding chuan Ka tan puitnaa hmuh theih i inr n tak zet chuan ringtu tân

engkim tih theih a ni" a ti a. Ani chuan Chutia a nih hrim chuan, ring e ka pu a ti a.

EDEN HLUI

Chu veleh Zawngtua chu taksaa awm a nih leh thlarauva awm a nih pawh inhre lovin a hriat theihnate pawh chu danglam ta hlauin inhriain a la hmuh ngai hauh loh ramhnuai zia putah hian awm in a inhre ta a. A han hawi vel chuan a kianga ding pângngai khin la awmpui z lin a hria a, a hnunah "Eh! ka pu, hei hi khawi lam ram nge ni ta ngai le?" a ti a. Tin Hruaitua (chu chu a awmpui zeltu kha a ni) chuan "Hei hi a lawm i hmuh chak Eden hlui chu" a ti a. Tin Zawngtua chuan "A nih leh ka pu, hengte hi khawn lai mun nge nia Zawngte saw eng awmna hmun nge ni hlawn a dâwn le?" a ti a. Tichuan Hruaitua chuan a hrilhfiah ta zel a: chu hman hlui chu an fangin fing dun ti a. Tichuan thlahtute nuam tia engmah en lo nei lo va an lênna thin hmunte chuan a thinlung a tithar in a lung a tilung zual ta êm êm a. An hnuhmate pawn hmuh theih rual lohvin a lo thing zo tawh si. Tichuan a ngaihtuahin mihring kan lo vânduai tâk zia thu hian a thinlung a chhunin a khei na ta tulh tulh a.

Aw pi pute nun nuama an lên lai chu anchu tih lai ang taka hmuh theih ka va duh em ve aw! He ka thil hmuh lah hi kum sâng engemaw zât laia mi tawh a ni a, an hnuhma pawh engmah hmuh theih a ni tawh si lo va. Chu an hlim lai nun fam kim chu hmuh theih a ni tawh si lo vanga maw— ka pu? a ti a. Chutia a tih zawh chuan—

Hei hi maw pi pu nau ang nuihna
Fan chângin suihlung a lêng thlâwn e
Ka zawng ruai ruai an sakhmêl tawn lai awm lo
Ka tawng nuam mang e,

tin a ṭap ta a.

Chutah Hruaitua chuan a khawngaih ta em a I rin chuan engmah tih t cih loh a awm lo vang ka ti che alâwm— i ringhlel em ni a hai u a Ani chuan Eh! chuti a nin chuan ringhlel lo ve ka pu he Eden chul taah ... vh hian ka ... ni lovi i na ... cha ... leh ... lut a ni tih ka hia as ... ti a Cna v leh ... d zawkin ... h ia ... a awm tâk piwn ... mang lovin h... ti ... hian ... inhri ... tia ... han hawi chnaa ... chuan ram pal ... a vel râm zawng ... c ... lei ... awmna ni a vm ... ti ... a ... tin ... ti ... hi tin n ... ni a h ... a ... e ... hi ... hawm ... hian hian th t ... ta ... ... mai nia a ... c ... pa ... a vi tinr ... n n a hre ta biv a ti ... vnna ... Hua a lo ri ti ... ni ... chu mawi ... mi ... hma a an rim tuite ... thi ... ram hia ak tak thl n in lena chu ... vel ra n zawng zawn ... hung pâr rim tuia kl at rum ru ... chaan a hre ta ... A dam chhung ... chhianga huan ... awi leh iopui chu leiah hian a hma ... ai lo va awm ... pawhin a ring hek lo

Tin chûng thei ku gte chu a buk mawi em em hlawm mai a a hnaa te chu daihlim nuam e n em a ni vek a chung daihlimahte chuan hnuaileng sa t nrêng mai hi tun laia kan hmuh tawh ngai loh sate lam in nuam ti leh engthawl leh nunnem h nel pu em em mai hian chûng thei rah tlate chu phiang lova chawa ringin lêng leh chengin a hmu a Sakeibak nei te Sihalte leh Chinghniate lam pawhin an chaw duh tâwk hmuin lungawi leh nunnem leh an ran nungpuite reng reng tihnat duh awm lo hmel pua sa dangte nena inngeih dial dialin chu huan chu an chên a hân en mai pawh hian an thaw a vengin an hah a dam êm em vek a ni Tin, thil ri mawi

tak tak chiar nghian nghian leh ri riai riai, chu tiang tluk rêng rênga tingtang pu leh ri mawi tum thiam pawhin'a an tihrik theih loh khawpa mawi chu a bengah a lo lut a Chung lam nun a hria a a han dâk chhuak a chungleng sava chi tinreng mawi tak tak leh râwl tha tak takte chu, thenkhat chung thing zârahte chuan fua thenkhat thawveng tak tak leh harhving leh tuanrang tak taka thlâw vêl sep sepin a hmu bawk a Thenkhatin thing rah te chu an tlân a thenkhatin chung pâr zûte chu an tlân bawk a an thlawk rite chu chatlak lova r veng veng rengin an hram rite chu rem tâwk chaul zelin a hria a

Tin a nakin deuhvah chuan thiawm danglam deuh tak rrai a han hre ta a Thl nung zawng zawngte pawh chuan bengkhawn hle leh an hiam rite pawh chu châwl deuh dukin a hria a A piah hla rêah chuan mi nung pahnih, saruak ngata a lan pana lo kal a hmu ta a An hmêl a hmuh chiar phâk chinah chuan a han en ngun a lei mi pawh ni âwm lo tak danglam bik takin a hmu ta a Chi mite chu vân mi zawng an ni darg lo va thlaht Evi leh Adama chu an ni Pathianin mihrirg pia dân tûra A thinlunga a ruat ang taka a siam tam kim an nih avângin sualna leh hrehawmina a tih hmelhem hnu mihring fate z ngah hian anmahni tluka hmel tha leh pian thiam reng reng tuman ai awm lo An rilru leh an chutze engkim chu a thiang hlim leh a fel khawp avâng leh pian te pawh chuti taka an thiam avâng chuan saruaka an awmte chu khawvêl mi hmel tha leh ropui an silhfen mawi leh tha ber bera an incheia an han intivul vel ai pawhin mit a tihahdamin mawi a ti em em a

Tichuan Pathian thil siam— chunglêng sava leh hnuailêng sate leh chûng huan thlai zawng zawng chengah chuan thu an nein ro an rêl a, chungte chuan an zah êm êm a, an [illegible] ang zêlin an awm a, an thupêk tawh phawt chu tumahin an bawh

chhe ngai lo Han en reng pawh hian thil siam dangte zingah chuan Thlaltute Nupa chu an ropui in an zahawm lur bik reng a ni Tichuan an awm dân chu nuam awm em leh awhawm ema a hriat tâk avâng chuan a rilru a lo buai ta deuh mai a a tak emaw tiin Aw! armahni anga awn a an awmnaa an zinga awm ve reng hi ka va chak em! Ka pu he mi hmun ata hi chu mi kal botu tawh lul suh ang che aw a Hruaitu hnenah chuan a ti ta mai a Hruaitua chuan E khai! Eng i ti ta mai nge ni le? Harh rawh khai! I awm thei tawh lo vang chu!! Hei hi a tak a ni tawh hlei nem i hmuh duh avangin a thia I an han entir mai che a ni tih i theihnghilh ta em ni? Turah chuan Evi leh Adama leh thil siam dangte reng reng pawh he tiangin an awm tawh lo tih kha i hre sa a ni lawm ni kha? He khawvelah reng reng mihring fa leh Pathian thil siam dangte reng reng pawhin hetianga awm leh theihna hi an nei tawh lo vang— an Siam tu thupek kha an zawm loh tlakin theih si loh chuan a ti a Chutia a tih zawh chuan Zawngtua thil hmuh chu a bo leh ta duak mai a a awmna chu Eden chul ta kha ni leh ta maiin a hria a Tichuan Zawngtua chuan Hruaitua thu sawi leh a thil hmuh awmzia chu a hre thiam leh ta a Mah e chunga thil hmuh leh hriatte chu a thinlungah a cham ta reng a a ngaihtuah lo thei ta mawlh lo va mihring fate chutiang nuna kan nung thei tawh lo tur anga a sawi chu a tuar ra em em mai a vânduai a inti zual ta tulh tulh a—

Vân a duai kher kher mang e
Hringmi chan tâwk lungngaihna leh t hna mai a lo ni e
Eden chul hnu ka ngai mang e
Vân Lal ianga kan lênna!
Tawn ni awm lâwng en ti si e
Dâwn hian lung a awi lo ve

ti hian tah hla chham meuhvin a tap a tap leh ta mai a

NAWMNA TAK

Chutah Hruaitua chuan lainat hmêl pu tak le lâwm hmêl pu tak si hian a zuk khawih a a hnên ah Ka lâwm e ka nau Eden ngaia i tah avangin, Hetiang mi hi a ni khawvelah hian ka zawn thin ni Hetih avâng tak hian a ni khawvêl mihring tam tak chungah hian an rin ang lo taka lungngaihna leh hrehawm a thlen thin ni He khawvêlah hian mihring tam tak an awm na a heng lungngaihnate hi a nei lo fa pakhat mah an awm lo Mi fing ber leh lal ber an tihte pawh hian an thlahtute bawh chhiatna avânga Siamtu ânchhia bo rual lo an chunga innghat hi tumahin an tlânsan thei lo Mahse i tin anga he lei hrehawmna bul hi chhut duh lovin mi tam tak an awm thin Vànduainate an lo tawnin an nuam tih lai hun hnai tê leh nimin lo ka an sul hnute chauh kha ngaiin fan an duh thin mahse dik tak chuan chutiang nuamna an hriat tâk an nun hlui ngaihte ngei pawh chu a hmun leh a hun taka an din lai kha chuan nawmna tal ain hrehawmna tam zâwk foyin an hre si Chutiang huna an awm lai ngei pawh chuan hun hmasa lam ngaihna bawk hian a timangang thin si Chutichuan khawvel hun kal zêl hi lungngaihna lunglênna leh nun hlui ngaih nain a khat a ni chuti a nih chuan lei mihringte hian an ngaih tak chu lâwmna leh nawmna kim a ni, chu chu Edenah chiuh lo kha chuan a awm tawh si lo va An thlahtute tlûk ni atang khân chu nun ngaihna chu a lo awm tan ta nghal a chu chu thangtharin an ngai chhâwng zel a a nakinah ni khua a lo rei a chu hun chu a lo hlat tâk chinah miten an nun hlui ngaih chu a awmna hre phâk tawh si lovin an nawm lai hun leh nun tawi tê hnai tê chauh kha ngaiin an inhria a Eden hlui nun ngai an nih rêng an inhre tawh thin lo Eden ah chauh lo kha chuan lâwmna leh nawmna tak tak chu a awm si lo chuvângin khawvel mihring tam thinte leh lungleng thin zawng zawngte hian an ngaih tak chu Eden leh a nun nuam kha a ni tih ka hriih a che

Chutiangin an nun ngaih tak chu eng nun nge khawi lam nun nge engtik lai nun nge tih an hriat loh avâng leh an chhui duh thin lo' avângin khaw velah hian mihringin an lungleng leh an hrehawmna rehna tak tak hi an hmu thei thin lo a ni hmun ahnekin an tizual deuh deuh zawl thin Ning erawh chu i tap ri atang khan chu nawmna leh lâwmna tak tak chu ngai i nihzia ka hria a chu vâng chuan a ni i nia ian hian ka lo kal ni Aw le tunah Eden hlui chu luah lehin a nun chul tate chu in tivul tuei tawh lo tih ka hriat tawh che i khi Mahse Eden chu i ngai tak zet a ni tih ka hi at avângin chu mi i ngaih Eden hlui ata ni iam zawl ropui zawk leh i imkim zawl Eden Thar a awm tih ka hriattir duh che a ni Chu ram thar chu a awm ang tih rinna f a' lo t k chu nan ni pawhin in ni a a hmingah pawh Pialral in vuah kha Mahse in rin dân chu a i iawl hlein a kawng pawn in hm tak tak lo va chuvin mit i zawng mih se k ving takah an kal thin loh av n in an thleng thei thin lo Chu mi ram chanchin chu ngaihthlak ngaw pawh a nuam a ni Eden hlui mah ngaia ti chu Eden Thar chu a chanchin chauh pawh han i ie tel nâ la khawvelah hian awm hle hle thei hauh lo vang Amaherawhchu chu i ram chu zawng lei chung ah hian a awm lo v khawvêl dang — Thlirau khawvel an tihah chuan a ni a awm zâwk ni a han ti a Chu veleh Zawngtua chu a lo harh ti huai mai hlim hmel pu zet mai hian A nih leh ka pu chu ramah chuan kal theih a ni dawn lawm ni le ? a han ti a Hruaitua chuan Nih chu ni lul e A duh apiang lo kal rawh u tin chuta kal tur chuan tunah pawh mi tin an sâwm reng asin kei pawh hi chuta kal tûra mi sâwmtu chu ka ni a ti a Zawngtua chuan Eh ! chuti ni si engati nge chutah chuan an mi zawng zawng hi an kal vek loh ?" a ti leh a Hruaitua chuan Chu chu a chhan hei hi a ni Ka hrilh tawh che ang khân miten an nawmna ngaih tak hi a chanchin leh a hmun an

hriat ṭhin loh avângin an thil ngaihte chu nimin lek thil emaw an ti mai ṭhin a Eden hlui nun a ni tih reng an hre ṭhin lo va, chuvângin Eden hlui pawh thlir pha lo chuan Eden Thar chu an phâk lo lehzual a ni

Tin, chu lovah pawh, chu Ram Thar chu khawvêl dang ngang a nih avângin a kawngte pawh chu a danglamin a zawh dânte pawh hrang lo thei a ni lo va, chu chu mi ṭhenkhatin an hre thiamin an zawh thiam lo va ṭhenkhatin an ringhlel a ṭhen khatin a kal hah chu an peih lo bawk a thlen loh vah an tlâktir ta mai ṭhin a ni A ṭha lam kawng a chho va a chhe lam kawng a phei tih thu fing tawi in neih kha dik tak a ni a ti a

RAM THAR BUATSAIHNA

Tin Zawngtua chuan A nih leh chu a kawng leh a zawh dânte chu engtin â ni ? Khawngaih takin min han hrilhfiah deuh hrâm teh ka pu a ti a Hruaitua chuan Chu mi thu sawi fiah tur chuan thlahtute aṭanga chhui leh bawk a ngai ang mahse a tawi zâwngin ka han hrilh mai ang che Evi leh Adaman Pathian thei rah ei phal loh an ei a a thupek an bawhchhiat tâk avângin a hma pawha anmahni a hrilh lâwk ang ngeiin thihna leh hreh awmna tinreng tuar tûr leh chu huan nuam chu an thlahte thleng pawha lût tawh lo turin a hnawt chhuak ta a Mahse chu Hmangaih Pathian chuan chutia Ama lim ngeia a siam A nunna thlarau ngei a pêk, A fate hming vuaha A thil siam zawng zawng chunga hotua a lo dah ni tawh si an hmun pangngai luah leh thei lova thil siam dang zawng zawngte aia retheia khawvêl thimtham zinga an han vâkvai tûr chu hmu lâwkin, anmahni chu a lainat êm êm si a, A fatea siam lehin an tân Khawvel Thar buatsaih sak leh a tiam ta a Pathian chuan Fapa pakhat chauh a nei a, A hmangaih êm êm a

Mahse a mihring siam a fatea siam leh tûr chuan Ama anchhia ngei an chunga innghat chu lâk bo a ṭul a chu chu Amah Pathian leh A Fapa chauh lo chuan vântirhkoh zingah pawh tumah a thei an awm lo va chuvângin mihringte tuar ai tuar tur chuan Ama Fapa ngei chu pek ṭulin a hre ta tlat mai a ni

Tichuan kum tam tak leh chhuan tam ral hnu ah chu A Fapa chu mihring tuar chhang tuar tur chuan mihring taksa ngei rawn puin khawvêlah hian a lo kal ta a rethei takin kum sawmthum lai mi hring zingah a lo cheng a mi ṭanpui ngai apiangte ṭanpuiin mihring tih theih ngai loh thil mak ropui tak takte a rawn ti a tichuan mi rethei leh riang vaite a chungah an lâwm a mipui nasa takin in zui dul dul thin A nakinah erawh chuan Eden hlui chan hnuten Eden thar an luh theih nan mi sualte mi fel an nih theih nân anchhe dawngte malsawm fa an nih theih nan lungngaite in lâwm theih nân leh thi theiten nun tawp lo an neih theih nân Amah— A Fapa ngei— chu an anchhe phurh ai phurin thi tlaka chhiar mi sualte zingah Mi Thianghlim Ram kima chu Kraws a khen bel in a lo thi ta a An phûm a Mahse A mite tân Eden Thar chu buat saih turin a ni thum niah chuan thihna hnehin a lo tho leh a Vanah a chho leh ta Chutichuan chu Kraws chu he lei hrehawm ata chu Ram Thar Eden kai theihna Leilawn ropui tak chu a lo ni ta A Thisen chhuak chu a Kulh hawnna Chabi a lo ni ta Chuvângin chu Rama lût tûr chuan chu Lei lâwn chu zawh a ngai a Thisen chu ken a ngai bawk a ni Hei hi a ni mi ṭhenkhatten He thilah hian Eden Thar (Van) luh theihna a awm tak tak lo vang e tia ngaihnêpna leh rinhlelhna avânga tih pawh an tih chhin duh lohna ṭhin chu ni a ti a

LEILAWN LEH CHABI

Tin, Zawngtua chuan Ngawi teh Kraws 'Leilâwn a niha Thiser 'Chabi a nihna dân leh a zawh dân leh a ken dân te chu fiah deuhvin mi la hrilh thei lâwm ni e' a ti a Hruaitua chuan Thei e kan sawi tawh angin mihringin a Siamtu thuthlung a bawhchhiat atang khân Pathian nêna an inzawmna chu a chat ta a a Nunna Bulpui chhu a hransan ta a a chenna pawh hnuchhawn tam a lo ni ta a Pathian leh mihring inkârah chuan Kawr thuk zau tak a lo tla ta a an awmna chu khawvel hran daih a lo ni ta Mahse Hmangaih Pathian rilru chu A mihring siamsh chuan a awm reng a anmahni nena inzawm lehnazia mawlh chu a ngaihtuah a kawng dang a awm thei si lo va A ânchhia chu phura mihring A fatea rawn siam leh tûr chuan Fapa n eiir a rawn tuar a tul ta si a Tichuan mihringte sual phawi n in chu A Fapa ngei chu ânchhe din ngte t'hihna kraws ah chuan rawn hlânin a rawn taih ta a Nanuni mi hringte pawhin hmelmate nena remna in siam dawn chuan 'Sa Ui in tan thin angin Pathian pawh chuan a hmêlma mihringte nena remna siam leh tu chuan A fapa mal neih chhun chu Sa Ui ah a rawn tan ta a Leilâwnin khawmual hrang pahnih a zawm thin angin hmasang Eden a chat tawh Pathian leh mi hring inzawmna chu Kraws chuan a rawn zawm leh ta chuvângin Kraws chu 'Leilawn ka vuah a ni Tin, chutia Pathian leh mihring inkara inremna a lo awm leh tak avang chuan he khawvel atang hian Vân Eden Thar luh theihna Kawng pawh chu a lo kaw lek ta a, tichuan Kraws chuan a suih zawm vel vek ta a ni.

Tin, Kraws hi mi sual aung tlâk lote tihhlum nan hrêmna râpthlâk berá ngaih thin a ni a 'Thinga khai kâo apiang chu ânchhe dawng an ni tiin Mo sia pawhin a ziak a Chu hrehawm râpthlâk leh hmuhnot hmuaihnuing ber chu Chungnung bera Pathian Fapa suai them tê pawh kai lo chuan a lo tuar tling

tlâk tâk avâng chuan thlahtute bawhchhiatna avanga mihring chunga Pa anchhia innghat chu a hlip thiang ta a Tichuan Amah ring apiangte chu anchhe hnuaiah chuan an kun tawh lo va [illegible] mal awm fâ in lo ni ta zâwk a

Engkimtitheia chuan thil tisawm ber leh hmu sitawm berte hi thil [illegible] hu [illegible] h [illegible] pui berah a chan [illegible] thei thin [illegible] K [illegible] pa h chu [illegible] tawp thang leh thihna [illegible] ni thin [illegible] i gain Pathian [illegible] Ber [illegible] te chuan chhuahna [illegible] tâk avang a [illegible] He hian Chat [illegible] angtute chu [illegible] berah a lang [illegible]

Tin Kr [illegible] tuarna [illegible] tichuan [illegible] a ni [illegible] hi kraws [illegible] ni Chu Pathian tapa Isua Krist [illegible] pawh chu [illegible] sual tan [illegible] lo kh [illegible] tuin fo va [illegible] hen beh [illegible] pahn h chu an kheng b [illegible] ve a Kcini z [illegible] zia rêng kan ni kan thihtih man chauh [illegible] nuh hi— Ani hi zawngin engnia a tisual si lo in tih kha Mi sualte kraws chu chuti chu a ni th [illegible] — an thiltih man a ni Ani hi [illegible] chu A [illegible] thu reltu ber pawhin He Mi hi el [illegible] hul e tun m pui hmaah a kut a sil a He Mi hi thihna khawp meuh a chungah engmah ka hmu lo a ti bawk a Chuvangin A tuarna hi Amah thiltih sual vâng ni lo va A mite thil tihsual vâng za vk a ni tih a lang chiang tâwk hle Chuvangin Isua Kraws chu Hmangaihna Kraws a nih bik chu Tichuan kraws pawh chu chi hrang hrang a awm a ni tih a lang a Mihin kraws engzât pawh tuar mah sela Isua Kraws chi a nih loh chuan Eden Thar chu a thleng lo vang Chuvângin Eden Thar thlen nan

chuan Isua Kraws ngei chu a mamawh a ni Hla pawhin Ka Vân in kawng Kraws a ni a tih kha he Isua Kraws hi a ni a Hei hi mi thianghlimte kumkhaw KAWNG chu a ni

Tin Kraws ah mi a awm chuan khawvêl hi a thihsan a thlarau nunin a nung ta zâwk a Hma ngaihna hi a **Kawng Pui** ber a lo ni ta a Khaw vêl mit hmuhin hrehawm âwm leh âtthlâkin lang mah sela Hmangaihna Hna a nih phawt chuan **Krista Kawng** a ni tih hriain a tân chuan lâwmna leh malsâwmna ropui tak Pathian Fapa khawvêl chhan dampuitu nihnaah a ngai a a zak ngai lo va a inchhir ngai hek lo Lâwmna ata lâwm lehzualna ah a lût ta zêl zâwk thin a ni

Tin, '**Thisen kea**' tih chu chutia Pathianin mi hringte a hmangaih avânga a repuina leh angelte chawimawina pawh thlahlel chang lova **Thisen** chhuak khawp leh Nunna bo khawpa an hrem tuar ai a rawn tuar chu a tuar sakate tân chuan theihnghilh leh ngaihnêp phal rual a ni lo va chatuan thleng pawha hriat reng tlâk leh chawisân tlâk a nih a vângin hriat reng tûr tihna a ni Mi an inhma ngaih chuan thil tha an intih sak tawn thin a chûng an thil tha tihte chu an intheihnghilh sak phal tawh ngai lo Lo theihnghilh ta sela hmangaih ve thung theihna pawh an nei thei lo vang a hmangaih tlâk pawh an ni lo mai ang Chuvangin Pathian chuan A mihring siamte a hmangaihzia A Fapa ah chuan a rawn tilang ta a Gethsemani a a **thlan** thisen chhuak leh hling lukhum khumna **lua** thisen chhuak leh khengbehna **kut** leh **kea** thisen chhuak leh fei chhunna **nâka** thisen chhuakte chu a tuar sakate chuan an ngaihnêpa an theihnghilh mai a duh lo va eng lai pawha an hriat reng leh an chawisân ber reng chu a lâwmzâwng a ni a Thisen hi nunna a nih avângin a hlu êm êm a, far khat pawh hi a man a tam êm êm Chuti chu a nih avângin A NUNNA ngei mihringte tâna a rawn luan chhuahtir chu mi

hringte hian ngainêpin lo chil bo ta mai sela mi hring chu eng ang nge an nih tak ang le? Mihringin a thian aia a nun a paih aliama hmangaihna nasa zâwk tuman an nei lo tih a ni a chu chu mihring zinga inhmangaihna sâng ber a ni Mahse thiante aia nun paih chu thil mak vak nin a lang lo va Pathian erawh chuan a thiante pawh ni lo A hmel ma lo chang tawh mihring Amah dotute tan A nun a paih a A fateah a rawn siam leh tak chu! Chu chu hmangaihna mak leh nasa a ni lawm ni? Mi hring zingah hian hmelmate tuar ai tuara mahni ro țâwmpui ta tunge awm ngai che u ni? Mihringin a thian aia a nun a paih aliama hmangaihna nasa zâwk tuman an nei lo Aw! chu chu mihring hma ngaihna sâng bei a ni maw? Pathian erawh chuan hmelmate tan a nun a paih chu! Mihring hmangaih na chung daihah a ni A Hmangaihna chu a awm ni! Vantirhkoh kumkhuaa sual kai lo Amah do ngai lo chawimawi fo zawk thintute pawhina an chan phak loh Hmangaihna hei ang mihringin an lo chan hi vân mipuite pawhin mak an ti asin! Hriat reng tlak a ni l vm ni?

He hmangaihna kher kher hi min an hriat reng a va tul em! Hre reng thinin a thinlung leh thlarauvin keng reng thei se a dam chhungin lawm na hlirin a hmuak ang a kraws pawh chu lallukhum ah ngaiin a hmangaihtu t n chuan inpumpekin khaw vel hi a hnuaichhiah tawh ang a hrehawm engmal in a chim pha tawh lo tur! A neih zawng zawngte pawh chu Pathian thil thlâwn pek nera a han buk velin tehkhin thamah rêng a ruat lo vang a

Engkim mai bi ka ta ni se
Pathian pêkah a tâwk lo va
Chutiang hmangaih nasa chuan
Thlarau nuona— engkim a dub

tih hi a hla a ni ang a Eden Thar Kawng chu a tân chuan zau taka hawn a ni ang a— I Lalpa lâwmnaah lût rawh tih ri hi a hre nghâl mai tûr a ti a

EDEN THAR

Chutiang thu a ngaihthlâk chhûng zawng chuan Zawngtua chu a lo puak keh lek lek a, a tâwpah chuan heti hian ṭah hla a chham leh ta a—

'A ni tak e hei ang Hmangaihna ropui
Hringin ka dawn hi'
Thimlai lungrûk nau ang khui lova ṭapin
A riang kher mang e!
Ka riang ber e ti hian zai tin chhiar ṭhinin
Ka vân ruai nâ a
Vân Lal Hraichawi Eden Thar rawn hawng tûra
Khuavêl thim hmuna o
Chung tûr ni leh lungngaihna rêng tuar lo chu
Keimahni vângin
Thing ânchhe dawng bê in nau ang i ṭih chu
I riang chuang mang e

ti hian

Tichuan Hruaitua hnênah chuan Tûnah chuan ka hre fiah ta uar mai le Amaherawhchu chu Eden Thar chanchin Eden hlui aia a ropui a a nawmna bikte chu tlem tal mi la han hrilh leh thei lawm ni e a ti a Hruaitua chuan Aw le a hmuha i hmuh ve hma loh chu i hre kim thei lo vang a mahse tlem azâwng chu ka han hrilh ang che — Eden hlui ah khan chuan ni tin Pathian a zuk leng ṭhin chu chu a inlâr thin tihna a ni Tin a mihrinte pawh kha an mâwl hle a sual leh ṭha leh hmêlma leh hmangai pawh an hriat loh avâng khân ramhuai lal setana khân a bum a hrehawm tinrêng a tuartir ta a ni tih i hre tawh a Eden tharah erawh chuan Hmangaihna Engin eng lai pawhin Pathian leh A Berâm No chu an inlâr reng a engkim mai hi fiah takin a lang tlang vek a, A mite chuan chumi enga awm chu an ning ngai lo Tin, chu Ram Thar chu Kulh pui nghet tak tumna sawi chhiat zawh rual lohvin an hung tlur mai a, sual leh setana leh vânduainate chuan a hnaih pawh an hnaih ngam tawh lo hnaih hmakin a en pawh an en ngam lo Tichuan a chhung

chu zân awm tawh lovin Pathian ropuina chuan ni aia êng zâwkin a en tlang vek a lang thei lo reng rêng a awm lo Chu Engah cnuan tlan sa mi thiang hlimte chu vântirhkohte nen inpâwlin duhthûlin an lêng thin— puan vâr mi en khalh thei sinin Tin vawi khat chu Ram Tui Fima inbual tawhte chu an fai hlen reng tawh ṭhin

Thlarau lam thil chauh a awm a tisa lam thil a awm ve tawh lo
Chhûn chauh a awm a zân a awm ve tawh lo
Thianghlimna chauh a awm a bawlhhlawh a awm ve tawh lo
Lâwmna ch un a awm a lungngaihna a awm ve tawh lo
Nunna chauh a awm a thihna a awm ve tawh lo
Inkhâwmna chauh a awm a inṭhenna a awm ve tawh lo
Hmangaihna chauh a awm a inhuatna a awm ve tawh lo
Remna chauh a awm a indona a awm ve tawh lo
Puarna cnauh a awm a ṭâmna a awm ve tawh lo
Ngahna chauh a awm a tlâkchhamna a awm ve tawh lo
Lallukhum chauh a awm a kraws a awm ve tawh lo
Laltuang chauh a awm a hriamhrei a awm v tawh lo
F kna len hawi naw na chauh a awm a rel na leh sawi chhiatna a awm ve tawh lo
Kan duh takte h uh an awm a kan huaizâwngte an awm ve tawh lo
Chakna chauh a awm a chaubna a awm ve tawh lo
Chawlhna chauh a awm a hahna a awm ve tawh lo
Finna chauh a aw a âtna a awm ve tawh lo
Puan vâr chauh a awm a puan dum a awm ve tawh lo
Vâ glai hauh a awm a tar lam a awm v tawh lo
Inngaihtlâwm a chauh a awm a cnapona a awm ve tawh lo

Tin leia an dam laia chu Ram chu pana Lal pa Pathian leh A B ram No Hminga hrehawm tuara an sum an pai len an tha an tui A rawngbâwl nâna hmangtute chuan an seng thlawn ngai lo Chu Ram khawpuiah chuan Amah Chungnungnera ngeiin a lo dawng a a a a ropui zawk leh hlu zawkin a lo chei mawi a A Ro bâwmah a lo dah ṭha ṭhin a A nakinah chung thil hlântute chu chuta an han ṭhlen veleh anmanni a lo chuina leh ṭhin a A kuta thil awm reng reng chu a lo ropui tâk ṭhin em avângin an hai hial tawh ṭhin Tin, Eden hlui leh

khawvêl finna aia thûk leh zau râwk finna famkim an nei a, an taksa dam laia an chhui phâk ngai loh Chatuan finna leh hmangaihna ril ber berte chu an chhui an chhui thin a, A finzia A hausakzia A thatzia te an hmu chhuak tam deuh deuh an hmu chhuak tam deuh deuh va hmuhnawm leh ngaihnawm an ti tulh tulh a, an chhui thuia an chhui ril zawh poh leh an lâwmna leh mak tihna a nasa a chu chu an kumkhaw ennawm a ni Pa thianah chuan thil engkim a awm vek avângin chu tluk ennawm khawi dangah mah miten an hmu ngai lo Lâwmna famkim chu chutah chuan a awm a ni

"Tin chu lovah chuan Eden hlui kha chu mi hring awm nâna ruat bik deuh a ni a Eden Thar ah erawh chuan Pathian vântirhkohte seraf te leh Cherub hote kumkhuaa Lalpa bela leng thinte chu an awm a Leia tlan sate pawhin chu Ram chu an han thlenin mi thianghlim zawng zawngte nèn a laia dintirin an lo lâwm a leia an taksa dam lai chanchinte sawiin tingtang leh phaiphulıng leh ri mawi tinrengte nen an lo awi thin a ni Chutichuan an taksa dam chhûnga chuta awm tûra an lo in buatsaih sa tawh thin avângin chûng mi thianghlim te nên chuan inhmêlhriat sa angin an inkawm ngeih in an inhmangaihin an lungruai nghal thin a Leia an kalsan tâk an mi duh tak anmahni ngaia au au thintute pawh chu vân hlimna zingah chuan an hre chang lo hial zâwk thin tin an hriat chhuah chang pawhin chûng an hlimna leh lâwmnate chu an hmuh vea, an chan ve mawlh an duh thin

Chutichuan angelte nen Vân Berâm No chu din hualin, leia Adama fa sual mi riangvai leh khaw ngai fa, lâwmna ni êng an lei dam chhûnga hmu ve phâk ngai hlei lo mi sih mi fên ang pawh nei ve zo ngai lo mite tlai leh puara an awm pawha riltâm dang châra lo awm thin lei mi ropuite hma ah pawh ding ngam hlei lote, Eden Thar Vân Zion

khawpui duh tinreng leh ngaih tinreng kimna lei ropuina zawng zawng pawhin a entir phâk loh lei mihring ṭawng pawhin a sawi chhuah sen loh duh thu pawhin a mi phâk ngai loh chang tûra zahna tel hauh lova tlangnel taka an lan lût ta thin hi lâwmmawm an ti a angelte pawhin kumkhua ti armahni chauhva an lo chawimawi thin Lalpa chu chawimawipui tûr leh Van Khawpui chu luahpui tûra Beram No Thisen avanga khawvel dang ata mipui chhiar en leh lo pêm lutte chu an hmuhin Kalvari Beram No Hmangaihna chu chawimawina Vân hmun kil tinah chuan Halleluia! Halleluia!! Halleluia!!! tiin fakna chawi lo ri chu a lawnin a awn hluk hluk reng mai a ni a ti a

KAI VARI

Chûng tlu a ngaihthlâk chuan Zawngtea Inel chu a lo dangchhim ta hle mai a ni a ngan luat avangin ṭah aw ṭeuh chung hian Aw! Ram nuam chutiang lo awm a kei hian ka va lo hre tlai em ve le! Nawmsakna tawpkhawk leh chilenfâkawm ber nia ka rin ṭhin te dam chhûng ropuinate lah hi hlobet pâr ang chauh a nihzia hre thla zotu chu keimah hi ka lo ni ta a hei aia ropui zawk leh ruam zawk taka kan khawsakna tur chuan hmangaihnaa khat Pathian chuan A fate tan A thil siamte zinga ropui bera a siam mihring fate tân chuan a siam ngei tak ang chu maw! He lei lah hi anchhe dawng a lo ni tawh si a Aw! ka va lo hre dik lo tak em! Tûnah chuta lût ve tûr chuan ka la inhuatsaih hman ve ang em le? Ka tlai lutuk tawh si ang maw? Ka dam chhung hun ṭha zawng lah kha thil lawilo zawn nân ka lo khawhral zo tawh si a le—

Kei zawng riang rengah pianga ka ni e
An bril khua nuam Eden Thar hnuan chu
Zawn nân khua rêng ka tlai ta sia
Thinlai a riang thlâwn dâwn em ni le?
Chan rua loh Pialrâl min i hrilh chu
Ka ngai kher mang e

ti hian a ṭap leh ta kiang kiang mai a

Tin, Hruaitua chuan khawngaih êm êm mai hian Ṭap suh ka nau i la tlai lutuk lo ve I duh phawt chuan chu Rama lût tûr chuan tûn aṭang pawh hian i la inbuatsaih thei a ni e I hnuah pawh chu Pialrâl—Eden Thar nuam chu luh tuma bei mi tam tak an lo la awm cheu dâwn a ni a han ti a Chu veleh Zawngtua ṭip chu a bâng ta hlauh va lâwm hmêl pu em êm mai hian E nei ! chuti te a la nih hrim chuan ka theih ang tâwk chuan luh ve tumin ka bei ngei ang le ka theih lohnaah ka pu nangin mi pui zêl ang che Amah erawhchu chu Ram chu hmana Eden hlui ka hmuh ang khân hmu leh thei ila ka va ti tehlul em ! Ka pu khawi atangin nge maw ka hmuh theih dâwn le ? Min hrilh thei lâwm ni ? a han ti a Hruaitua chuan, Ka nau i thu sawite kha ka hre ren, a ka han chhâng ang che He i taksa dam chhung hian chu Rama lût tûra i inbuatsaih duh phawt chuan i theih tâwpin bei la, a kawng te leh a zawn dan te pawh ka hrilh vek tawh che kha Tin chutia i th ihtâwpa i beih hnuah harsatna engemaw i neih chuan mi han hre thinin mi han ko thin la i aw ka hriat veleh ka rawn ṭanpui nghâl thuai ang che mi ngai châng leh mi koh châng apianga ṭanpui tûr chein ka inpeih reng e Tin chu Ram chu tûna hmuh i duh chuan he khawvel hmun dang zawng ain Pa thlan Fapain A Krawś leilawn atana a dawhna bul KALVARI TLANG ai chuan a lang chiang ber a ni a ti a Tin Zawngtua chuan Aw ka pu chu Tlâng chu a awmna lai pawh ka hre si lo va hiia ni ilang chuan engtia hla pawh ni sela ka pan ang a ka han thleng tûr a ! Nangin mi hruai leh thei lo vang maw ? a han ti leh a Hruaitua chuan "I rin chuan tih thein loh a awm lo vang ka ti fo che alâwm a ti a Tin, ani chuan Chuti a nih chuan ring e " a ti a

Chu veleh Hruaitua chuan a han khawih a tichuan a hriat theihnate chu vawi leh khatah han

mit deuh sulh hian a inhria a alo harh leh chuan a awmna ngaia la awm mai nun a inhria a mahs a kiang velte a han en vel chuan thi hia n lo sen p ng phungin a hmu a a ngaihna rêng a hre lo va iap thlâk a tih êm avangin a khur ta zawih zawih a Chutih lai tak chuan Hruaitua chuan I cnun lam kha en chho rawh a han ti a A han en chhoh nak chuan patling pathum lai hi sauak n thing l aw kalh pathumah hian an kut leh ke khen behin dai bêm hlawm hian a hmu t a chu velen a te chhuak ta hlut a Mahse Hruaitua vek chuan Hlau suh ngawi la i mi hmu te khi en ngun iawh a hin ti a a han en ngun chuan in lo la nung vek hian a hmu a A la a mi chu a han en ngun chuan mi hmel danglam tak lei mi pawh ni awm l tik hian a hre bik a hrehawm chuti ing a tuar pawn chu in a hmel chu dur deuh lei thinur âwm pawhin a ling lo va ngilnei tal leh n aintuah thuk tak nei ni âwmin a hmu awk a A vei lama mi crush chu hrehawm leh na ti awm em em ma leh thinum hmel pu te thvin a hmu a han en m i pawl hian a hmel chu a durin a thim vel muk mai a ni A ding lama mi erawh chu a kianga mi chu en ren in 7 k hmel leh inng itlawm hmel pu hlein a hmu a Tn chutin a en reng lai chuan a laia mi chu a lo iu chhuak a Ka pa anni hi ngaidam rawh an thiltih hi an hre lo a ni e tiin Chu mi aw a han hriat chuan Zawngtua chu a tal i a muang deuh ta huai mai a A han en ngun hle thin a a nghaisakzia rêng reng chu nuam han tih theihna awm leh i nghaisatute han hmangaiha an tana ngaihdam han dil sak theihna awm pawh chu nun a hre si lo va A lu chung lam a han en chhoh chuan NAZARET ISUA JUDAIE LAL tia ziak lehkha an bel hi a hmu ta a Chutah Hruaituan a hrilh Pathian Fa pa kha a ni ngei tih a hre chiang ta a

Tin chutih lai chuan a sira mite pahnih inhnial deuh hlekin a hria a An inhnialna chu hei hi a ni — Chu Isua vei lama mi cauan Isua hnenah Pathian

Fapa ka nı ı tı sı a, engahnge hêng hremna hı ı tuar duh nı ? Intıdam la keını pawh hı mın han tıdam ve ta che" a tı a Chu chu Isua chuan chhâng ta lovın A dıng lama mı chuan a lo chhâng ta zâwk a, Pathıan meuh pawh ı hlau na nge maw ? Hremna ınang rengın mın hrem na a keını chu kan sual ıran hmu kan nı a a zahthlâkın a mual phothlâk tehlul nên, Anı hı chu engmah tısual ve sı lovın mıhrıng kan sualna avâng zâwkın a tuaı a nı a I hremna ang a tuar ve maı avângın hmu sıt ma ta che Isu I ram ı thlen hunah mın han hre reng ang che aw tıın Chutah Isua chuan Vawıınah Paradıs—Pıalrâlah ka hnenah ı awm ve ang," tıa a han chhâng hı a hre leh ta a Chutıa mı sual a sualna avânga thı tûrın a hnuk chah dawn têpa rılru lamletna a han neıh hlek avâng chauhvı Chhândamtu ṭawngkam thlum leh thlamuanna thu ropuı tak a han dawng ta maı te chu a han ngaıh tuahın chu Rama lût tûr chuan mı an sım tak zeta Chhandamtu lam chu an hawı leh phawt chuan tlaı lutuk a awm lo va a hma lamın sua'na eng anga nasa pawh lo neı mah sela ngaıhdam theıh a la nı tıh te a hrıatın Pathıan Hmangaıhna nasa tak leh zau tak chuan a thınlung a rawn tâwn keh a—

Khuavêl ram tın ka fang na a
Heı ang Hmangaıhna rêng hı
Ka tawng ngai lo— a va mak em !
Mi sual keımahnı vârgın
Vân sang Ngûrpuı Duh laı Hraı tê
Hmêlma dı pâr ang rıam nân
I tuarna hı ka dâwn thıam lo
A nâ Lal nunnêma e
Heı vâng hıan maw Adam hraı chawı,
Nau ang kan nuıhna rênga n
Kum tluang Runpuı Khâr laı an hawn ?
Làwm a chuı dâwn nêm maw e

tıın a ṭahtır leh ta hawm hawm maı a.

EDEN THAR A LANG TA

Chutia tah hla chham meuhva a tah zawh chuan de zawkin a hria a a han mena i han d h chhuah chuan a pian tirh ita leia a la hn uh i gai loh leiah chuan engtik lai n u a hmuh pawh i hmuh leh tawh ngai loh tur ii awi hial l hawj i êng ENG KOFLI ceuh n ai hin riwn el hun sui n a hria a Chu n i engah cl i in iani l ring cup n i nuam awm em en a l ng chim cl u ii l i i l n l n u ta a A han thlir vawng vawi i cl t h T'u mawi tak n ai hi a lo l n a cl i mi Flangah cl u n Kulh pui ngnet h i nav i ta n il iing i tcl l n k pawh ang lo t l thian l l n 'ch lai v i i i i l mu a a lai tak ih cl u n IN PI I chl ip un ni n tak ni ai p iwh i erg zawk t k tu n it p wh t el thei âwm l l wp l ia a er t' i 'ni ci en u hi a l mu bawk cl u n ci chu ii h r iwn chl i r tu ber chu a lo i i a Inenu t l ii ien chu kl awpui tel lul chu a iopui kl ei kher i i c' A lulh cl lunc leh i kawtlinte chu chin g t ik i h n hmuh ka v cl ak em ve aw u i

Chutia a han tih velch cl u i a dini a p in ngaia a ding chu a lei enawpin pic amih mu nge a nih pavh nie lovin sâng ta tu l tual h an i inhr i a A han hawi vel ci uan cl u a khav pui hmun l i a hnuaiah awm ta m un a hria a l ichuan i zuk en eng sut leh tle ven vung hian a hre mai i Ni in deuhva a han en chuan a k wtlai cl u thil eng tle ir iwi tak thianghlim em em hi ni zei vekin a hmu i h n ing vuahtûr pawh a hie lo v a u deuh ber av pein iangkachak thianghlim a vuan ma i a tni nghli i in a fim em en mai a ni Tin a kawtlai tak ih cl uan Thing buk rasa em em mu a hrina hring no l h ah reng mai chatuan ata t wh a ngai rerga la awm ni âwm tak hi a l mu bawk a A hruai hlim ruih, zau puiah chuan mi thianghlim khawvêla an Lalpa chu khawpui Roreltu hming avanga thlansa phûl kai leh thisen chhuak khawpa a ni nunna hial pawh

bo khawpa hrehawm tinrêng leh ni sa lo tuar tawh thinte chu thawh rimna leh tuarna reng reng hlau tawh lo tih hriat reng mai hian thlamuang taka châwl hahdam diai diaiin a hmu a

Tin chu khawpui kawtlaiah vek chuan lui mawi êm em mai a tui te piwh a fim fim thiang tle ser mai dam diaia luang d l d l hian a hmu bawk a Chu lui tuiah chuan mi thianghlim an lei hna thawk zo hlawl ni âwm tak tikte chu inbualin an chung a vur ai pawha vâr zâwk in an lo cihuak leh thin Tin chu lui kam tiaulungte chu han en ngun chuan lung naran reng a lo ni hlawm hau a lo mai lung mawn tam chi tinreng mai — a var te a dum te a dum pâwl te a hring te a eng te a sen a sen lâr deuh leh sen mak deuh te — leia a li hmih ngai loh ziate lamin awm vek mai hian a hria a han enin a tle mawiin a fim thianghlim em em hlawm mai a Tin chung tiauphovaht chuan mi thianghlimte chu puan vâr mi en khalh thei sin leh la'lukhum chu lai thei lo khuma duhthala lengo huai huaiin a hmu a Tin chu lui kam lui lamah chuan pangpar mawi leh rimtui em êm chituan ata vul vang lai renga vul mawi tak chuai thei chuang lo en nin theih lohte chu a vul hian a vul chuk chuk mai a chung ram vêl chu an rimtui chuan a khat rum rum mai a Chung inga len te chu mi thianghlimte chuan nuam an ti a an ning thei ngai lo Tin chung pangpar ze mawi tinrengte chu han en ngun chuan hawrawp lian pui pui vek hi a lo ni a 'CHATUAN' tiin a inziak kulh mai a ni

Tin sava ze mawi leh aw mawi tinrêng pawh a lian a têin hlim êm êmin chu hmunah chuan an chêng a Thenkhatin thlifim an dawng a thenkhat in chung pâr zute chu an tlân a thing buk kârahte chuan tuanrang zet zeta sawt theuh theuhvin a hmu a, an hrâm han mawizia te chu Eden hlui savate ai khân ngaihthlâk a nuam a lei sava ang mai pawh an ni tawh lo va hla mawi taka sak theihna lei

pawh an nei a lawm hla mawi ropui t k mai hi an thlawk rite nena inrem tleng tlei ng hian rual en emin an sa der d r reng nui i ngaiinth ak rei leng a kham thei lo

Tin chu khawpui chu a han thl r vel l h chiin a hmaa a hmuh ang khi a lo ni tawh hauh lo mai a zau ta em em mai nin i hria a i kalh pawh chu a hmu phak tawn i k lo Chu khawpui chhung ah chuan han en rei na a sul l a bawi i'awh lch lei thil tenawm kai tavh lo i im pav i nan tawh lo tih hunt re mai mi th a'm e i i vaia var se g sung mai hian an hn i e pavai lung tiawi l liah hiah hl r inu hi tlin a in thin hmar mai a a tawp hmi i talh a tim pawhin a mitin i tlin ngang lo li huan a tl lir iei i chung minai pur khawm lai takah i ian Kalvari Tlanga Pat i in Fana sial thawina Beran No a hmuh i ngei l ii hn l ei ropui ta mai pui a Lal thutthl ng v ir i a pui ang dauhvah hian Lallu khum i ii n kailh iei l h a na thu luon i n n a i A vela tlan sa ir on pua khawmte chuan —

En kimtith i Vân n N û pui
Tinki n dâwn hia i I thi t n hi
A ropuiin a va mak em!
Hnam ze tinr n b i iai L lâng
I sûlbrute kai hai ch i l
I ro pui rel kan lo dawi hi
Felin dikin a va mawi en!
I Hming chawimawi leh zah lo hi
Vân lei khuav lai hian awn ir aw?
F ara tui an a thi ng La dâng
Nang ang reng hi kan tawng ngai lo
I felzia puan ang I zâr h
Thlirin hnam leh chi tinrêngten
Kâwl kil h ata le hhuakin
Chibai an rawn buk t gei ar e che

tiin Fakna Hla ropui chu an sa dar dur reng a Chûng Hla an sak chhung zawngte chuan ţingţang te, phaiphuleng te pengalâwng te rawchhem te

tawtawrâwt te, khuang leh dâr te bengbung te, perhkhuang te pawh an chhawi chuang lo

Chutih laite chuan khawvêl ata mi thianghlim lo thleng thar ni âwm tak tak chu mi hmun chu a hmaa la hmu ve ngai lova mak ti em em leh lâwm êm êm hmêl pu hlir mai leh lam leh lamah lo thleng zut zut rengin a hmu bawk a Chung mite chu mi thianghlimte chuan chibai lo bûka lo lâwm a lo au dur dur zêlin a hmu a Chûng vân mi thianghlimte zingah chuan khawvela a then tâk a thian kawm hluite leh a mi duh tak tak thinte leh a unaute ni âwm tak tak tam tak a hmu bawk a mahse an hmelte chu vântirhkoh hmel anga a lo danglam zawh tak avângin a hre chiang ngam mang lo va chûngte chuan Berâm No Hmingin chung mite lo thleng tharte chu an lo lawm a—

Lâwmna ! Lâwmna !! Kum tluanga Lâwmna !!!
Reh ni awm ang maw ?
Belh lai Laldâng min awihpui tûrin
A Thisen vângin
Hringmi rauthla âr ang an lawi hi
Eden Thar nuaman
Vân sâng khua pêr pui tichul lovin
A zau dâwn mang e !
Fakin awm se Berâm No ngei hi
Fakin awm rawh se

ti hian lâwm hla an rem tlur tlur reng bawk a

Tin an zai rite chu mawi a tiin a mi awmte pawh chu ngaihawm a ti êm em a Vân khawpui Eden Thar lah chu Chatuan Pa leh Berâm No eng ah chuan a IN PUI chhip zum tlê nen a kawtlai rangkachak thianghlim tle nen, a lui kam tiaupho lunghlu êng tlê nen, a krustal lui tui tlê nen mi thianghlimte silhfên leh an hmel êngte nen chuan inkâp tle sût renga nuam em ema a hriat avângin a lung a lo lêng ve ta a an hla sakte chu kut bêng leh ke perin'a lo rem ve ta tlat tlat zêl a an zinga tel ve tâ tluk hialin a inngai a nuam a

tih têk em avangin heti hian hla a lan phiah chawp a a sa ve ta a —

Hei ngei hi maw Kumtluang Rûn nuam lo ni le
Eden chul hnu ngaih lai puan ang bâng rang
Kumt uang chena kan ngah R m nu m l i e
Vân Pi l âl aw k n intaw g tar kh in n
Pûng tûng tak a hlimna khua ri m l i i l i
Tawng ve ang naw hirlai r ru lt z w k n
A mawi m Lerân No Lal r r in
Repu n n z ni l i l âia r z n
Lâwm zai an rem vâi rn n ung ai lual nâi
Nga h l i ka bâng rua lo e

tiin

KRAWS BU T AH BAWK

Tin cl i tha l wr t il n en i wl nei p rl il e i i zai chu ir h i n er e l i i z v i g tu e l i i wn na ngai K ws l i lah ki i v i m i ir l ie e h t i mai a n l se e t u Ki v s l l v el e u a l n a l n i i reng i lo arg t l ul l r i A kin v h chuan sipai wn h l l l ui l i m ltl i n e i r e i vei zur zur hl wm hi n i l ni i Tin Ki v s t l h pawh chuan l me el he tlum te n l n i tawl t u ngam lova p e n iu hth n a tap t pin a l i u l i i Tin thawm nisa tak r ai ii i i i i n ui i l an l leh a a l ar en cl u n i pial h el i n mipui i maka mak a t m h i an lo ding l l at tur n n a n u iual leh ang dual ual ihin i Ther l t phei el t n En teh u aw a hia Mi aw l athi in l ai i k i ni e a ti vei a mi sualte zir i khen teh n i wm a engmah a tih theih bik leh aw v ii ini aw Fa thian Fapa a ni thei d wn eni ni ? A d wt a vi man a hmu a nih saw— a va chawh reh em ! Tur iwh Pathiana insiam chu Kiaws a khen leh ti i tih a nih reng kha maw u ? A va chawh teh ul eni ! te hi an lo ti bawrh bawrh mai a

Chu mi tlang ral leh lama mipui ding a tam zâwkte chuan laimatna hmel reng reng pu lovin thin rim hmel leh an mi khen behte chu diriam hmel hi

an pu hluah hluah vek zâwk mai a aw chhâng hlei hlui khawpin thenkhat phei chu an au va Amah erawhchu hmeichhe thenkhat leh mipa tlêm te hi fàl deuh taka, àwm chûm dawm dawm renga ding hi a hmu a Tin Kraws bula Upa thenkhat leh si pai thenkhatte pawh chuan an mi khen behte chu huatthlala leh a lo tuartu tâna na fu fû hian an tawng el chiam thin a In thil tha tih lâwm man in hmu a ni maw? Sàwng mipui zozai saw a lâwm puitu che u an nih saw! Thil tha tih hi zawng in lawmpui tlàk a ni reng e ti tein Tin a laia Mi kianga an va kal phei chuan an diriam zual bik thin in a lang a an lute thin khumin E hei! Nang Chung nungbera Pathian Fapa Judate Lalpa Biak in ropui thiata ni thum chhûnga sa zo lehtu dam lo na tinreng veite tidama mitthite pawh kai tho thintu i thiltih theihna kha i sem zo ta em ni? Intidam la heng i hmelmate zawng zawng pawh hi han tihlum ta phiar che le I lallukhum leh i lalthutthlengte kha a va ro puiin a va zahawm tak lur lur em ve aw! Chibai Lal ropui ti tein an sâwt ta l àwk kâwk tnin a Ani lah chuan tawng kam khat pawhin a chhâng hek lo "Ka pa anni hi ngaidam rawh an thiltih hi an hre lo a nih hi tiin A pa hnenah ngaihdam a dil sak lawm lawm zàwk a Chutia an han tih ela an han sàwt kâwk kàwk laite chuan A Kraws bula hmei chhe tapte chu a rûm hian an rum ta ngawt mai thin a Hmangaihna Lalpa lah chu han en reng pawh hian hling lukhum khumin A tuarpui A kianga mi sualte ai pawh chuan tuar nasa bik hian a lang a a hma zankhuaa an lo nghaisakna tawh duk cher churte chu thiin a luan sen hniang hnuang mai si A taksa an vuaknate chu a vual hel hul bawk a

Tichuan Zawngtua thinlung chu a lo sahàl a a tiril atanga lo khûr chhuakin a lo helhhawlh ve ta a, Lalpa tuar dân chu nâ a tih em avângin awm chin hre lovin a za vêl ta ruai mai a Thil awm dânte chu enthla rengin chu Hmangaihna Lalpa thu hnuhnûngte zawng zawng chu a chhinchhiah dim

dem vek a A nakinah chuan Lal Riangvaia chuan Ka Pathian Ka Pathian engahnge mi kalsan a tia a au hi a han hria a chu mi a nriat velah chuan a thlaphanna chu nasa zual ta emin a hria a a phu rawk a a khûr ta hlawl hlawk a Chu mi zawhin chuan aw chau deuh tawh tak hian Ka tui a h l e a han ti leh a ticnuan sipai pakhat hian a tiang hmàwrah thil engem aw tarin A hmui a han hawlh a chutah A kin ta a ti a a thaw a tawp ta a

Zawngtua chu a insum zo ta miwlh lo va ti hian a tawng chhuai ta — Ka chun a l n tui e awm? Thih hnu Pialral khawvelh a e ti kawwpa l a vangpaa vena ropuina lem hmun ata kha l a ua rethei an awm lo vang t hna khawp vanduaina hm ni ka lo tla hnu m hian h i t k l an hrehawm hi ka ti — mahse Ropuina tak zet leh san ber I hi i k i Khawpui hnuh Roreltu ngei l h a mihringte tuar a tuara hreh awn hetiang hmuna A lo chhuk l a hin hmuh hian ropuina l h rethei hna kawng er kimin mi lo l hum na a en em mai tih ka hria a ka ro puina leh ka tlawmna zawng zawng ka ngaihno zo ta Kei chuan kima phurh t la phur mai a ni a tu phur mah ka chhawk a ni lo va Ani hi erawh chuan A hnan thna avang chauhvin A chunga innghat hauh lo tui khav vel phur kha chhawkin a phur a ni a w hei ngei h an tunah l emah a ei pawh hi mi chhawk tak hi a va lawmawm teh'ul em! a ti a Tichuan chu Hmangaihna Lal tlawm lai hmel cha a han en leh a a ngaina zual ta em êm a hmel eng roopui tak ngaihawm em em nun a hre ta a t chuan hmangaihna leh l wrnain heti hian a ṭah ta—

Rêng rêng tak a Vân sâng Ngûrpui Hrai Duh lai
Ka dâwn tham lo I Hmangaihna ropui hi
Phu loh Ram nuam Adam faten kan chan nân
R puina Ram duh ta r tuallai I l nna
Pelin thihna râpthlâk h i ang tuar tûra
I lo li m hi kei zawng ka ngai thiam lo ve
Pi pu chena hmuh loh Pialrâl Ram nuam chu

Nunna Thisen figeia I hawn avâng hian
Lâwmin leilung zawng zawng hi lo zai rawh se
Ka hril sêng lo ve,

tiin

Tin chutia a ṭap zo chu a han dâk chhuak a sipai pakhat hian a malpui ruh tihtliah tumin a lo bei a mahse a thi hmin ta tih a hriatin a bânsan leh ta a amaherawhchu sipai pakhat nun rawng pui hian a fei lian pui zum verh vûrh hian Hmangaihna Lalpa thi hnu chu a nâka chhun ṭalh tumin a tin ta ur mai a chu veleh Zawngtua chuan—

Hnâm lên riai ing e! Hnâm lên riai ing e!
Min lo dang lo u
A tâwk ta e ka Lal Rianga tuarna
Chhan rel nâng e maw

tiin ṭap chungin a chhun tumtu chu va beih ve mai a tum a a khandaih phawiin a va bawh phei ta ruak mai a amaherawhchu a la khawih fuh hman lo deuh tihin Harh rawh khai! tiin Hruaitua aw chu a hre ta mai a Tichuan chûng a thil hmuh zawng zawng chu a bo zo leh ta duak a hmaina tethei leh vânduai intia a ṭahna Hruaitua a hmuh ṭanna hmunah khân awmin a inhre leh ta mai a

HMANGAIHNA KAWNG

Mahse chu a thiltih tum a rilru ang taka a han ti thei ta lo mawlh chuan a run ta um êm mai a a awm hle hle thei tawh hek lo Tichuan Hruai tua chuan Nichina i hmuh kha chu a thla mai a ni tawh e engmah i tih thei tawh lo vang Amah erawhchu khâ Hmangaihna Lalpa khân hmânah A ṭhuihruaite hnenah Thuro a chhiah a, chûng chu hêng hi a ni

1 Mi tûpawhin mi hmangaih chuan
ka Thupêkte a zâwm ang tih te

2 Tupawh ka hmırga he naupang te hı lâwm ap ang ke nah mı lâwm an nı tih te

3 Hêng unau te ber pekhat hrena ın tih hı Keima hre ıa tı ın nı tih te

4 Keımahah awm reng rawh u Keı pawh nangmı hnıah ka awm reng ang tih te

5 A hua che u chu Keımah mı hua an nı a lâwm che u chu Keımah mı lâwm an nı

tıh te hı

Pathıan chu Thlarau a nı a A thatzıa mı hringte a hmangaihzıa n hrıngten an hriat theih nan mıhrıngte tuar ang tuar thei turın hmuh theih mı hrınga lo changın tak a rei n a rawn ınlar a a hma ngaıhna chu tak a ngeın a rawn tılarg a chu Hmı ngaıhna hra chu a thawh zawh vek hruah A Ro puınaah a lut chho leh ta a A chuan chung A Thu hnutchhıah zawmtute leh a kawng zawh tute chu A aıawhah a dah a chungl o tıcuthdahtute chu Amah tıduhdahtu a hmangaıhtute chu Amah hmanga htu ın a ngaı a rı Tın Hmangaıh Pathıan a ıh avâng ın mı rethei leh pachhe te mı tarpuı rgaite hı a ngaıhtuah thın a A leı dam chhûng hun leh nun pawh chunrah chuan a hnarg zo va chuvıngın A hmangaıhte hmangaıhpui aparrgte chu Amah hma ngaıhtu an nı a A co apıang dopu tute chu A lama tang an nı Amah pawlın Tupawh keımaha kal lo chu Pa hnen an thleng n ı lo a tı a hei hı a nı Amaha kalı a kawng chu rı a tı a

Chutah Zawngtua chuan E! tûnah chuan ka veng ta huaı maı le Ngawı teh chutı ng te a nih hrım chuan tûn at nga he ka tak a hun tâwp thleng tal hıan ı sawı anga awm tûr chuan ka ın pe e ka theıh lohna apıaı gah ka pu mı tarpuı zel ang che aw! Ram nu m heı ang kan chan mın duhsak a A ropuına zawng zawng rawn hlıpa mıhrırra kawr rawn ha a hrehawm tawpthang leh sarthıhna rap thlâk heı ang a rawn tuar reng maı hı HMANGAIH NA chauh lo chuan engmahın a rawn tır lo tıh ka

ngaihtuahin Vân Lal Fapa chu hmangaih lo thei ni in ka inhre lo— chu chu ka Bat ni tlatin ka hria Aw! ka va lo hre tlaiin hre lovin hun zahpuiawm tak takte khân ka va lo nung rei lutuk ta êm! Hmâna lei sum leh pai ka neih ve laite khân lo hre tawh ni teh ila âw! Ama tân chuan engmah ka ui lo tûr Aw ka Lalpa hi hre lovin ka va lo sual bosan rei lutuk em! Ka hriat hnuah lah heti mai hi ka ni tawh a engmah A tâna tih sak theih pawh ka nei tawh si lo va Mahse kha vânduaina kha ka chungah khân lo tla ta kher lo chu ni se tûna ka thil hmuh leh hriatte zawng zawng hi ka lakah thupin a la awm ang a kha Ram Ropui kha ka chhân ngei dâwn a ni a Vânduaina hi A hmangaih te tân chuan vanneihna a lo ni tih tûnah ka hre ta Aw Pathian thil tum leh A finna thukzia hi mihringin kan va lo hre phâk lo nasa tehlul êm! Lalpa hming chu fakin awm rawh se! Mahse âw! sum leh pai ka neih ve lai a ni ta lo chu pawi ka ti êm mai ka ti—

'Hmangaihna thûk aw ka lung lâwmna
Teha sêng lo chhuia sêng lo chu
A riang vai riaian ka lo tawn hian
Phêngphehlepa khua a tlai zo ta
Sum leh pai tin siang lo lawi zawng kha
A pâm ngei e vai ang thâm tûrin
Khuavêl hlimna tinkim ka zawnna
Tawng si lova nau ang mi tahtir
Lâm ang lêt rel leh se ka tâwnan
Thisen Hlua Eden hawngtu kha
Ka ngai êm e pâr tin thang hnehin,
A lung lâwm nân ti hian ram tinan
Haithei angin sem lai nuam ing e
Thang zêl rawh se bân zai rêl lovin
Sakhming hlu leh Hmangaih ropui hian
Rênkâwi dêng rawh se

ti hian a thu sawi chu tah hlain a chhunzawm ta a

Tin Hmiastua chuan, Ka nau thlaphâng suh amaherawhchu hmâna i thil hriat loh thuah pawi-

tihna leh inchhirna lian tak i nei hi ka lâwm a ni He tûna i rilru hi thlah hlek lova i vawn reng ka duhsak a che Tùnah pawh hian Pathian lung hlu i ni a Amah chu i Nunna a ni a Chuvângin he nunna hi nangmahah a awm chhûng phawt chuan thiltihtheihna i nei a ni Chu i thiltihtheihna neih chhun chu tam se tlem se ui lova i pek phawt chuan he i dam chhûng hunah ngei pawh hian hmâna i dawn aia ropui zawk malsawmnain Lalpa chuan a la thun khat leh duh a che Pathian chuan Ama tâna thahnemngaitute tàn chuan a lut sângin thahnem a ngai thin a an tlachham ang tih hi a hlau em em thin a ni Tin mun Pathian a hmangaih chuan a pumin a inphal thin a Eden Thar leh a Ro zawng zawngte chu a ta a lo ni nghal tawh thin Amah erawhchu tûnah ka kalsan tawh dawn che a ni Dam takin awm la He Eden Thar kawng i zawhnaah hian harsatna i neih châng apiangin mi han ko vang che— i thâwm hre phak lovin ka awm lo vang Thinlung taka kohna hi a ri ring ber a ni a ti a a bo ta mai a

INBUATSAIHNA

Tichuan Zawngtua chu amah chauhvin a awm ta a Mahse a thil hmuh zawng zawngte kha a ril ruah a cham ta reng a a hmel leh a nun dànte lamin a lo danglam phah ta a

Thisen ropui fakin awm se
Vân Lal fakin awm rawh se
Khawngai riangin ngaia kan zawn
Chul lo Ram leh Khua hlun chu
Lâwm nân hmâah a hawn vângin
Nun hlui nghilh lai rêl nâng e

ti hian chhûn zân zawmin a zai hlerh hlerh reng tawh mai a ni A lungngaihna leh lunglênna hma sa kha chu hmân lai a chang zo ta Eden Thar leh a ropuina a han hmuh pawh chuan a lung a tileng

in mihringte luh ve theih nân A Thisena rawn hawng tu Pathian Berâm No chungah chuan a lâwmna a phûl hiam ta a ni

Hmâna a lungngaih laia hmu ṭhintute chuan an hmuh lehin a silhfênte chu a hma aia pawr zâwk mah leh a taksa pawh chêr zâwk mah tawh si a thlamuang tak leh hlim hliah hliah renga a retheih na pawh hre tawh lo ni hial awma a awm ta mai chu mak an ti a A retheih leh luattuknain a rilru a tipai ta ni ṭein an ring a Eng tizia nge maw ni ta mai le ?" tia zâwt ta chawtte pawh an awm a ani lah chuan chhân dang pawha chhâng lovin—

Hmânah nau ang ka ṭah ni zawng kha
Mual a liam zo ta
Nun hlui ngaia tlâng tin mual tinan
Ka vah lai ngei khân
Eden chûl hnu n ka lung min lên a
Riangin ka thlirin
Eden Thar leh Chul lo Ram nuam khian
Thisen hlu vângin
Ṭahlai bâng rawh ti hian min hnêm a
Awi ka lung lâwmna !
Khuavêl hlimna pâr mawi vul zawng hian,
Chul ni a nei a
Kumtluang Rûn ruama pâr vul zawng khian
Chul lai rêl lo ve
Hei ngei hi maw hringin kan zawn chu—
Lungngaihra hnuaian
Ka chhar ta e Ram hlun hring nghial chu
Duhlêng an kimna
Hnutiang ngaia ṭah lai bâng tawh i
Ti hian zai remin
Awi ! ka thinlai lâwmin a khah chu
A chul rua lo ve
Lungduh lenrual ka chinlai zawng khân
Hei ang Ram nuam hi
Tawng ve rêng se hring nun ngai rêng hian
Ka ring bil lo ve

ti hian lâwmna mittui nên a chhâng ta ṭhin a Chu tia anmahni a chhânna ri chu an hriatin leh a hmêl an han enin ṭhenkhatin an khawngaih a, ṭhenkhatin

a thu chu an ropui a tlerkhat erawh chuan a ril ru a pai ta nia an rin a ng chuan a thu pawh chu dawnsawn tlâkah an ruat ak lo va

Tichuan Zawngtua chu n i tha pakhat chhial hlawhah a awm ta a Pathian Hmangaihna leh i Eden Thar chuan a thinlungah ro a rel ta a tl atl o tak leh rinawm tak leh dik t ikin t wngtai zel chung in a tih tûr pual chu a ti zel a A awn na pa pawh chu a tilawm ta em em a duhsakna a i ei lian tulh tulh a a lo phuisui s wt ti hle a A n l ir ih i l ei chuan mahni tawka awm hnun khuai l h i upui la nau neiin a lo awm leh ta a I etl eih i thi l tak i hun rei tak a lo din tawl a 'ch Path n l r an i' na thûk leh zau leh ang— i ten en u il 'e l i hmuh leh a hriatte chu n mi ietl ei k' v i n i thûk tak a reihtir ta tl it i Tichu in l v m i ' i Pathian iawngbawlna tanpui l i jte i j i in a thil deh chhuah apiang chu k t ti iovin i tulna apiangah Pathian hmu in i l n r tu el Chhûng lam leh pawn lam m ' iv rrn i em a l i n hmasa aia nip zawkin a l n u k t n 'ch a n Ii chuan a hun hmasa zawng zawng k' i chu n i n ang tluk lekah a rgai ta l wrr ata l v n leh i a zelah a lut tan ta Mal se a l wirra chu i n lel paiah a ni ta lo va a Lalp h chu n i ni t wh zawk a A Lalpa Hmangaihna leh chu a Pam Tl i hmuh chu miten a l r at anga an hi it ve mawlin chu a duh avângin chutiang atan chu u a sem lel paite pawh chu a hrang ter a ama tisa khaw akna lam chu a hun hmasa ang kh n chuan a tivul v tawh lo A chhungte rilru pawh chu a Lneh em avangin a Lalpa Hmangaihna ngawt chu an in chhung Thupui leh titi tui ber a ni ta Tichuan a Lalpa i hmangaih vena leh Eden Thar a panna dêltu apiang chu tihbo a duh a harsatna a tawh châng apiang n Hruaitua kha a ko thin a anin a tanpui el thin a, a dam chhûng hun zawng zawng chu hlimnain a hmang zo ta Tichuan lei hrehawmna zawng zawng pawh ngainêpin khawvelah pawh hian Vân Eden

nawmna chu chên tan ta nghâlin a inhria a, lung ngaihna engmahin a ngam tawn ngai lo Chuti chuan a hin hmasaa Dam lai pialrâl kai a intih ai khân Dam lai Pialrâl kai a lo ni ta zâwk a—

'Hmânah sum leh ka pa te zawng
Lungngaih tuin a lên a
Dam lai pialrâl dang a awm lo
Hei ngei hi Dam lai Pialrâl
Lungngaih tui lian chunga lênna
Eden Thar min thlen tûr chu

ti hian a zai der der reng tawh mai a ni

HUN TAWP

Eden Thar Luh Thu

A nakinah Zawngtua chu a lo dam lo va a taksa hun chu a lo tâwp dâwn ta a A velah chuan a nupui fanaute leh a laichinte lungchhiain an tap an tap a, ani erawh chuan—

Min tah lo u, lunglai phâng lo u
Endi chhim'lohte zawng hian
Ngaih khua rei e Eden Thar nuam khi
Panin hring nun chân nâng e
Dam chhûng pâr tê anga chul thei hi
Ngai bil lo u Kumtluang Rûn ngei khian
Tah lai a hnêm pan zai rêl ve u
In rau i thla siang rawn zawng tûr chu,
Thâla tui ang ka lo nghâk nâng e
Dam takin aw— lunglai phâng lovin,

tia anmahni chu thlamuanin an kuta vuan kim theuh va, a hnuk a chat ta a A Ram han hmuh Eden Thar nuam lamah chuan Pathian vântirhkohten an kalpui ta a Vân kawtchhuahah chuan vântirhkoh tual leh mi thianghlim chhiar sên lohte chuan chu Ram. A Thisena hawngtu B-râm No ho chuan an lo hmuak a. Eden Thar Kulh chhûngah chuan lâwm hlain an awi lût ta

A taksa dam chhûng hunah khân Zawngtua hmel chu vawi thum a danglam a ni A hmasa berah khân khawvel lam lâwma lâwm hmel a han pu phawt a chutah rethei leh lungngai hmel a han pu leh a a hnuhnûng berah thlarau lam lâwma lâwm hmel a pu ta Khawvel lam lawm hmel zawng lungngai hmelin a zui leh a thlarau lam lâwm hmel erawh chu lungngai hmelin a zui tawh lo vang— lei hmun ata lawmna sang zâwk zelah a kai chho tawh ang a Vân Eden Thar thlengin lâwmna zau zâwk zelah lût chhovin a eng zual deuh deuh tawh ang

Zawngtua chu a tirah chuan Dam lai Pialral Zawngtua a ni a a nakinah erawh chuan Thlarau Pialrâl Zawngtua a lo ni ta Dam lai Pialrâl a zawn khân a tâwpah lungngaihna a hmu a pialrâl a awm lovin a hria a Thlarau Pialrâl a han zawn thung erawh kha chuan Thlarau Pialral chang pawh ni lovin a hmuh zawh tawh loh Dam lai Pialral lam a hmuh phah ta

Tûnah chuan a changtu chauh lo chuan tuma hriat loh **Hming thar** an lo pe tawh ang a chu chu **Hmutua** ni tawh tak maw ? Chhiartu chhui zawm tawh rawh

A va hlu êm Lalpa Hming hi
Thuin ka fak sêng lo
A hmangaihte khawvêl lungngaih
Hrehawm chungah an lêng

Thihna thihnaah an ngai lo
Lalpa hmangaihte chuan
An Vân Khawpui kawngkhâr a ni
An Pa hmel an hmuhna

—OXO—

JEREMIA TAH HLA
leh
SOLOMONA HLA

R L KAMI AI A LI HLIN

JEREMIA TAH HLA

1

1 Mihringa khat khawpui chu khawharin a ṭhu
ta!
Hmeithai ang a lo ni ta!
Hnamte zinga ropuii kha leh ram lâkte zinga
lal fanu kha chhiah chawitu a ni ta le!
2 Zânah chuan lungchhe vânkaiin a ṭap a
A biangah mittui a luang zawih zawih a
A hmangaihtute zingah a thlamuantu tûr tumah
a nei tawh lo a ṭhiante zawng zawng lahin
An cheksawlh a a hmêlma an chang zo ta
3 Tihnatna avâng leh rawngbâwlna nasa tak avângin
Juda chu salah a liam ta
Milem biate zingah chuan a cheng a
Chawlhna a hmu hek lo
A tiduhdahtute zawng zawng chuan hmun chep
laiahte chuan an nangching ta
4 Kûtna puithu takah te chuan
Tumah an kal tâk loh avângin
Zion kawngte chu an ṭap a
A kawngkâte zawng zawng an ram a
A puithiamte an rûm a
A nula thianghlimte nghaisakin a awm a
Lungchhiain a awm ta
5 A dotute chuan lal an râwn a
A hmêlmate an hmuingil ta
A bawhchhiatna nasa tak aiah
Lalpa chuan a tihrehawm ta si a
Hmêlma hmaah chuan a fate lah salah an liam
ta

6 Zion fanu chu a mawina zawng zawngin
A bosan ta
A lal fapate lah zukchal hlo peh tûr hmu lo
ang an ni,
Ûmtu hmaah chuan chakna bo der khawpin
an tlân a
7 Tihnata a awm lai ni leh a hrehawm lai niah
te chuan
Jerusalem chuan hmasâng niah te
A nawmna neih ţhin zawng zawngte kha a hre
chhuak leh a
Hmelma kuta a mite an tlûk luha
Tumahin amah an ţanpui loh laite chuan
Dotute chuan amah chu an hmu a
A chawlhnite an nuihzatbûr zo ta
8 Lungchhiatthlâk khawpin Jerusalem chu a sual
ta
Chuvang chuan a ni sawnin a awm ni
A zah ţhintute zawng zawng lah khàn
A saruakna an hmuh zawh tawh avàngin an
hmusit zo ta
A ni a rûm a hnung lam a hawi kirsan ta
9 A pawnfenah te chuan a bawlhhlawhna a awm a
A tâwpna tur a hre hauh lo va
Chuvângin a maka makin a tlâwm ta a nih hi
Thlamuantu lah a nei tawh hek lo
Aw Lalpa en teh ka hrehawmzia hi
Hmêlma chuan lal a thing ta si a
10 Dotu chuan a thil duhawm zawng zawng chung
ahte chuan
A kut a phar ta
I inkhâwmnaa lût lo tûra thu i pek
Milem be mite chu a hmun thianghlimah chuan
Lûtin a hmu ta si a
11 A mite zawng zawng lah an rûm a
Chhâng an zawng a
Nun tihharhna tûr chaw lei nân,
An thil duhawmte lah an pe thla zo ta

Han en la Aw Lalpa ngaihtuah te
Kan tlâwm tak em hi
12 Nangni kal pełtu zawn› zıwngte u
Engmahlovah ın ngaı elo ‹
Ngaı ula a thınrımna kawlh tak nıa Lalpaın a
mı tıhhrehawmna
Ka chunga lo thleng lungnʊaıhna ang hı
Lungngaıhna ın hınu emaw en teh u
13 Chun lam atang khıan ka rı h chhu ıgah
Meı a r ıwn luhtır a
Chu chuan (ka ruhte chu) a rawn l mın ta
Ka kephahte awh nan len a zar a
Mı hawı kırtıı ta
Nılengın khawhar leh thı dangın mı ıwn tır tı
14 Ka bawhchhıatna ngl av ngk ıwl chu a kutın ı
phuar a
Ka nghawrg thlenga zem chhohvı ı an ıwm tı
Anı chuan ka chakna ı tıılu ı
Lalpa chu n an kutah ı pe a
Chuta tı chu ka tho theı tı lo a nı
15 Lalpa chuan ka laı takah ka mı chakna zawng
zawng
A kepnah hnuaıah a rap bet zo va
Ka tlangvalte chhu sawm turın
Ka chungah mı a ko khâwm a
Uaıın sıwına ı sawr ang hıımın
Lalpa chuan Juda fanu nula thıungh lım el u ı
rap sawr ta
16 Heng thılte avang hian ka tap a
Ka nunna tıhaıhtu tur thlamuantu chu ka hnen
ata ı hlıt avângın
Ka mıt hı ka mıt hı tuısıkın a luang thla zo ta
Hmelma chu an dınchan ıvangın l a fanaute lah
an khawhar zo ta
17 Zıon hian a kutte a phar chhuak ı
A thlamuan tur tumah an awm hek lo
Jakoba chungtnuah Lalpa chuan a dotute
A vêla a awm tur thu a pek kha

Jerusalem hi an zingah chuan,
Hmeichhe thi nei ang mai a nih tâk hi
18 Lalpa chu a fel a ni
A thupêk chungah ka hel si a
Mi zawng zawngte u ka ngen a che u
Ngaithla ula ka lungngaihna hi en teh u
Ka nula thianghlimte leh ka tlangvâlte
Salah an liam zo ta
19 Mi hmangaihtute ka au va
Mi bum a lo ni a
An nunnate tihharh nâna an chaw ka zawn chhûngin
Ka puithiamte leh ka upate chuan
Khawpui chhungah chuan thlarau an thlah ta
20 Ngai teh Aw Lalpa ka mang a ang a ni
Ka rilte hi a buai zo va
Ka lung hi ka chhûngah hian a let tawp tawp a ni
Lungchhiatthlâk khawpa ka hel avângin
Hmun zauvahte chuan khandaih a tuan a
Inah thih tluk a thleng bawk si
21 Ka rûm hi an ngaithla a
Mi thlamuan tûr tumah an awm si lo
Ka hmêlmate zawng zawngin ka manganzia hi an hria a
I thiltih tâkah hian an lâwm a
Ni i lam tawh kha i la rawn thlen ang a
Keimah ang hian an la awm ve ang le
22 An suahsualna zawng zawng chu i hmaah lo thleng sela
Ka bawhchhiatna zawng zawng aia ka chunga i tih tak ang hian
An chungah la ti ve ang che
Ka rûmna hi a tamin
Ka thinlung hi a thi dang ta si a

2

1 A thinurnaah Lalpa chuan Zion fanu chu chhum
in a khuh a
Israel mawina chu vân ata leiah a paih thla a
A thinurna niah chuan a kephah nghahchhan chu
A hre reng ta lo le!
2 Lalpa chuan Jakoba hmun luah zawng zawng
chu a lem zo ta
A khawngaih hek lo!
A thinurnaah Juda fanua kulhte chu a ti
chim ta
Leiah a paih thla a
Ram leh a lal fapate chu a tibawihbâng zo ta
3 A thinurna kawlh takah chuan
Israel ki zawng zawng a sât chhum a
Hmelma hmaah ama chu a kut ding lam a li
kir a
Mei alh dur dur a vela thil te kang tai duak
duak tiin ang hian
Jakoba chungah a kang a
4 Hmelma angin a thal ngul a kuai kûr a
Dotu angin a kut ding limin a ding a
Zion fanua bawkte a thlir nahawm zawng zawng
a tihlum zo va
Mei angin a thinurna a leih bAw ta
5 Lalpa chu hmelma ang a ni ta
Israel a lem ta a in ropui zawng zawng a lem ta
A kulhbing te a tichhia a
Juda fanuah lungchhiatna leh ṭahna a tipung ta
6 A bâwkte chu huan bawktê ang maiin a la bo
lui a
A inkhawm puina hmun te chu a tichhe ta
Lalpa chuan kut leh chawlhniite chu Zionah
chuan theihnghilhin a awmtir a
A thinur thinrimnaah lalber leh puithiam a
hmusit ta

7 Lalpa chuan a maichâm a paih bo va
A hmun thianghlim a hua a,
In ropui bangte chu hmêlma kutah a pe ta
Anni chu kûtpui nia bengchhen ang hrimin
Lalpa inah chuan an bengchheng ta
8 Lalpa chuan Zion fanu bang chu tihchhiatna a ngaihtuah ta,
Tehna a zam chhuak a tihchhiatna lakah a kut a la kir hek lo
Chuvângin lei chhûn vûm leh bang chu a tah tir a
An chim dûn ta e
9 A kawngkâte chu leia tihphûmin an awm a
A thir tlâwnte chu a tichhiain a titliak ta
A lalber leh a lal fapate chu Jentailte zingah chuan an tel ta
Dân a awm tawh lo
A zâwlneite pawhin Lalpa hnen ata thil hmuh an nei tawh hek lo
10 Zion fanua upate chu lei chungah an thu a
An ngawi hle hle ta mai
An lu chungahte chuan vaivut an vawrh a
Saip puan an infentir a
Jerusalem fanute chuan lei lam bihin an lu an kaikûn zo ta
11 Ka chipui fanute chhiatna avâng hian
Mittuiin ka mitte lah hi a tichau zo va
Ka rilte hi a mangang a
Ka thin hi lei chungah bun chhuahin a awm ta a nih hi
Khawpui kawtthlêrahte chuan naupangte leh
Hnute hne laite an thih dan avângin
12 Hliam anga khawpui kawtthlêra an thih dan lai te leh,
An nute ângchhûngah an nunna leih buak a nih lai te chuan
An nute hnênah, Buh leh uain khawiahnge (an ti a

13 Aw Jerusalem Aw Zion fanu thianghlim
Ka thlamuan theihna tur chein
Hriat saktu che atân thil engnge kan hman
ang le?
Engnge kan tih tak ang che?
I chhiatna hi tuipui angin a nasa ta si
Tunnge tidam thei ang che?
14 I zawlneite lahin thil lawilo leh a takte an hmuh
sak ta che a
I sal tanna hi tibo tûrin i khawlohna lah hi
an hmu chhuak a ni hek lo
Hnawh chhuahna phurrit leh
A chhan dik lo takte an hmuh sak zawk si che a
15 Kal peltu zawng zawngte chuan an kut an ben
khum che a
Hei hi a ni maw mi ten Mawina kimna Lei
pum pui lawmna
An tih khawpui chu ni? tiin an ha hipin
Jerusalem fanu chu an lu an thin khum ta
16 I hmelmate zawng zawngin an ka an an khum
che a
An ha hipin an ha chang an ţhial a
Ani chu kan lem zo ta
Kan ni zawn thin kha hei hi a lo nih ngei hi
Kan chhar ta kan hmuh tâl hi lo an ti a
17 Lalpa chuan a tih tum chu a ti ta
Hmasang nitea a thupek chu a titlingtla ta
Ani chuan a paih thla a a khawngaih hek lo
I hmelma chu i chungah a hlimtir a
A dotu che ki chu a lek chhuak ta
18 An thinlung chuan Lalpa chu a au va
Aw Zion fanu kulh lui angin a chhun a zânin
Mittuite luantir rawh
Inchawlh tir suh i mitmu hahdamtir hek suh
19 Tho la zânah chuan au chhuak rawh
Vên ţan tirhnaah te chuan Lalpa hmai hmaah
Tuisik angin i thinlung leihbaw rawh
Kawtthler tin tawpa rilţama thi dang

I fanaute nun nân chuan
A lamah i kutte lek chhuak leh ta che
20 Ngai teh Aw Lalpa a chunga he thil i tiha hi
ngaihtuah teh
Hmeichhiate chuan anmahni rah
Naupang kutphah chen lekte chu an ei dâwn a
ni maw ?
Puithiam leh zâwlnei chu Lalpa hmun thiang
hlimah chuan
Thahin an awm dâwn em ni ?
21 Naupangte leh upate lah
Kawtthlera lei chungah te chuan an bawk phek ta
Ka nula thianghlimte leh ka tlangvâlte lah
Khandaih tihtlûkin an awm zo
I thinurna niah hian anmahni chu
Nangman i that a nih hi
I tihlum a i khawngaih hek lo
22 Sakhaw biak nia tih angin
Ka vêlah hian ka hlauhna te chu i ko va
Lalpa thinurna niah chuan tumah an chhuakin
an awm loh tâk hial hi
Ka tuam hlâwm leh ka chawi tleite kha
Ka hmelma chuan a ei zo ta e

3

1 A thinurna tianga tihhrehawmna hmutu chu
keimah hi ka lo nih hi
2 Ani chuan mi hruai a, engah ni lovin thimah
mi luhpui zawk a lo ni
3 Keima chung ngeiah a lo hawi a, nilêngin ka
chungah a kut a lek ta
4 Ka tisa leh ka vun hi a tihlui zo va ka ruhte
a tihliak ta
5 Ka chungah in a sa a mit leh na tuarnain mi
hung bawk a

6 Hmasânga tnite ang khân hmun thimah te mi dah a
7 Ka kal chhuah theih lohna khawpin mi hung vel a ka khaidiat l h a tirit tawh
8 Ka chi uva ka au pawhin ka dilna chu pawn ah a khar l n n a
9 Lung chhut bian ka kawngte a hung a ka kiwng te lah a tikawi zo
10 Ka tar c iuan ivav m mi châng leh sakeibakneı biu ang a n
11 Ka kawn te i tiį ci g zo va mi pawt s iwm bil a khawhir n mi awr tir ta
12 A thil ng il a kuii k ir a thala inthemth amn i chhi cl hiahah mi hmang a
13 A thal b wr a t lte chu ka t iah hian a lul tir a
14 Ka chip ii c zawng zawng t in nuihphiaws wn le i aii nilcr hla ka nih tak hi
15 Ani chuan hal nain mi thun khat a sain mi hrai ii i i
16 Lungtethii n l a hat a tibal bawk i vut te min phul ta
17 Tin r ingni thlamuanna atanga hla takah ka n nna hi i d ah sawn a hmuingilna ka theih nghilh ta
18 Tichuan ki i i ka chakna leh ka bei eina Lalpa hnen ata a bo ta ka ti a
19 Ka na tuaina leh h ehawmna sai leh mit chu hre reng chungin
20 Ka nunna ui in anmahni chu a hre reng a ka chungah hian tiatlawmin a awm a
21 Hei hi ka hre thar leh ṭhin a chuvângin a ni beiseina ka neih ni
22 A lainatnate a thlawn loh avângin ei zawha ka awm lo hi Lalpa zahngaihnate avâng a ni

23 Anni chu an thar tûk tin a ni i rinawmna hi
a nasa teh e
24 Ka nunna hian "Lalpa chu ka chanvo a ni a
ti asin, chuvângin amahah chuan beiseina
ka nei ang
25 Amah nghâktu, nunna amah zawngtute tân chuan
Lalpa chu a ṭha a ni
26 Lalpa chhandamna a beisei leh a nghah hle hle
hi mihring tân a ṭha ve ve e
27 A tleirâwl laia nghâwngkawl a bah hi mihring
tân hian a ṭha
28 A chunga a bah avângin ani chu a ṭhu fâl a, a
ngawi hle hle a
29 A kâ chu vaivutah a dah a chuti ni se beiseina
a awm thei ang
30 A bêngtu hnênah chuan a biang a dawh a chek
sawlhnaa tihkhahin a awm a
31 Lalpa chuan a paih bo kumkhua dâwn si lo
32 Lungchhiatna awmtir mah sela a zahngaihna
nasatzia ang zêlin a la lainat leh ang
33 Mihring fate hi a duh taka tihhrehawma tilung
chhia a ni si lo va
34 Leia mi tângte zawng zawng a kephah hnuaia
rah pherh te
35 Chungnungbera hmai hmaa mihring thuneihna
leh thlâk te,
36 Mihring a bul a kar phawh te hi Lalpa chuan
a remti lo asin
37 Lalpain thu a pêk loh laia thu sawia a thu
sawi lo thleng taa chu tunge ni ?
38 Chungnungbera kâ aṭang chuan sual leh ṭha a
chhuak kawp lo em ni ?
39 Mi nung hi mi hi a sual hremna avângin eng
ahnge a phunnawi ni ?

40 Kan kawngkate hı zawngın fiah ıla Lalpa lam
chu ı hawı leh teh ang u
41 Vantea Pathıan hnen lamah chuan kan thınlung
hı kan kutte nen ı lek chho vang u
42 Kan bawhchhıa a kan hel ta a nang lahın ı
ngaıdam sı lo
43 Thınurnaın mın khuh ı mın tıduhdah a ı that
a ı khawngaıh hek lo
44 Kan tawngtaınaın a tawn tlang zawh loh khawp
hıalın chhumın ı ınkhuh a
45 Mıpuıte laıah chuan duh loh leh hluıhlawn ang
ın mın sıam a
46 Kan hmelmate zawng zawng lahın ın kate mın
an khum a
47 Hlauhna leh fal kan c ung ıh a lo tl lung ta
tıauna leh chhıatna
48 Ka chıpuıte fanua chh at ı ı avang l ıan ka mıt
hı tuısık luı teın a hnam zawıh zawın thın
49 Ka mıt l ı a tuı zawıh zawıh reng a ban zaı a
rel hek lo chhum lo chat lo hıan
50 Vân atang khıan Lalpan a zuk bıh a a zuk
hmuh thlengın
51 Ka khawpuı fanute zawng zawng avang hıan ka
mıt hıan ka thınlung a thoh a nı
52 Ka hmelmate chuan sava ang hrımın a chhan
awm sı lovın mı um vak a
53 Rıp chhungah chuan ka nunna a sât chhum a
lung mı paıh hnan ta a
54 Luıte chuan ka lu an luan khum a chutah
Sah chhum ka nıh tak hı ka tı a
55 Aw Lalpa rıp hnuaıhnung atang chuan ı hmıng
ka lam ṭhın a
56 Nangın ka aw chu ı lo ngaıthla ta ka thâwk
naah ka aunaah hıan ı beng thukru suh
ang che

57 Ka koh nı che chuan i lo hnai a, Hlau suh
ı lo tı ţhin
58 Aw Lalpa ka nunna bulte chu ı phût ţhın a
ka nun hı ı tlan ta
59 Aw Lalpa, ka dık lohna ı hmu tawh à ka thu
nangın rel rawh
60 Ka chunga an phubâ lâkna leh an suangtuah
zawng zawng hı ı hmu tawh a
61 An mı chêksawlhna leh ka chunga an suangtuah
zawng zawng hı ı hre tawh a
62 Ka chunga lo dıng chhuakte hmuı leh nılenga
ka chunga an thu phıarte chu
63 An ţhu leh an tho hı en teh keı hı an hla ka
nıh hı
64 Aw Lalpa an kut hnathawhte ang zelın annı
chu thungrûl teh
65 Thınlung lungngaıhna leh ı ânchhıa chu pe
hlawm rawh
66 Lalpa vânte hnuai ata hı thınurnaın tıduhdah
la tıboral hlawm ang che

4

1 Rangkachak chu a va lo del ta em!
Rangkachak thıanghlım ber chu a va danglam
ta êm!
Hmun thıanghlım lungte chu kawtthler tın tawp
ahte chuan theh darhın a awm ta
2 Zıon fapa hlu tak tak rangkachak thıanghlım
nêna tehkhın tlâkte kha
Bêl vawtu kut hnathawh hlum bêlte tluk leka
ngaıh an nıh tâk hı le!
3 Lupui sa chhiate takngıal pawhın hnutê an
phawrh chhuak a an note an hnektır a

Ka chipuite fanu zawng thlalera ostrich te ans
maiin an nun chh at tâk hi
4 Dang rona avangin naupang hnute hne l ii lei
lah a dangah a bet ta mii
Naupang chumchiapte chuan chhang an dil
tumah lahin an phel sak si lo va
5 Duat taka chawmte chu kawtthlerahte chuan
tlânsanin an awm ta
Puan sen du a el awi tleite lah ch ian ek pail
vum te in kaihi jah ta mai
6 Mit khip k i chhung leka paih chhiat a chuns a
kut reng irnaiah tawh lohna
Sodom (khaw) su il hremna ai kl i ka chipuite
firua khaw hna hremna hi i n is t t l
zawk hi
7 A Nazarit mite l h i vûr aiin n tuihrai i
a hnute tui aiin an var z iwk a
A pangti lah ruby aiin a sar zawk a
An tleizia lah sapoir tle ang a nih thi a l h
8 (Tunah zawng) An hmel lah meihawl aiin a h n
tawh k a
Kawt hlerahte hriat tham an ni tawh l ek lo
An ruhahte an vun a bet zo t a h a i
chul ta hmawlhte ang mai a ni ta
9 Riltama thih ai chuan khandaiha thite kl a an
tha zawk
Chui gte chu lo rah tlakchham avânga ch u
thuma thâm ral an ni si
10 Hmeichhia mi lainat thei kutte chuan anmahni
fate an chum a
Ka chipuite fanua chhiatnaah chuan an ch iw a
ni ta
11 Lalpa chuan a thinrimna a tithingtla a a thin
urna k wlh tak chu a leih baw ta a
Zionah chuan mei a chhêm a chu chuan a lung
phûmte chu a kâng ral ta

12 Jerusalem kawngkâahte hian dotu leh hmelma
an lût ang tih
Lei lalberte leh khawvêla chêng zawng zawngte
hian an ring ngai lo vang e
13 A lai taka mi felte thisen chhuahtu
A zâwlneite sualna leh a puithiamte khawlohna
avângin
14 Mitdelte angin kawtthlêrahte chuan an vakvai
a thisenin an intibawrhbâng a
An silhfênte pawh miten an dek duh lo hial a
15 Kal bo rawh u, a thianghlim lo ve kal bo rawh
u kal bo ula, dek suh u an ti a
An tlân bova an vahvaih laite chuan
Milem be mite zingah chuan
"Khatah chuan an châm reng tawh lo vang
16 "Lalpa thinurna chuan anmahni a then ta a ûk
sâk tawh lo vang
Puithiamte taksa an zah tawh lo va
Upate lah an voh tawh hek lo" an ti a
17 Keini ngaih chuan min tanpui lawilo thlir nân
kan mitte a vai zo va
Kan nghah leh min hum thei hlei lo hnam nghak
kan lo ni a
18 Anni lah chuan kan hmiakte an chhui a
Kan kawtthlerahte kan kal theih loh phah a
Kan tâwpna a hnai ta, kan nite a kim ta
Kan tâwpna a lo thleng ta si a
19 Min tiduhdahtute chu van sâng mupuite aiin
an chak zâwk a
Tlâng sângahte chuan min ûm a thlalerahte
chuan min châng ru a
20 "A hlim hnuaiah chuan milem be mite zingah kan
chêng ang ka tih thin
Lalpa hriak thih, kan hnâra thaw lah an khurahte
lâkin a awm ta
21 Aw Ug rama chêng Edom fanu hlim la lâwm
rawh,

No pawh chu i hnenah a lo kal tlang dâwn
Hrai ruihna i awm ang a saruakin i inawmtir ang
22 Aw Zion fanu i khawlohna hremna chu i
thlengtla ta
Salah a hruai bo tawh lo vang che
Aw Edom fanu i khawlohna a rawn tlawh dawn
Ani chuan i sualna a rawn hmu chhuak ang

5

1 Aw Lalpa kan chunga lo thleng hi hre reng rawh
An mi cheksawlhna hi ngaihtuah la han en teh
2 Kan hmun luahte kha mikhualte lam hawitirin
a awm ta
Kan inte lah kan khingpuite lamah
3 Fahrahte leh pa nei lote kan nih hi
Kan mite lah hmeithai ang an ni
4 Tangka chawiin kan tui te kan in a
Kan thingte kan hnenah an hralh a
5 Kan nghâwngte hi tihduhdahna hnuaiah a awm
a
Rim takin hna kan thawk a chawlh kan nei
hek lo
6 Chhanga kan tlai nân Aigupta mite hnénah leh
Assuria mite hnenah kut kan pe a
7 Kan pate kha an lo sual a an awm ta lo va
An khawlohnate chu keini hian kan phur ta
a lo nih hi
8 Chhiahhlawhten kan chungah ro an rel a
An kut ata min chhan chhuak tumah an awm
hek lo
9 Thlaler khandaih avângin kan nun boral hlau
chungin kan chaw kan dawng a
10 Tâm râpthlâk pui avâng hian kan vun lah
Chhang siamna khur ang maiin a hâng ta

11 Zionah lah hmeichhiate an sawisa nek a,
Tin, Juda khawpuiahte chuan nulate
12 Lal fapate chu an kuta khaiin an awm a,
Upate hmêl lah zahin a awm tawh lo
13 Tlangvâlte chu râwt sawm tûrin an hruai a
Naupangte chu thing hnuaiah an tlu a
14 Upate chuan kawngka an rial ta
Tlangvâlte lahin an ri mawi,
15 Kan thinlung hlimna a reh ta
Kan lâwmna lah lungchhiatna a chang
16 Kan lu ata lallukhum a tla ta e,
Kan lo sual ta zet hi chu kan chunga va pik êm !
17 He mi avâng hian kan thinlung a thi dang ta
Hêng thilte avâng hian kan mitte lah a thim zo
18 Zion tlâng chu a ram tâk avângin
A chungah sihalte an vâk vêl ta
19 Aw Lalpa nang zawng kumkhuain i awm reng e
I lalṭhutthlêng pawh chhuan ata chhuan dang thlengin.
20 Engahnge min theihnghilh kumkhuaa,
Hei leh chen hi min thlahthlam ni le ?
21 Aw Lalpa, i lam min hawitir la, ka lo hawi nâng e
Hmasâng mite ang khân kan nite hi han tithar leh ang che
22 Mahse nang zawngin min duh lo thuai a,
Kan chungah hian i thin a rim êm êm a nih hi

Zâwlnei Jeremia Ṭah Hla chu a tâwp ta

—xOx—

SOLOMONA HLA

1 Hlate hla Solomona ta chu
2 A kaa fawhnate chuan min fâwp rawh se
Uain aiin i hmangaihna a ṭha zàwk si
3 I hriak ṭhate rim avâng hian
I hming chu hriak rimtui leih buak ang a ni
Chuvâng chuan a ni nula thianghlimten an ngaih che hi
4 Mi hnûk la i hnungah kan lo tlân ang e
Lalber chuan a pindanah te mi hruai lût ta
Nangmahah chuan kan hlimin kan lâwm ang
Uain aiin i hmangaihna kan hre reng zawk ang
Mi ngilte chuan an hmangaih che a ni
5 Aw nangni Jerusalem fanute u
Ka hâng na a kedar puan inte angin
Solomona puan zarte angin ka duhawm asin
6 Ka han avângin niin mi em avângin mi en suh u
Ka nu fanaute chu ka chungah an thinur a
Grep huan enkawltuah mi siam a
Keima grep huan erawh chu ka enkawl ta lo a ni
7 Aw nang ka nunnaina a hmangaih
I tlatna chhûna i ran rual i chawlhtirna lai chu mi hrilh ta che
I pâwlpuite ran rual sira kal pênga ang kha
Engahnge ka nih ang le?
8 Aw nang hmeichhiate zinga mawi ber
I hriat loh leh ran rual hniakte chu chhui chhuak la
Berâmpute puan in sirahte chuan
I kêl note chu tlattir ang che

9 Aw ka hmangaih, Faroa tawlailirtea
Sakawr ho khat nen ka teh a che
10 Lung mawi khai chhâwntein i biangte chu a
mawi a,
I nghâwng chu rangkachak khaidiattein
11 Tangkaraw kawrkilhtein rangkachak tlang ṭial
mawi kan siam ang che
12 Lalber chu a dawhkâna a ṭhut lai takin
Ka spikenard-in a rim a chhuah e
13 Ka duh ngawih ngawihna chu ka tân murra tel
khâwm a ni asin,
Ani chu ka hnute kârah han a bawk zankhua
dâwn a ni
14 Ka duh taka chu ka tân Engedi grep huana
kamfair bâwr ang a ni
15 Ngai teh, i mawi e, ka hmangaih
Ngai teh, i mawi e, ṭhuro mit i pu e
16 Ngai teh, i mawi e, ka duh tak
A ni, i nuam e kan khum pawh a hring dap e
17 Kan in khanchhukte chu sidar a ni a,
Kan inchhunte chu fâr

2

1 Kei hi Sharon ros leh phai zâwl lili chu ka ni
2 Lili chu hling zingahte a awm ang hian,
Ka hmangaihi chu fanute zingah chuan a awm
a ni
3 Apple thing chu ngaw dur thing zingahte a
awm ang hian,
Ka duh taka chu tlangvalte zingah chuan a awm e
A hlim hnuaiah chuan hlimna nasa tak nên ka
ṭhu a
A rah chu ka tem a thlum a ni

4 Ani chuan ruaiţhehna inah mi kalpui a
Ka chunga a puan zar chu hmangaihna a ni
5 Tuithâwltein mi dawm bet la
Apple tein mi hnem teh ka lung a leng si a
6 A kut vei lam chu ka lu hnuaiah a awm a
A kut ding lamin mi pawm
7 Aw nangni Jerusalem fanute u
Sakhi nute leh ram sazuk nute chu chhâlin
A lungawi hma chu ka hmangaiha chawk tho lo tûr leh
Tiharh hek lo tûrin ka chah a che u
8 Ka duh taka aw tak chu le!
Ngai teh tlâng chungahte chuan zuangin
Mual chungahte chuan ţumin a lo kal e
9 Ka duh taka chu sakhi nu emaw
Sazuk patuai emaw ang a ni
Ngai teh ani chu kan bang phenah a ding a
Thir len âwngah chuan rawn inlanin
Tukverhah te chuan a lo dâk chhuak e
10 Ka duh taka chu a lo ţawng a
Ka hnenah Ka hmangaih ka mawi te tho la lo hâw teh
11 Ngai teh fur chu a pel ta ruah chu a han a liam ta
12 Pangparte chu lei chungah an lo lang ta
Savate hrâm hun chu a lo thleng a
Thuro aw chu kan ramah a lo thang ta
13 Theipui kung chuan a theipui helte a rawn chhuah a
Grep hruite chuan grep sen nen chuan rim tui an chhuah ta si a
Ka hmangaih ka mawi te tho la lo kal teh a ti e
14 Aw ka ţhuro lungpui khi karah te
Rahka hmun biru faiah te a awm ţhin
I hmel mi hmuhtir teh i aw mi hriattir teh
I aw chu a mawiin i hmel chu a duhawm si

15 Sihal, Sihal note grep hrui tichhiate kha mi han lâk teh u
Ka grep hruite chuan grêp sên te an nei si a
16 Ka duh taka chu ka ta a ni a,
Kei pawh hi a ta ka ni
Ani chu lilite zingah chuan a tla a ni
17 Khawfing a lo chaha hlimte a kian hma loh chuan
Kir la, ka duh tak,
Bether tlâng chunga sakhi nu emaw
Sazuk pa tuai emaw angin awm teh khai

3

1 Zânah ka khum lai zâwlah chuan
Ka nunnaina a hmangaiha chu ka zawng a
Ani ka zawng a ka hmu si lo
2 Tûnah hian ka tho vang a,
Kawtthlêrahte chuan khawpui ka fang ang a
Ka nunnaina a hmangaih chu
Lamlianah te chuan ka zawng teh ang
Ani chu ka zawng a, ka hmu si lo
3 Vêngtu khawpui fang velte chuan min hmu a
Chu mite hnênah chuan
Ka nunnaina a hmangaiha kha in hmu em u? ka ti a
4 Anni ka pelh hnu lawk chuan
Ka nunnaina a hmangaiha chu ka hmu ta a
Ani chu ka chelh a ka nu inah
Mi paitu pindanah chuan ka luhpui hma loh chu
Ka thlah duh ta lo vă
5 Aw nangni Jerusalem fanute u
Sakhi nute leh ram sazuk nute chu chhâlin
A lunggawi hma chu ka hmangaiha chawk tho tur leh,
Tihharh hek lo turin ka chah a che u

6 Murra leh berawa mi hausa hlo dip zawng
zawnga tih rim tuia
Mei khu ding anga thlalêr ata lo chhuaka hi
Tunge ni le?
7 En teh a khum Solomona khum chu
Israel mi hrat khawkhengte zinga
Mi hrat khawkheng sawmrukte chu a vêlah an
awm e
8 Indo thiam niin ngûnhnam an keng vek a ni
Zâna hlauhawm avângin mi tinin an ngunhnâm
an taivawn ţheuh a ni
9 Lal Solomona chuan Lebanon thingin tawlai
lir a insiam a
A chhuat chu rangkachakin a khuhna chu
puan sen dukin
A lai chu Jerusalem fanute tân hmangaihnain a
luan a ni
10 Aw nangni Zion fanute u kal chhuak ula
Lal Solomona chu a nupui hual nia
Leh a thinlung lâwm nia a nuina a khumtir
Lallukhum chawp khân en teh u

4

1 Ngai teh i mawi e ka hmangaih
Ngai teh i mawi e i sam phiar kârahte khân
Thuro mit i pu e i sam kha
Gilead tlâng aţanga lo lang ţhin
Kêl rual a ang e
2 I hate kha berâm rual hmul meh kâwn
Inbualna ata lo chhote chu an ang e
Chûng zinga mi tinte chuan phir an hring ţheuh
va,
An zingah ching an awm hauh loh kha
3 I hehte khân la sen mûk a ang a
I ţawng kha ngaihno a bei a ni

I bekte kha ı bak sam kârahte khân bedana
them a ang e
4 I nghâwng kha, Davıda ın sâng,
Rålthuam dah khâwm nâna sak ang chu, a nı
Phaw sâng khat, mı chakte phaw zawng zawng
ınkhaina kha
5 I hnute pahnıhte kha sakhı nu tuaı pahnıh
phır,
Lılıte zınga tla thınte ang kha an nı
6 Khawfing a chaha, hlımte an kıan hma chuan
Murra tlângah beraw mual lamah chuan ka
kal dâwn a nı
7 I mawı vaı vek e ka hmangaıh
Nangmahah kaı dum a awm lo ve
8 Lebanon atangın mı lo kalpuı teh
Ka kawppuı Lebanon atangın mı lo kalpuı teh
Amana chhıp atangın Shenır leh Hermon chhıp
atangın,
Sakeıbaknei pûk atang teın
Keıte tlâng atang teın chuan teh
9 Ka thınlung ı rawk ta ka farnu ka kawppuı
I mıt leh lam khân ı nghâwnga khaıdıat pa
khat khân
Ka thınlung ı rawk ta
10 Ka farnu, ka kawppuı, ı hmangaıhna chu a va
mawı em!
Uaın aıın ı hmangaıhna chu a va tha zâwk
nasa em!
Mawsawla zawng zawng aıin ı hrıak rım tuı
pawh chu
11 Aw ka kawppuı, ı heh kha khawızu thlâr ang
in a far e
Khawızu leh hnute tuı ı leı hnuaıah khân a
awm e
I sılhfên rım pawh Lebanon rım ang a nı
12 Ka farnu, ka kawppuı hı huan hung phuı tlat
a nı a,

Sih hnawh pin tuikhur chat tlat hi a ni
13 I thlaite chu bedana thei chin khawm a ni a
Thei tui takte nen kamfair spiknard nen
14 Spiknard leh saffron kalamas leh sinamon
Beraw thing zawng zawng nen
Murra leh alve mawsawla tha chi zawng zawng
nên
15 Huana tuikhur tui nung chhunchhuah leh
Lebanon ata lui chu
16 Aw Hmar thli harh la nang Chhim thli
lo thawk teh
A mawsawla rim te an len chhuah theih nan
Ka huan hi han chhêm teh u
Ka duh taka chu a huanah lo lût se
A thei tuite hi lo ei rawh se

5

1 Ka farnu ka l awppui ka l uanah el uan k i
lo lut e
Ka murra chu ka mawsawla nen ka khawm ti
Ka khawizu thlar chu ka khawizu nen ka ei ta
Ka uain chu ka hnute tui nen ka in ta
Aw ṭhiante u ei rawh u
Aw ka duh tak in rawh
A ni in ṭeuh rawh
2 Ka mu nâ a ka thinlung a meng si
Mi hawn sak rawh ka farnu ka hmangaih
Ka ṭhuro ka mi bawrhbâng lo
Ka lu hi daiin ka baksamte hi zân ruah n al
in a khat a ni tia rawn kiktu chu
Ka duh taka àw lah ni le
3 Ka kawr ka hlip tawh asin
Engtinnge ka hàk leh ang ?
Ka ke ka sil tawh asin
Engtinnge ka tihbawlhhlawh leh ang le ?

4 Ka duh taka chuan kawngkhâr âwngah a kut a
rawn zen lût a
Amah avângin ka rilte an che ta le
5 Ka duh taka hawn sak tûr chuan ka tho ta a
Ka kutte chu murra nen,
Ka zungtangte chu murra rim tui nên
Kawng kalhna vawn fungah chuan a tla thla
ta a
6 Ka duh taka chu ka hawn sak a,
Amaherawh ka duh taka chu a tawlh kir a a
kal ta a
A tawng lai chuan ka nunna a chau ta
Ani chu ka zawng a, ka hmu si lo va
Ka ko va mi chhâng si lo
7 Vêngtu khawpui fang velte chuan min hmu a
Min vua a min hliam a
Kulh vêngtute chuan ka inkhuhna chu min lâk
bo sak ta
8 Aw Jerusalem fanute u ka duh taka in hmuh
chuan,
Ka lung a lêng a ni tih han hrilh tûrin ka chah
a che u
9 Duh tak dang aia i duh tak lehzuala chu
Mi engnge ni le?
Aw nang hmeichhiate zinga mawi ber
Duh tak dang aia i duh tak lehzuala chu
Mi engnge a nih chuti taka min chah le?
10 Ka duh taka chu a vârin a sen siah a ni
Sâng sawm zinga tha bera chu
11 A lu chu rangkachak thianghlim ber ang a ni a
A samte chu a buk laih a
Choâk angin a dum zâ̂n a ni
12 A mitte chu tui luite kama thuro mit ang a ni
Hnute tuia sil rem taka phûma chu
13 A biangte chu mawsawla hmun zâwl ang
Pangpâr mawi (rim tui) tak ang a ni

A hehte chu murra rim tui thlauh ṭhin lilite
ang hi a ni
14 A kutte chu beril phûmna rangkachak zung
bunte ang hi a ni
A pum chu saingho tle tak safir tea tuam ang hi
15 A kete chu rangkachak kuaa phun
Sailungvar bante ang a ni a
A hmel chu sidar te anga ropui Lebanon ang
hi a ni
16 A ka a mawi ber mai a ni a duhawm vai
vek a
Aw Jerusalem fanute u hei hi a ni ka duh
taka chu
Hei hi a ni ka ṭhian chu ni

6

1 Aw nang hmeichhiate zinga mawi ber
I duh taka chu khawiahnge a kal tak?
I duh taka chu khawiahnge a pen tak?
Ka zawnpui theih tak chein
2 Ka duh taka chu huana tla tûrin leh
Lilite lâwr khâwm tûrin a huanah
Mawsawla hmun zâwl lamahte chuan a lût chhuk
a ni
3 Kei hi ka duh taka ta ka ni a
Ka duh taka pawh chu ka ta a ni
4 Aw ka hmangaih Tirza anga mawi
Jerusalem anga duhawm puan zar nêna sipai
rual ding anga hlauhawm i ni e
5 I mitte ka hnên ata hawi botir teh
Min hneh êm mai e
I sam kha Gilead aṭanga kêl rual lo lang ṭhin
ang chu a ni
6 I hâte kha inbualna ata lo chho berâm rual
ang a ni

Chûng zinga mi tinte chuan phir an hrin theuh va,
An zingah pakhat mah ching an awm loh kha
7 I sam lêng thla hnuaia i bekte kha
Bedana them ang a ni
8 Lalnu sawmruk leh hmei sawmriat leh
Nula thianghlim chhiar sên loh an awm a
9 Ka thuro ka bawrhbânglovi chu pakhat chauh a ni,
Ani chu a nu neih chhun a ni a
A hringtu duh thu sâm a ni e
Fanute chuan ani chu an hmu a mal an sâwn sak a
A ni lalnute leh hmeiten chûngte chuan an fak thin
10 Zing anga dâk chhuak, thla anga mawi
Ni anga fim leh sipai rual puan zâr nena
Ding anga hlauhawmi chu tunge ni le ?
11 Phai zâwl theite en tûr leh
Grep hrui chu a duah emaw, leh bedana te chu
An chawr emaw tih en tûrin
Thei pil sak huanah chuan ka lût chhuk a
12 A nih loh leh ka nunna hian Aminadiba taw lailir te angin
Mi siam tih ka hre ngai emaw chu le

7

1 Aw lal fapate fanu,
I kephah kha pheikhawkte chawp khân
A va mawi êm!
I malpui invuahte kha
Hna thawktu themthiam kut chhuak
Lung mawite ang a ni,
2 I lai kha no bial in tûr tlachham lo ang a ni
I pum kha buh chhûn vûm
Lili-ten hung vêl ang a ni

3 I hnute pahnihte kha
Sakhi no tuai pahnih phir te ang kha an ni
4 I nghâwng kha saingho in sang ang a ni
I mitte kha Hesbona sangha dil
Bathrabbim kawngkhâr kianga mi ang kh a an ni
I hnâr kha Lebanon in sâng
Damaska lam hawi ang kha a ni a
5 I chunga i lu kha Karmel ang a ni a
I lua sam kha la sen duk ang a ni e
Lalber chu thlirna in sângah te chuan chelh bel
in a awm
6 Aw hmangaih hlimna atânte hian
I va mawiin i va nuam em!
7 I ruangâm hi tûm thing ang a ni a
I hnutê hi grep bawr ang a ni e
Tûm thingah chuan ka lawn ang a
A kaute chu ka vuan teh ang ka ti a
Tûnah pawh hian i hnute te chu grep b wr ang
I hnâr rim chu Apple thei ang a ni ang a
9 I dang chu ka duh taka tân chuan uain tha bei
Muthlute hmui tiṭawnga
Thlum taka luang thla ang chu a ni
10 Kei hi ka duh taka ta ka ni a
Ka duhzâwng keimaha lamah a awm a ni
11 Ka duh t[illegible] a ram vak teh ang
Khaw tê tak tea[illegible] i riak ang khai
12 Hma takin kan tho vang a grep huan lam i
pan ang
Grep hrui chu a duah emaw
Bedana te chu an chawr chhuak tawh emaw
I en teh ang
Tah chuan ka hmangaihnate ka pe dâwn che nia
13 Zawlaidi te chuan rim an chhuah a
Kan kawngka bulah te chuan thei tui chi tinreng
A hlui leh a thar
Aw ka duh tak a tâna ka khawlte chu a awm
asin

8

1 Ka nu hnutê hnetu ka nuṭa ang chu han ni teh la âw!
Pâwna ka hmuh hun che chuan ka han fawp tûr che
A ni, hmusitin ka awm lo tûr
2 Ka hruai ang chêng a, ka nu inah ka kalpui ang chia
Ani chuan mi lo zirtir tûr
Ka bedana tui chawhpawlh uain ka intir tur che
3 A kut vei lam chu ka lu hnuaiah a awm ang a
A kut ding lam chuan mi pawm tûra
4 Aw Jerusalem fanute u,
A lungawi hma loh chu ka duh taka chawk tho tûr leh
Tiharh hek lo tûrin ka chah a che u
5 A duh taka rinchhana
Thlalêr ata lo chhovi hi tunge ni le?
Apple thing hnuaiah chuan ka kai tho a che
Chutah chuan ka nuin a hruai chhuah che kha
Chutah chuan a hringtu che khân a hruai chhuak ang cho.
6 Nem angin i thinlungah mi dah teh
Nem angin i bânah hmangaihna hi thihna angin a chak a
Thikna hi thlân angin a nun chhe si
A meihawlte chu meihawl nung mei alh sa ber neite chu an ni e
7 Tui tam takin hmangaihna a ṭhelh thei lo va
Tui lianten an chim pil thei hek lo,
Mi'n a in chhûng khawhah rêlna zawng zawng hi
Hmangaihna aiah pe dâwn se la
A sitawm let tawp ang
8 Farnu tê tak tê kan nei a, hnutê a nei lo va!
Min an biak dâwn niin kan farnu chu engnge ka tih sak tâk ang le?

9 Bang ni se tangkaraw in pui kan sak hnan in a
Kawngkhar ni se sidar thing phektein kan hnawh
tûr

10 Kei hi bang ka ni a ka hnute te hi in sangte
ang a ni e
Chutin a mitah duhsakna hmutu ang ka ni ta

11 Solomonan Baal hamonah grep huan a nei a
Vengtute hnenah grep huan chu a pe chhuak a
A thei rante aiah chuan mi tinin tangka sang
rawn lâk tur a ni

12 Ka grep huan keima ta chu ka hmaah a awm e
Nang hi aw Solomon sâng khat chu i ni ang a
A thei enkawltute chu za hnih

13 Nang huantea ch ng ṭhin pâwl hote chuan i
aw an ngai ṭhin asin
Kei hi mi han hriattir teh

14 Ka duh tak hmanhmawh la mawsawla tlân tea
Sakhi nu emaw sazuk pa tuai emaw angin
awm ang che

—xOx—

Printed at the Tlangveng Press Mission Vengthlang Aizawl.

